

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
pradodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž
nad Cerknim, razmnožen
na ciklostil. Od 5. do 17.
septembra 1944 se je ti-
skal v tiskarni »Doberdoba«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra
1944 do 1. maja 1945 v
tiskarni »Slovenija« pod
Vojskim pri Idriji, do 8.
maja 1945 pa v osvoboje-
nem Trstu, kjer je izšla za-
dnja številka. Bil je edini
tiskani partizanski DNEV-
NIK v zaslužni Evropi.

Poština plačane v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 650 ltr - Leto XLII. št. 111 (12.436)

Trst, torek, 13. maja

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 764832 (4 linije)
Tlx 460270
GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
CEDAD
Stretto De Rubels 20
Tel. (0432) 731190

OSREDNJA KNJIZNICA
S. VILHARJA
TRG REVOLUCIJE 1 P.P. 132
66001 KOPER
7096 AA
60100200

Medtem ko že sprejemajo prve disciplinske ukrepe Po nesreči v Černobilu narašča število mrtvih

MOSKVA — Sovjetska vlada je sinoči v daljšem sporočilu posredovala zadnje informacije o sanaciji posledic po nesreči v černobilski JE in zadnji obračun žrtev in ranjenih, moskovska »Pravda« pa je navedla prve disciplinske postopke proti odgovornim v poškodovani jedrski elektrarni.

Sovjetska zveza le počasi preboleva šok po najhujši nesreči v zgodovini miroljubnega izkoriščanja jedrske energije. V zadnjem uradnem obračunu so včeraj navedli, da je zaradi opeklin in radioaktivnega sevanja umrlo še šest oseb, medtem ko je število težko ranjenih naraslo na 36. Iz tega sledi, da je nesreča do sedaj terjala življenje

VČERAŠNJI SKLEP ITALIJANSKE VLADE

V srednji in južni Italiji dovoljena prodaja zelenjave

RIM — Predsednik vlade Craxi je sinoči predsedoval sestanku o stanju radioaktivnosti v Italiji po jedrski nesreči v Černobilu. V Palači Chigi so predsedniku vlade o tem poročali ministri Capria, Degan, Pandolfi, Zamberletti, podtajnik Amato, ter generalni tajnik Farnesine, Ruggiero.

Po zadnjih analizah o količinah joda 131 v italijanskih površninah in mleku, so ministri sklenili, da odpravijo prepoved prodaje listnate zelenjave, kot so to že storili v Siciliji in Sardiniji, še v Toskani, Umbriji, Markah, Laciju, Abrucih, Moliseju, Kampanji, Apuliji, Bazilikati in Kalabriji. V ostalih, severnih, deželah pa bo listnata zelenjava verjetno v prodaji proti koncu tedna.

osmih oseb, v glavnem osebja JE in gasilcev, ki so v prvi fazi skušali pogasiti požar na četrtem reaktorju černobilske JE. Še vedno pa je neznano število ranjencev, ki so zaradi posledic radioaktivnega sevanja. Moskovskim zdravnikom so v teh dneh priskočili na pomoč štirje zdravniki iz ZDA in en izraelski zdravnik. Vodja te tuje zdravstvene ekipe, ameriški strokovnjak Robert Gale, je včeraj sporočil, da so končali vse presaditve kostnega mozga in da jih sedaj čaka najtežje delo, ohraniti pri življenju poškodovance.

V sinočnjem komuniqueju je sovjetska vlada tudi sporočila, da upada radioaktivno sevanje v Ukrajini in v Belorusiji in da se z izjemo območja 30 kilometrov od poškodovane elektrarne življenje postopoma normalizira. V zadnjih 24 urah so tudi okrepili dekontaminacijska dela ob elektrarni, bistveno pa napreduje tudi betonska izolacija poškodovanega reaktorja. V temelje reaktorja vbrizgujejo beton, da so že odpravili nevarnost pogrezanja reaktorja in kontaminacije podtalnih voda. Po vsem sodečim je tudi uspelo v dobrisni meri ohraditi sredico reaktorja, da ni več nevarnosti jedrske veržne reakcije. Te vesti potrjujejo tudi v krogih Mednarodne agencije za jedrsko energijo na Dunaju, saj so njeni strokovnjaki še vedno v Sovjetski zvezi.

Partijsko glasilo »Pravda« pa je včeraj poročalo o prvih postopkih proti odgovornim, ki so zagrešili vrsto napak takoj ob nesreči kot pri evakuaciji prebivalstva. Za sedaj so iz partije izključili le tri vodilne krajevne funkcionarje, eden pa je dobil opomin. Bržkone bomo v prihodnjih dneh pričali novim ukrepom, saj je na dlani, da so bile v Černobilu storjene hude napake, ki so med drugim škodovala tudi sovjetskemu ugledu v svetu.

Demokristjani se javno Razhajanja med glede jedrskih Priprave za referendum

RIM — Vprašanje jedrskih central še dalje razdvaja vladne zaveznike, posebno pa socialiste in republikance, ki imajo glede tega povsem nasprotna stališča. Tako eni kot drugi se sicer strinjajo, da je treba v vsakem primeru preveriti in če je potrebno okrepiti varnost italijanskih elektrarn, ne soglašajo pa pri nadaljnjem izvajanju energetskega načrta (PEN), ki predvideva takojšnjo gradnjo treh novih atomskih central.

PRI trdovratno vztraja, »da se je treba izogibati neracionalnim in čustvenim odločitvam po nesreči v Černobilu« in da je treba nadaljevati na poti tehnološkega napredka in energetske neodvisnosti, tako da Italija ne bo zaostala za drugimi državami. Nasprotnega mnenja pa je socialistični podtajnik Martelli, ki predlaga prekinitve gradnje novih central, vse dokler ne bodo strokovnjaki preverili varnosti sedanjih. PSI se torej podobno kot KPI zavzema za »pavzo razmišljanja« in istočasno zahteva takojšnjo zaporo stare jedrske elektrarne pri Latini. Ob tako različnih stališčih res ni videti, kako bo vlada lahko sprejela enotne ukrepe in to tudi zaradi molka demokristjanov, ki v

teh dneh posvečajo skoraj izključno pozornost svojemu bližnjemu kongresu.

Molči KD, ne molčijo pa katoliške organizacije in tudi uradna Cerkev, ki pripravlja dokument o miroljubni uporabi jedrske energije. Na sobotni rimski manifestaciji je sodelovalo mnogo mladih katoličanov, predvsem iz naprednih vrst, medtem ko je integralistično gibanje »Comunione e liberazione« ubralo le ozko pot kritike na račun Sovjetske zveze.

Radikalci, demoproletarci, ki so včeraj potrdili Capanno za tajnika, in predstavniki ekologistov ter zelenih pa bodo danes dopoldne uradno predstavili referendum proti gradnji novih jedrskih elektrarn, ki so ga že podprli mladi komunisti. Referendum o tem delikatnem vprašanju vsekakor ne bo lahka stvar, tudi zato, ker je treba ljudem pred tako pomembno preizkušnjo nuditi jasne in objektivne informacije, brez manipulacij, ki v teh dneh prihajajo tako iz vrst pristašev kot iz vrst nasprotnikov novih central. Vse državno vodstvo KPI je vsekakor včeraj dalo uradno vedeti, da je pripravljeno na soočanje s pobudniki referenduma.

SANDOR TENCE

V nedeljo na javni manifestaciji na Pomorski postaji v Trstu

V besedah Natta poziv k sporazumevanju in sodelovanju za ohranitev miru v svetu



TRST — »Živimo v svetu, kjer postaja usoda ljudi vse bolj skupna in kjer se nihče ne bo rešil brez skupne volje in truda po dosegu miru, osvoboditve in pravice«: tako je med drugim dejal Alessandro Natta, glav-

ni tajnik KPI, na nedeljski javni manifestaciji na Pomorski postaji v Trstu, ki jo je priredil deželni komite KPI. Bil je to prvi javni nastop komunističnega tajnika po florentinskem kongresu, zaradi česar je za

njegov govor vladalo veliko zanimanje. Sicer pa gre takoj dodati, da je Natta pritegnil v Trst veliko število komunistov (in ne samo njih), ki so prišli iz vseh krajev dežele. Kongresna dvorana je bila nabito polna, veliko število udeležencev je njegov govor poslušalo v drugih prostorih Pomorske postaje, ki so bili povezani s konferenčno dvorano z notranjo televizijsko mrežo.

Bila je torej manifestacija za mir, za popuščanje napetosti in za mednarodno sodelovanje, ki so prav v sedanjem mednarodnem političnem življenju močno ogroženi. Sicer pa so te misli s posebnim poudarkom na ožjo krajevno in deželno stvarnost odjeknile tudi v začetnih posegih pokrajinskega tajnika Polija, deželnega tajnika Viezzija in slovenske predstavnice v centralni nadzorni komisiji KPI Aleksandre Devetak.

NADALJEVANJE NA 4. STRANI

Tajnik KPI sprejel delegacijo Unije iz Istre in z Reke

TRST — Generalni tajnik KPI Alessandro Natta je v nedeljo v okviru svojega obiska v Trstu sprejel delegacijo Unije Italijanov iz Istre in z Reke, ki jo je vodil predsednik Silvano Sau. V daljšem in resnično prijateljskem vzdušju je delegacija Unije posredovala glavnemu tajniku KPI vse osnovne informacije o stanju italijanske manjšine v Jugoslaviji in svoja prizadevanja, da bi ta manjšina poleg narodne zavesti ohranila tudi svoj jezik. Predsednik Sau je v tem okviru med drugim opozoril, kakšno je stanje v posameznih občinah do vseh teh manjšinskih problemov: Unija ugotavlja, da je v nekatere res najboljše, v drugih manj,

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Ob ukrepih EGS

V Jugoslaviji zaskrbljeni

BEOGRAD — V Beogradu menijo, da je sklep Evropske skupnosti o prepovedi uvoza jugoslovanskih kmetijsko - živilskih proizvodov, da bi zaščitili prebivalstvo pred radioaktivno onesnaženostjo, ogrozil temeljna načela sporazuma o gospodarskem sodelovanju z Jugoslavijo. Ta neutemeljeni in nedvomno izrazito diskriminacijski ukrep bo Jugoslaviji povzročil velike gmotne izgube.

Predstavniki držav EGS ob prepovedi uvoza svežega mesa in klavne živine — enako se obeta tudi za zelenjavo, sadje in drugo hrano — v države članice skupnosti iz vzhodnoevropskih držav in Jugoslavije zatrjujejo, da gre izključno za »tehnično stvar iz zdravstvenih razlogov« zaradi radioaktivne onesnaženosti po nesreči v jedrski elektrarni Černobil. Kot dokaz za to, da ne gre za »politično« ravnanje, navajajo dejstvo, da gre za »kratkotrajne ukrepe«. Toda zaradi diferenciacije držav, za katere velja embargo je več kot očitno »kam pes taco moli«.

»Iz spiska držav, za katere velja

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Vzhodnoevropska živila ne smejo v EGS Nesoglasja o stopnjah radioaktivnosti

BRUSELJ — Gospodarska skupnost je včeraj znova pokazala, kako šibak je njen odločitveni mehanizem; zunanjim ministrom ni uspelo najti skupnega imenovalca za poenotenje stopenj radioaktivnosti, ki naj bi urejale trgovanje s kmetijsko - živilskim blagom med članicami dvanajstere. Če je zadnjič sporazum preprečila Zveza republik Nemčija, je to včeraj storila Italija. Pan-dolfi je konec prejšnjega tedna očital Nemcem, da se ravna po trgovski računici, Andreotti je včeraj do polne rekel, da morajo ta problem rešiti tehniki in ne politiki, nazadnje pa so člani italijanske delegacije enako ravnali kot njihovi nemški kolegi. Spor med delegacijama zadeva, kot znano, vrhno mejo radiološke onesnaženosti sveže zelenjave: ZRN zagovarja stopnjo 350 bekerelov za kilogram, Italija pa se zavzema za stopnjo 1000 bekerelov, ker je pač izvoznica tega blaga, vtem ko Nemce zanima seveda predvsem mleko. Strokovnjaki EGS, ki so včeraj zaman skušali priskočiti na pomoč zunanjim ministrom, bodo problem znova proučili

jutri. Do sklenitve sporazuma ostanejo za posamezne države v veljavi sklepi, ki so jih sprejele njihove vlade. Zunanji ministri so se vsekakor obvezali, da nabe- na članica skupnosti pri uvozu iz druge države EGS ne bo uvažala strožjih kriterijev od tistih, ki veljajo v državi izvoznici.

Z druge strani so ministri dosegli popolno soglasje glede prepovedi o uvozu kmetijsko - živilskega blaga iz SZ, Poljske, Madžarske, Romunije, Bolgarije in Jugoslavije, ki so to dvomno odločitev obsodile ter jo označile kot protekcionistično in politično. Prepoved velja za povrtnino, mleko in mlečne izdelke, klavno živino, sveže ribe, kaviar, lupinarje, mehkužce, polže in žabje krake (uvoz svežega mesa in drugih živilorejskih izdelkov je prepovedan že od četrtka), trajala pa bo do 31. maja, seveda, če je strokovna komisija EGS ne bo preklicala ali morda celo podaljšala na preverilnem sestanku dne 20. maja. (dg)

Danes na naših športnih straneh

Velik uspeh naših odbojkaric Slovo Jadrana z visoko zmago

Slovenska združena ženska odboj-karska ekipa Friulexport je drugič zaporedoma osvojila naslov deželne mladinskega prvaka. Naša dekleta so namreč na turnirju v Spilimbergu zanesljivo osvojila prvo mesto. V finalu so (kot lani) premagala Sangiorgino s 3:1 in si tako priborila pravico nastopa v meddeželnem finalu državnega prvenstva under 18.

Za velik podvig so poskrbele tudi Slogine odbojkarice, ki so na dežel-nem turnirju under 16 v Povolettu osvojile prvo mesto. Slogašice so v dveh nepozabnih tekmah najprej premagale Casarso, nato v finalu še moštvo Pav iz Vidma.

Jadranovi košarkarji so se v nedeljo z visoko zmago proti Kidlandu

iz Padove (112:87) poslovili od svojih navijačev in od drugoligaškega italijanskega prvenstva. S hitro in učinkovito igro so jadranovci povsem nadigrali, sicer nezbrane goste, ki so že po začetnih minutah vrgli puško v koruzo. Jadranovci so sklenili prvenstvene boje na 12. mestu, z 8 zmagami in 22 porazi.

V prvi dodatni tekmi za prestop v 2. amatersko ligo je Kras nerodno izgubil proti moštvu Giarizzole (1:2). Končali pa so se prvenstveni boji v 2. amaterski ligi. Kriška Vesna je v zadnjem kolu v gosteh premagala Domio (3:1) in je osvojila končno drugo mesto na lestvici, Zaria pa je izgubila v gosteh proti Foglianu (0 proti 2).

● Tajnik KPI

NADALJEVANJE S 1. STRANI

v nekaterih pa povsem pomanjkljivo če že ne zavirajoče.

Ob vsem tem je dodal, da je v okviru tega delovanja Unije velike važnosti prav sodelovanje z matično domovino, oziroma z njenimi institucijami; in v okviru tega sodelovanja ima vez med KPI in Unijo globoke korenine, ki so vezane z zgodovino; zavzel se je za nadaljevanje tega sodelovanja, obenem pa je dodal, da si Unija želi podobnih stikov tudi z drugimi strankami in tudi z osrednjo italijansko vlado.

S svoje strani je glavni tajnik KPI Natta uvodoma ugotavljal, da stranka ni uspela uresničiti vsega tistega, kar bi sicer želela v odnosu do manjšine. Obenem pa je pristavil, da se v zadnjih časih v stranki vse bolj veča zavest in tudi zanimanje za vse te probleme; stranka vlaga v zadnjem času veliko naporov za krepitev teh odnosov, vendar pa je treba te napore še povečati z raznimi pobudami in novimi oblikami sodelovanja. Natta je delegaciji Unije Italijanov iz Istre in z Reke tudi zagotovil, da ji bo KPI vsekakor pristopila na pomoč za navezovanje stikov z drugimi italijanskimi strankami in institucijami, ki so italijanski manjšini v Jugoslaviji nujno potrebni.

Na srečanju je delegacija Unije vsekakor poudarila, da je KPI že veliko naredila v korist Unije, kot na primer s senatorko Gerbec v pristojnih senatnih organizacijah in s politično podporo na drugih ravneh. Obenem pa je ponovno podčrtala, da mora podobne stike navezovati tudi z drugimi italijanskimi demokratičnimi silami, ki pa jih je doslej vzpostavljala ali vzdrževala z velikimi težavami in z nezadovoljivimi rezultati. Delegacija Unije in KPI sta se vsekakor že v nedeljo dogovorili o nekaterih konkretnih pobudah, ki jih bo možno kmalu uresničiti.

Srečanje je torej potrdilo dobre odnose, ki obstajajo med obema sodelovnicama, prispevalo pa je, da se bodo le-ti še utrdili. (A. S.)

● V Jugoslaviji

NADALJEVANJE S 1. STRANI

prepoved — Jugoslavija, SZ, ČSSR, Bolgarija, Madžarska, Poljska in Rumunija —, je več kot očitno, da osnova takega ukrepanja niso le strokovni razlogi, temveč so tu tudi politične primese. Kajti, kot je za Ljubljanski dnevnik poudaril Stojan Jakopič, sekretar Gospodarske zbornice Slovenije za ekonomske odnose s tujino, bi potemtakem pričakovali, da to velja za vse države v določenem radiusu okrog Černobila, ki jih je zajela radioaktivna onesnaženost. V ta krog bi tako prišle tudi skandinavske države, NDR in ZRN, Avstrija, Švica, Italija, Grčija in Turčija.

Jakopič je to podkrepil s strokovno nelogiko, da ti ukrepi veljajo tudi za svinjino in piščančje meso, čeprav vemo, da le-to vzgajajo v zaprtih farmah in živali krmijo s posebej za to pripravljeno — in ne svežo — hrano, ki ni kontaminirana.

Zahodnoevropske države so tako očitno izkoristile priložnost »ekonomsko«, da zaščitijo presežke domačih kmetijskih proizvajalcev, sicer je tudi denimo nesoglasje med Italijo (1000 bekerlov na kilogram) in ZRN (250 BQ) o zgornji meji radiološke onesnaženosti sveže zelenjave, povsem nerazumljivo.

Nenazadnje pa predstavlja veliko škodo tudi propagandni učinek ukrepov, ki tako posredno odvrčajo tudi turiste pred novo turistično sezono od Jadrana. Najmočnejši so namreč ravno pritiski jugoslovanskih neposrednih tekmecev na turističnem področju, kajti znano je, da je Jugoslavija cenovno najbolj konkurenčna med državami v Sredozemlju. (dd)

RIM — Dramatične vesti o jedrski nesreči v Sovjetski zvezi in o radioaktivnem oblaku, ki je grozil Evropi, so prejšnji teden potisnile v ozadje podpis sindikalnega sporazuma o spornih decimalkah premične lestvice in o poklicnem usposabljanju nezaposlenih. Sporazum, ki je kronal dolgoletna razhajanja in polemike med sindikati in industrijo, odpira sedaj novo obdobje družbenih odnosov v državi, polno neznanj, a tudi polno novih upov, ki jih daje ugodnejši gospodarski položaj in stalni padec inflacije. Nekateri so ta dogovor že ocenili kot »zgodovinski kompromis« med delavci in delodajalci, kar je mogoče nekoliko prenačrtno, res pa je, da pomeni korak naprej v pričakovanih odločitvah pogajanj za obnovitev delovnih pogojev najpomembnejših strokov, kot sta npr. kovinarska in kemijska. Nove delovne pogodbe bodo torej preizkusni kamen teh novih odnosov.

Sporazum, ki so ga podpisali v četrtek Pizzinato, Marini in Benvenuto za sindikat ter Lucchini za Confindustrio je izrazilo sindikalne narave, ima pa velik politični pomen. Zadnji podobni sporazum brez vladnega po-

Ob vse večjem nasprotovanju javnega mnjenja, predvsem pa mladine Previdnost zahodnonemških političnih sil Jedraska energija »srednjeročno potrebna«

BONN — Zaradi nesreče v Černobilu se v ZRN nadaljuje velika razprava o jedrski energiji, ki kaže, da se čedalje več ljudi opredeljuje proti jedrski energiji. Ta razprava se prenaša tudi na stranke in politične predstavnike, ki očitajo nasprotnikom, da so bili v zadnjih štirinajstih dneh negotovi, nesposobni in neodgovorni. Taki očitki prihajajo predvsem iz vrst socialdemokratske in zelene opozicije na račun vladnih predstavnikov in strank, a tudi iz vrst liberalcev (FDP) in celo iz vrst mlade unije CDU.

Zvezni predsednik mlade unije Christoph Boehr je ostro kritiziral notranjega ministra Zimmermanna, češ da v zadnjih dneh ni bil kos svoji nalogi. Najprej je govoril, da ni nobene nevarnosti, potem pa je ukrepal protislovno. Generalni sekretar FDP Hausmann je tako kot glavni socialdemokratski kandidat na Spodnjem Saškem Schroeder zahteval, da bi temeljito pregledali in presodili delovanje zahodnonemških jedrskih central, da bi

videli, ali bi se dala izboljšati varnost.

Pod vplivom nesreče v Černobilu se čedalje več ljudi v ZRN opredeljuje proti jedrski energiji in je že 70 odstotkov anketiranih povedalo, da odločno nasprotuje jedrskim elektrarnam. Toda politiki, razen zelenih, dajejo zdaj previdnejše izjave o jedrski energiji. Tako je glavni kandidat SPD na januarjskih volitvah Johannes Rau dejal, da zdaj še ni mogoče napovedati, kdaj bodo v ZRN lahko začeli izklopiti jedrske centrale. Za zdaj je jedrska energija potrebna in bo srednjeročno še potrebna. Komentatorji se sprašujejo, kaj pravzaprav pomeni »srednjeročno«. Vendar ni dvomov glede osnovnega stališča SPD: nobenih jedrskih central več, hitri opolditveni reaktor v Kalkarju ne bi smel začeti delati in tovarne za ponovno predelavo jedrskega goriva pri Wackersdorfu na Bavarskem ne bi smele zidati.

Medtem so se pojavili tudi komentarji o možnosti, da bi ZRN tožila SZ za odškodnino, in ko-

mentarji o prerekanju v Bruslju o prepovedi uvoza zelenjave in mesa iz vzhodnoevropskih držav in tudi iz Jugoslavije. Glede odškodninskega zahtevka do Sovjetske zveze zaradi Černobila je še marsikaj nejasnega. Toda slišati je predloge, da bi v skrajnem primeru zaplenili sovjetske ladje ali kako drugo opremo, če Moskva ne bi hotela plačati škode zaradi okuženih posevkov.

Kar pa zadeva prerekanje v Bruslju, je večerajšnji komentator zapisal, da se Jugoslavlani, katerih ozemlje ni bolj okuženo od švicarskega, upravičeno sprašujejo, ali je Nemška demokratična republika, ki je izvezeta iz prepovedi uvoza, morda manj prizadeta od radioaktivnega sevanja kot Jugoslavija. In medtem ko Italijani, zaključuje komentator, ponujajo svojo zelenjavo in mleko s 1000 bekuereli, se Zahodni Nemci križajo nad tako velikimi vrednostmi in se pridružajo, da je najvišja dovoljena meja 350 bekuerelov.

BOŽIDAR PAHOR

Rasistično nasilje ne pojenja Libija izgnala 36 diplomatov med njimi je 25 italijanskih



Južnoafriška policija preganja temnopolte prebivalce z zdresiranimi psi (AP)

MADRID — Libija je sklenila izgnati 36 zahodnoevropskih diplomatov, sicer 25 Italijanov, štiri Nemce, dva Španca in dva Belgijca ter po enega Francoza, Nizozemca in Danca. V domovino se bodo morali vrniti čez 10 dni. Tisti, ki ostanejo, pa odslej brez uradnega dovoljenja ne bodo več smeli iz okrožja mesta Tripolis. Libijska vlada je tako odgovorila na »zatiiralne ukrepe, ki so jih evropske države sprejele proti libijskim ambasadam pod pritiskom ZDA«, kot je sporočil Radio Tripolis. Vseh 36 diplomatov je Gadafi obtožil delovanja, ki ni v skladu z njihovim statusom.

Z druge strani je španska vlada napovedala uraden protest pri libijski, češ da delovanje njene ambasade v Madridu ravno tako ni v skladu z njenim poslanstvom. To je že druga protilibijska poteza španskih oblasti

v nekaj dneh, saj je bil v petek izgnan iz Madrida libijski generalni konzul Saed Mohamed Alsalam, hkrati pa aretiran »frankistični« polkovnik Meer de Ribeira, ki da je s konzulom dvakrat potoval v Tripolis prosit Gadafija, naj finančno podpre špansko skrajnodesničarsko prevratniško organizacijo. Polkovnik, ki je bil pomočnik vojaškega guvernerja v Avili, je Gadafija označil kot svojega velikega prijatelja in zaščitnika človeštva, je pa v zaporu zanikal, da bi njegov obisk v Libiji bil povezan s prevratniškimi namerami. Kot poroča ugledni »El Pais«, je polkovnik obtožen zarote in načrtovanja upora ter mu bodo sodili 1. junija (tvega 6 mesecev do 6 let zapor). Notranji minister Barriomuevo je demantiral vest, po kateri naj bi Meer de Ribeira bil povezan s teroristično skupino »klic Jezusa Kristusa«

Protest ZZB Jugoslavije zaradi spomenika v Gorici ki kali dobre odnose

BEOGRAD — Predsedstvo zveznega odbora ZZB NOB Jugoslavije je z ogorčenjem sprejelo novico, da so 10. maja letos v Italiji v Gorici odkrili spominsko obeležje skupini pogrešanih pripadnikov italijanske fašistične vojske, ki imajo na vesti vrsto zločinov in od katerih so nekatere po koncu druge svetovne vojne deportirali v Jugoslavijo.

V sporočilu predsedstva je še rečeno, da ta manifestacija, ki so jo pripravili v obmejnem območju, škoduje resnično dobremu sosedskemu sodelovanju med Jugoslavijo in Italijo in žali občutke jugoslovanskih in italijanskih protifašističnih borcev, ki so se skupaj bojevali proti fašizmu. Akcije, kot je bila ta v Gorici in katerih namen je ožviti in ohraniti trajen spomin na nekdanje pripadnike italijanske fašistične vojske, ki so sejal smrt po Jugoslaviji in Italiji so v nasprotju z načeli dobrososedskega sodelovanja, osimskimi sporazumi in sklepnim dokumentom KEVS iz Helsinkov. (dd)

V Prištini se je začelo sojenje skupini albanskih iredentistov

PRIŠTINA — Na okrožnem sodišču v Prištini se je včeraj začelo sojenje skupini 27 oseb, ki jih obtožnica bremeni kaznivega dejanja združevanja zaradi sovražne dejavnosti. Vsi obtoženci so s Kosova in sicer iz Prištine, Gnjilana, Glogovca, Vučitrna in drugih mest. Med njimi je največ študentov (14), ostali pa so tehniki, inženirji, prvoobtoženi Džabir Morina pa je dokončal gimnazijo. Pripadali so lani odkriti, doslej največji iredentistični organizaciji »Marksistov in leninistov Kosova«. Njenim članom te dni sodijo tudi v nekaterih drugih mestih na Kosovu.

Omenjena organizacija se je čvrsto povezovala z ekstremno albansko emigracijo, predvsem v Švici. Od njhi so prejeli denar za nakup tehničnih sredstev in orožja. S sovražno dejavnostjo s pozicij albanskega nacionalizma in separatizma so se pripadniki skupine začeli v glavnem ukvarjati spomladi leta 1984, ko so pripravili tudi platformo organizacije. Nadelo so si ilegalna imena ter sestavili program in statut organizacije, izdelali članske izkaznice ter na-

pisali vsebino zaprisege. Politični sekretar organizacije je postal Morina, poleg komiteja in drugih organizacijskih oblik pa so določili tudi šefe za stike s podtalnimi skupinami po drugih mestih v pokrajini. Ko so se organizirali, so začeli s proizvodnjo letakov, pamfletov ter se začeli dogovarjati z emigranti v Švici. Med drugim so tam navezali tesne stike z organizacijo »gibanja za ustanovitev republike Albancev v Jugoslaviji«, od katerih so prejeli nadaljnja navodila in gradivo ter obilno denarno pomoč. Morina se je povezal tudi z albansko ambasado na Dunaju ter jih seznanil z načrti, prav tako pa je ilegalno »obiskal« Albanijo, kjer je predstavnike oblasti seznanil z dejavnostjo separatističnih skupin v Jugoslaviji.

Na včerajšnjem zaslišanju Morina ni tajil omenjenih navedb iz obtožnice, rekel je, da naj bi republika Kosovo obsegala le ozemlje sedanje pokrajine, medtem ko je soobtoženi Hilmi Rečica to ozemlje »razširil«: šlo naj bi kar za veliko Albanijo, ki bi vključevala poleg Kosova še dele južne Srbije, Črne gore in Makedonije, kjer živi albansko prebivalstvo. (dd)

Četrtekov sporazum s Confindustrio potrjuje obnovo sindikalne enotnosti

sega sta Confindustria in zveza CGIL - CISL - UIL podpisali leta 1975 (znani dogovor Agnelli - Lama o novi draginski dokladi), od takrat do danes pa so bili vsi doseženi sporazumi sad političnega posredovanja ali pritiska izvršne oblasti in zlasti nenaravnih pogajanj, ki so privedla do krčenja draginskih doklade in nato do razbitja sindikalne enotnosti. Crazijevemu dekretu, ki sta ga sprejeli le CISL in UIL, je sledil referendum s porazom KPI in s postopno osamitvijo Luciano Lame.

Od dekreta in od žolčnih polemik, ki so dejansko čez noč razdvojile delavce v tovarnah in javno mnenje, se je do danes marsikaj spremenilo. Gospodarski položaj v državi se je medtem precej izboljšal in spreminjale so se razmere tako v sindikatu

kot med industrijo. Sindikalne organizacije so začele izgubljati konsenz in zaupanje med delovnimi ljudmi, doživele hudo padec števila članov, ki so s časom začeli postavljati v dvom notranjo demokracijo ter očitali voditeljem, da izgubljajo stike z bazo.

Sindikati so postal vse preveč spolitiziran in enotnost je imela le formalni videz, so se pritoževali mnogi delavci, njihove kritike pa so dolga leta naletele na gluha ali na nepozorna ušesa. Dogodki vezani na enostransko krčenje draginskih doklade in na referendum so kasneje marsikomu odprli oči, ne samo med sindikati, kjer se je počasi utirala pot samokritiki, a tudi med delodajalci, med katerimi je začela prevladovati zmerna in realistična Agnellijeva usmeritev.

Lama je pred svojim slovesom potrpežljivo postavil temelje za novo enotnost. Marini in Benvenuto, ki ju je referendum nedvomno okrepil, da sta se zavedela, da bi bila nadaljnja osamitev CGIL škodljiva tudi za cilje in programe CISL in UIL, začelo se je tako delikatno in v marsičem tudi boleče obdobje zbliževanja, ki je rodilo prve sadove prav na bazi, kjer so se po razhajanju in po ostrih polemikah spet začeli ustanavljati enotni tovarniški sveti. Verjetno najbolj spodbuden signal pa je prišel z januarskega kongresa CGIL, ki je po eni strani potrdil enotnost med komunistično in socialistično komponento, po drugi pa ponudil bivšima zaveznikom roko sprave in novih odnosov sodelovanja. Luciano Lama je prepustil krmilo CGIL Antoniu Pizzi-

natu, ki je že v namestitvenem posegu podčrtal, da se mora sindikat sedaj nujno vrniti med ljudi, v tovarne in na delovna mesta, kjer je bil preveč let pasiven ali celo odsoten.

Četrtekov sporazum o spornih decimalkah je torej treba predvsem oceniti v optiki novih odnosov in nove sindikalne enotnosti, ki ni in tudi ne more biti tista iz prejšnjih let, je pa gotovo bolj stvarna in rekli bi skoraj bolj praktična, brez nepotrebnih elementov demagogije. Dogovor o decimalkah je pomemben, še bolj pomemben pa je protokol o poklicnem usposabljanju nezaposlenih, za katere se bodo v bližnji bodočnosti odprla vrata tovarn. Confindustria bo namreč v roku nekaj mesecev zaposlila za določeno poskusno bodo (najmanj eno leto) več kot deset tisoč mladih brez dela, pri čemer bodo tovarne deležne cele vrste davčnih in podobnih olajšav. Pred dvema letoma bi bil tak sporazum nemogoč, danes pa odpira nove perspektive v težkem boju proti brezposelnosti, ki zahteva napore in angažiranost vlad, sindikatov in industrijcev.

SANDOR TENCE

Izvoljeni so tudi bili novi vodstveni organizmi

Deželni kongres SSk podčrtal skrb stranke za dosego zaščitnega zakona

GORICA — Peti deželni kongres Slovenske skupnosti, ki je bil v soboto v Avditoriju v Gorici, je po obširni in mestoma tudi zelo živahni razpravi izvolil nove vodstvene organe stranke. Za deželnega tajnika je bil izvoljen Tržačan Ivo Jevnikar, ki je prejel 30 glasov (volilcev je bilo skupno 64) in z malenkostno razliko prehitel drugega kandidata za tajniško mesto, to je dosedanega predsednika stranke Rafka Dolharja, ki je zbral 27 glasov. Za novega predsednika stranke pa je bil s 34 glasovi izvoljen Marjan Terpin, sedanjí pokrajinski tajnik stranke na Gorškem, medtem ko je za Andreja Bratuža, dosedanega deželnega tajnika stranke, glasovalo 20 delegatov.

Izvoljeno je bilo tudi novo tajništvo, ki ga sestavlja po sedem predstavnikov iz goriške in tržaške pokrajine, dva zastopnika iz videmske pokrajine ter avtomatično tudi deželni svetovalec SSk in deželni tajnik mladinske sekcije. V deželno tajništvo so bili tako izvoljeni: za gorško pokrajino Bratuž, Brešan, Frandolič, Branko Černic, Paulin, Gradnik in

Terpin; za tržaško pokrajino Dolhar, Jevnikar, Terčon, Harej, Maver, Tul in Gombač; videmsko pokrajino pa bosta v deželnem tajništvu zastopala Venosi in Prešeren.

Rezultati volitev novega tajnika in predsednika so odraz pluralizma in ne razdvojenosti, je ob koncu ugotavljal novi tajnik Ivo Jevnikar, vendar je povsem jasno, da čaka novega tajnika veliko dela v takem stanju; ni namreč skrivnost, da ima stranka na deželni ravni določene težave, ki jih bo morala čimprej premostiti; bližamo se deželnim volitvam, ki bodo važna preizkušnja za novo vodstvo, ki je že napovedalo, da so potrebne določene organizacijske izboljšave znotraj stranke.

Deželni kongres SSk je vsekakor potrdil primarno skrb stranke za dosego zakona o globalni zaščiti, vendar pa je bilo tudi na tem mestu slišati več pesimističnih glasov, da bi se položaj slovenske narodnostne skupnosti v kratkem lahko bistveno izboljšal. Zato je bilo v nekaterih posegih poudarjeno, da se je treba odločneje boriti za ohranitev že ob-

stoječih pravic in pozicij, ki jih ima manjšina in ki se ji skušajo odvzeti.

Tako v predsedniškem pozdravu kot v tajniškem poročilu je bil govor o enotni slovenski delegaciji; o tem vprašanju so se zaustavili tudi nekateri razpravljalci; lahko bi ugotovili, da je SSk za akcijsko entnost, vendar pa ne v taki obliki kot doslej; ugotovljeno je namreč bilo, da si enotna delegacija lahko šteje v korist le dva uspeha in sicer manifestacij na goriškem Travniku in v Trebčah; po mnenju SSk je zato potreben drugačen način dela enotne delegacije, v okviru katerega je treba vsekakor posvetiti skrb konkretnim problemom in ne samo pismom in resolucijam, ki so naslovljene na razne ustanove in institucije.

Naj še dodamo, da se je deželnega kongresa SSk udeležil tudi deželni tajnik Krščanske demokracije Longo, ki se zaradi strankarskih obveznosti ni mogel udeležiti začelnega dela zasedanja; prišel je pozneje in kot prej drugi številni gosti, tudi on prinesel pozdrave stranke, ki jo vodi na deželni ravni.

V TK Galeriji in na Opčinah

V ČETRTEK DVE RAZSTAVI ROJAKA BOGDANA GROMA

Po številnih letih, natančno po sedmih, se bo vrnil v našo sredo z javnim nastopom umetnik someščan Bogdan Grom, ki od leta 1957 živi v Združenih državah Amerike. Slikar se je namreč zadnjič predstavil tržaški publiki leta 1979, vseeno pa je preteklih letih večkrat odpotoval v Evropo in ohranil stike z domačimi kraji.

V četrtek, 15. maja bo Grom otvoril dve razstavi na Tržaškem. Popoldne ob 18. uri bo v galeriji Tržaške knjigarne predstavil svoje novejšie slike, medtem ko bo zvečer ob 20. uri v društvu Tabor na Opčinah predstavil tapiserije.

Grom se je namreč vse od začetka svoje umetniške poti preizkušal v različnih tehnikah, od prvih črtežev s kraškimi in istrskimi pejzaži do olj in akvarelov vse preko kiparstva, grafike in tapiserije ter do njegovemu značaju mogoče najbolj ustrezni tehniki - kolažu. To je mogoče sad njegovih raznolikih poti, ki so ga privedle do tega, da je umetnost študiral na različnih likovnih akademijah, v Benetkah, Rimu, Perugii. Kljub različnim tehnikam pa je duhovni vzgib njegovih stvaritev vedno neka trdovratna navezanost na zemljo, na kateri se je rodil, na Kras in na nje-

govo posebno življenjsko etiko. Niti med bivanjem v Združenih državah Amerike se ta vez ni zrahljala in je, nasprotno, potrdila njegovo ustvarjanje vse do danes. Seveda je pot, ki jo je umetnik prehodil od leta 1948, ko je prvič samostojno razstavjal v Trstu dolga.

Realistično upodabljanje narave in človeka se je umaknilo sintezi podob, v katero sili spomin. In kljub temu, da je bil nenehno izpostavljen že od študijskih let številnim različnim vplivom spreminjajočih se likovnih tendenc, je Grom vedno trdovratno razvijal svoj »modus«, kar mu je verjetno tudi dovolilo, da se je v Združenih državah Amerike predstavil kot originalna osebnost in se uveljavil kot ustvarjalec javnih spomenikov (Extom, New York in drugje). In po drugi strani, »da Amerika ni v celoti prevladala, a ga je v najboljšem pomenu besede disciplinirala. Bogdan Grom je očitno eden od teh srečnih umetnikov, ki obdržijo svojo identiteto kljub vsem spremembam v ambientu v stilskih akcentih in jo predstavljajo vedno kot dominantno in presenetljivo (Janez Mesesnel) je emocionalni element, ki podpre to osnovno iskrenost in njegovo nenehno univerzalno in optimistično videnje sveta in umetnosti. (B. G.)

Srečanje v Vidmu o radioaktivnosti

VIDEM — Na predstavištvu deželne uprave je bilo včeraj zjutraj srečanje med krajevnimi uravritelji in predstavniki sindikalnih združenj CGIL, CISL in UIL, na katerem so razpravljali o posledicah radioaktivnega sevanja v naši deželi. Sindikalisti so od krajevnih uprave zahtevali, naj informiranje javnosti organizira tako, da bodo v javnost prišle čimbolj smotrne vesti, predvsem brez vseh protislovij, kot doslej. Slednja so namreč samo podpihovala splošno in neutemeno paniko.

Nadalje so sindikalisti predlagali, da Dežela sestavi teritorialno mapo z vsemi potrebnimi podatki o škodi, ki je prizadejala predvsem povrtinarje in kmetovalce. Predstavniki deželne uprave so s svoje strani zagotovili, da bodo to v kratkem uredili; prav tako so z navajanjem podatkov o stanju radioaktivnosti v naših krajih pomirili javnost. Skratka, po zadnjih podatkih je razvidno, da človekovemu zdravju ne preti nobena nevarnost, še za nekaj časa pa bodo v veljavi predpisi in higienski ukrepi glede uživanja listnate zelenjave. Nekoliko povečana radioaktivnost obstaja namreč samo še v vrhnjih zemeljskih slojih.

Razumljivo je, da so predstavniki sindikalnih organizacij zaskrbljeni zaradi bodočnosti povrtin. Deželna uprava zato poziva vse potrošnike, naj mirno kupujejo zelenjavo, ki je v prodaji, kajti, če je že v prometu, pomeni, da je neoporečna. Glede podivjanjen cen nekaterih poljskih pridelkov pa so deželni predstavniki pojasnili, da je bila že imenovana znanstveno-tehnična komisija, ki bo temeljito nadzorovala vsako nihanje cen na vsem deželnem območju.

O dvojezični vzgoji in izobraževanju v Prekmurju

Raziskovalci Pedagoškega inštituta ljubljanske univerze so v narodnostno mešanem prostoru Prekmurja opravili raziskavo o dvojezični vzgoji in izobraževanju kot dejavniku osebnostnega razvoja in sožitja med narodi. Ugotovitve so zanimive in koristne, toliko bolj, ker bodo del projekta ponovili tudi na območju treh obalnih občin.

V Sloveniji, kjer živijo na Obali in v Prekmurju tudi pripadniki italijanske in madžarske narodnosti, imata vzgoja in izobraževanje na teh območjih, poleg splošnih, še z zakonom določene posebne smotre in naloge. Ena temeljnih je prav gotovo usposabljanje za sožitje in sporazumevanje v obeh jezikih — večinskega in jezika narodnosti. Vzgojno izobraževalne ustanove v narodnostno mešanih okoljih morajo že od malih nog razvijati pri otrocih motivacijo za enakopravno rabo obeh jezikov; pri mlademu človeku morajo vzbuditi in razviti ustvarjalen odnos do obeh narodnosti, ki živi v skupnem prostoru, do njunih jezikov in kultur.

V procesu vzgoje za sožitje mladi oblikujejo svoj odnos do življenja in to na osnovi vednosti o sebi in drugih; o svojem in o narodu, s katerim živijo; o svoji kulturi in kulturi neposrednega sosedja in dalje z razvijanjem jezikovnih spretnosti v svojem in jeziku družbenega okolja. Šola jim pri tem pomaga in jih usmerja s pomočjo specifičnih izobraževalnih vsebin. Ne gre pa pozabiti na pomen organiziranega delovanja tudi drugih ustanov v narodnostno mešanem okolju in prav tako ne gre zanemariti učinkov družine, ki usmerja kulturno in jezikovno, s tem pa seveda narodnostno pripadnost posameznika.

V Sloveniji sta na narodnostno mešanih območjih vzgoja in izobraževanje organizirana na dva načina:

— V Kopru, Izoli in Piranu je v slovenskih šolah in vrtcih obvezen učni predmet tudi jezik narodnosti, torej italijansčina. V institucijah z italijanskim učnim jezikom potekata delo in pouk v jeziku narodnosti od predšolske stopnje dalje. Slovenski jezik je obvezen učni predmet z določenim številom ur tedensko, v vrtcih pa imajo otroci v okviru usmerjenih zaposlitev tudi program seznanjanja z elementi slovenskega jezika.

— Drugi model je značilen za narodnostno mešano območje Prekmurja, kjer otroci in mladina slovenske in madžarske narodnosti skupaj obiskujejo oddelke v dvojezičnih vrtcih, osnovnih in srednjih šolah. Oba jezika sta torej za vse, ne glede na njihovo narodnost, učna jezika in učne predmete.

Ta model dvojezične vzgoje in izobraževanja v Prekmurju je bil deležen posebne raziskave. Nasilka projekta je bila dr. Albina Nečak - Lük!

Vpraš.: Za raziskavo ste se pri Pedagoškem inštitutu odločili na pobudo neposrednega okolja v Prekmurju. Ugotovitve so zdaj že znane. Katero so temeljne oziroma najbolj značilne?

Odg.: Raziskovali smo na treh populacijah: med predšolskimi otroci, ki obiskujejo dvoletno dvojezično pripravo na šolo, vključili smo učence sedmih in osmih razredov osnovne šole in učence vseh treh letnikov dvojezičnih usmeritev srednjih šol v Lendavi.

Na predšolski stopnji z raziskavo ugotavljamo, da ti malčki ne zaostajajo v svojem psihofizičnem in intelektualnem razvoju. Nasprotno, celo dohtevajo vrstnike v enojezičnem okolju. Med osnovno in srednješolci smo proučevali različne vidike dvojezične šole, zmožnosti sporazumevanja, govorno dejavnost v obeh jezikih, stališča do dvojezičnosti v šoli in se nekoliko dotaknili tudi poznavanja elementov kulture obeh narodov — slovenskega in madžarske narodnosti.

Vpraš.: Predpogoj celotne vzgoje in izobraževanja je poznavanje obeh jezikov. Kolikšna je lahko kvaliteta jezikovnega znanja v takem modelu dvojezične šole?

Odg.: Ob ustreznih metodično didaktičnih pristopih je gotovo mogoče doseči primerno zmožnost sporazumevanja v obeh jezikih. Vendar smo opazili določene posebnosti, kot na primer to, da so Madžari v rabi materinščine malo prikrasani. Eden glavnih razlogov je najverjetneje večja motivacija za rabo slovenskega jezika, v katerem poteka nadaljnje izobraževanje v višji, visoki šoli. Prav temu vprašanju bomo v prihodnjih fazah raziskave namenili posebno pozornost.

Vpraš.: Kolikšno je poznavanje obeh kultur v taki že 25-letni praksi vzgojnoizobraževalnega dela v Prekmurju?

Odg.: To smo v raziskavi ugotavljali le deloma in moram reči, da nas ugotovitve parcialnega pristopa navajajo predvsem na razmišljanje o tem, da bi morali obe kulturi, zgodovini obeh narodov, posredovati bolj po primerjalni metodi. Tako bi si učenci lahko ustvarili celovito podobo o dogajanju na tem področju. To je sicer vprašanje oziroma pomanjkljivost tudi drugod po Sloveniji, ne samo na dvojezičnem območju.

Vpraš.: V treh obalnih občinah imamo specifično dvojezično vzgojo in izobraževanje ter vzgojo

za sožitje. Načrtujete v Pedagoškem inštitutu podobne raziskave tudi za ta narodnostno mešani prostor?

Odg.: Dogovarjamo se, da bi tiste dele raziskave, ki bi bili po metodološki poti uresničljivi, opravili tudi na Obali. Gre predvsem za test, ki kaže določeno sliko sposobnosti sporazumevanja, nadalje preverjanje znanja slovenskega jezika in na predšolski stopnji ugotavljanje psihosocialnega razvoja otrok v mali šoli s slovenskim in tudi italijanskim učnim jezikom.

Dobljeni rezultati bodo služili učiteljem in vzgojiteljem pri njihovem praktičnem delu; koristno jih bodo lahko uporabili odgovorni za zasnovno in organizacijsko dela v dvojezičnih vzgojnoizobraževalnih ustanovah. In nenazadnje, ugotovitve raziskave bodo prispevale tudi uresničevanju enakopravnosti pripadnikov slovenskega naroda ter italijanske in madžarske narodnosti v Sloveniji.

MIRJAM MUŽENIČ

Obletnica Pastirčka

Mladinska revija Pastirček praznuje letos okrogel in pomemben jubilej: 40-letnico izhajanja. Jubilej so primerno obeležili v nedeljo, na prireditvi v Katoliškem domu v Gorici, kjer so otroci, bralci in dopisniki in sooblikovalci revije pripravili prijeten kulturni program s pevskimi, glasbenimi, plesnimi in odrskimi točkami, v predvdru doma pa so si številni udeleženci lahko ogledali kar dve razstavi: zbirko štiridesetih letnikov Pastirčka in Pastirčkovih zbirk in razstavo izdelkov slikarskega ex tempore, pri katerem je v dopoldanskem času sodelovalo lepo število osnovnošolcev in dijakov.

Glavni oblikovalci pestrega sporeda so bili otroci, nastopilo jih je okrog 170, iz Gorice, Trsta, Kriza, Mačkolj, Bazovice, Opčin, Števerjana, Rupe, Peči in Sovodenj, ki so na domiselni in zelo prijeten način predstavili štiri desetletja dolgo pot revije, ki ima kot glavni cilj vzgajati slovensko mladino v narodnem in krščanskem duhu.

Na slovesnosti je spregovorila tudi glavna urednica revije, Ljubka Šorli, podelila pa so tudi priznanja dosedanjim urednikom, najbolj marljivim sotrudnikom in nagradili sodelavce slikarskega načrta.

Maks Zadnik

Partizanska

bolnišnica »Zalesje«

4.

Štab odreda je 17. aprila postavil za komandanta bolnišnice zdravnika dr. Magomeda Gadžijeva - Mišo, Antonijo Trošt - Ljubico za administratorko, Stanka Vatovca za ekonomo, Jožeta Petkovška za njegovega pomočnika, Dragici Ratković pa je naložil odgovornost za politično delo med bolniki in osebjem. Pozneje se je osebje bolnišnice večkrat menjavalo. Dalj časa pa so opravljali dolžnosti: anesteziista Dušan Dujc, političnega komisarja Stanko Vatovec in Marina Lenarčič, kurirja Franc Malečkar - Paliska, bolničarja Vlado in Dušan Dobrila, pomožni delavec mizar je bil Franc Resimović - Očka, pozneje Peter Čemažar in Edvard Čuk ter kuharica Malka Krebelj. Od 5. novembra pa je bilo za varnost bolnišnice dodeljenih še 12 borcev. 1. Drago Hrvatin, 2. Ernest Faravs, 3. Leopold Ivančič, 4. Franc Prelc, 5. Jože Mezgec, 6. Oskar Glavina, 7. Leon Pavlič, 8. Milan Kalc, 9. Jan-

ko Kovačič, 10. Rado Dobrila, 11. Ludvik Dekleva in 12. Franc Fuk.

V posameznih obdobjih je bilo v bolnišnici naslednje število pacientov: 6. decembra 1943 — 8, januarja 1944 — 14, februarja 12, marca 21, aprila 12, v začetku maja 4, junija 8, julija 18, avgusta 16, 15. septembra 20, 20. oktobra pa največ — 33, 15. novembra 23, 15. decembra 3 in v začetku januarja 1945 — 10 ranjencev in bolnikov.

Ranjenci in bolniki na zdravljenju v Zalesju so bili iz naslednjih enot ali organizacij (podatki so na voljo le za 207 pacientov):

1. največ — 110 ali 53% pacientov je bilo borcev Istrskega odreda,
2. iz hrvaške brigade Vladimira Gortana jih je bilo 19 ali 9%,
3. iz 5. bataljona 1. brigade VDV 24 ali 12%,
4. iz Prešernove brigade in drugih enot 30. divizije 12 ali 6%,
5. iz komande istrskega vojnega področja in njenih komand mest je bilo 6 pacientov ali 3%,
6. razen borcev naštetih enot se je v bolnišnici zdravilo še 36 ali 17% aktivistov, civilistov in borcev drugih enot.

Po narodnostnem ali državljanskem sestavu so bili naštetih pacienti: 182 ali 87% Slovencev, Hrvatov, Srbov in pripadnikov drugih jugoslovanskih narodov,

sovjetskih državljanov raznih narodnosti je bilo 11 ali 5%, 6 Italijanov iz drugih krajev Italije in 8 Tržačanov (Italijanov in Slovencev) ali 7%.

Ker je bila bolnišnica »Zalesje« zlasti po 1. septembru 1944 stalno ogrožena, število hudo ranjenih, ki jih ni bilo mogoče v tamkajšnjih razmerah uspešno zdraviti, pa se je stalno večalo, je štab Istrskega odreda v dogovoru s poveljstvi drugih enot na brkinskem območju šestkrat organiziral prenose hudo ranjenih bocev iz Bkinov čez Pivko na Notranjsko, in sicer:

1. najprej so v začetku maja 1944 prenesli 5 ranjencev,
2. 7. septembra je bilo prenešenih 7 ranjencev
3. 12./13. novembra je bilo prenesenih 12 ranjencev
4. 27./28. novembra so bili preneseni 4 ranjenci
5. 6. januarja 1945 je bilo prenesenih 5 ranjencev
6. 17./18. januarja 1945 so bili preneseni 3 ranjenci

SKUPNO — 36 ranjencev.

Zdravljenje v bolnišnici »Zalesje«, ki ga je uvedel dr. Gadžijev - Mišo, kot sam trdi, po načelih sovjetske frontne kirurgije, je bilo navzlic težavnim razmeram, pomanjkanju zdravlil, opreme in zdravniških pripomočkov ter stalni sovražni nevarnosti vendarle zelo uspešno, kar med drugim najbolj dokazuje le 5 umrlih ali nekaj več kot 2%.

Poziv Natte za ohranitev miru v svetu

NADALJEVANJE S 1. STRANI

Zborovalce je pozdravila in svoje misli iznesla v slovenskem jeziku. Potem ko je med drugim dejala, da je boj Slovencev za doseg zaščitnega zakona sestavni del splošnega boja stranke v okviru njenega delovanja, se je predstavila KPI zavzela, da bi naša dežela postala zgled prijateljstva in sodelovanja.

Tajnik KPI Natta je svoj govor v glavnem osredotočil na oceno nedavnega vrha v Tokiu, na potrebo po ponovni proučitvi statusa vojaških oporišč NATO v Italiji, na krizno stanje v Sredozemlju, na številne dileme, ki jih je odprla jedrska tragedija v Černobilu, na dramo palestinskega naroda in na nevarnosti, ki bi jih v svetu povzročil jedrski spopad. O notranjem političnem položaju se je Natta zaustavil le bežno in pri tem ponovil, da petstrankarska koalicija ne ustreza nalogam, ki jih zahteva stanje v državi. Po njegovem mnenju obstaja na vladni ravni le oster spopad za doseg čim večjega števila oblastniških pozicij.

Natta je vsekakor potrdil, da je prišel v Trst, ker ima mesto mednarodno vlogo in ker leži ob meji z Jugoslavijo, ustanovljateljico gibanja nevrščenih in ker ima kot tako posebno nalogo. Tukaj se meri vloga, ki jo Italija in Jugoslavija moreta in morata prevzeti, da bi prisilila Evropsko skupnost in gibanje nevrščenih, da bi odločno nastopili. Zato se KPI obrača na italijansko republiko, upa pa se tudi apelirati na prijateljsko beograjsko vladno po pozivom po čimprejšnjem ukrepanju, predno bi vse bilo prepozno.

Prišel je tudi, da bi izrazil zaskrbljenost in zaupanje, da bi urgiral tako politiko, ki bi združevala italijanske državljane. Pri tem je dodal, da je tukajšnja meja postala zgled, kakšni bi lahko bili odnosi med ostalimi evropskimi državami, zgled, ki ga lahko vsa Evropa predlaga vsaki drugi deželi in področju v svetu. Vsekakor pa ni vse rožnato in kristalno čisto tudi na tem področju, je dodal in nadaljeval, da ni nameraval poglobiti tistih še nerešenih vprašanj v Furlaniji-Juljski krajini v okviru italijansko-jugoslovanskih odnosov, katerih reševanje pritiče tukajšnjim neposrednim predstavnikom.

Natta je ob tem pristavil, da se nedvomno postavlja potreba, da bi po desetih letih od podpisa osimskih sporazumov, italijanska država morala spoštovati obvezo o globalni zaščiti in to ne po »diferenciranih conah« slovenske manjšine v vsaki pokrajini dežele; ta zaščita bi morala biti zasnovana na enakih demokratičnih kriterijih, ki so navdahnili italijansko republiko pri izdelavi tako imenovanega južnotirolskega »paketa«. Spoštovanje »drugega« je predpogoj, da bi ta »drugi« bil dober občan in celovito užival demokracijo. To je nauk zgodovine in stvarnosti, ki mora veljati na tej zemlji — je dejal Natta, ki je dodal — da komunisti v duhu lojalnega prijateljstva in torej odločno zahtevajo, da bi preko meje v Sloveniji in na Hrvaški italijanska manjšina imela enako in globalno zaščito, ki bi premostila vse kar omejuje ali kar ovira polno izvrševanje njenih pravic in njenih značilnosti jezikovne, kulturne in etnične manjšine.

Natta se je nato obrnil na krajevne

in deželne komuniste ter na jugoslovanske prijatelje z odkritostjo in spoštovanjem, ker prav po zaslugi obojih je možno premostiti vsa stara ali tudi sedanja nesoglasja; dodal je, da je možno ta nesoglasja premostiti prav na tej meji, s katere se dviga poziv k sporazumevanju in sodelovanju in za premostitev šovinističnih ozkosti in nestrpnih antagonizmov.

Glavni tajnik KPI je govoril nekaj več kot eno uro, njegov poseg pa je bil večkrat prekinjen z aplavzi; tako je bilo tudi takrat, ko se je zavzel za čimprejšnjo odobritev zakona o globalni zaščiti slovenske manjšine v Italiji.

ALEKSANDER SIRK

Publikacija o kraških hišah

V okviru rednih publikacij je Deželni center za restavriranje v Pasarianu namenil svoj 17. monografski zvezek obravnavi kraških hiš. Študija obsega hiše iz celotnega področja tržaške pokrajine, poglavje o kmečki kraški arhitekturi pa je delo profesorja Milka Renerja. Dvojzvezna publikacija nedvomno predstavlja koristen pripomoček za restavriranje in vzdrževanje tipičnih kraških hiš.

● Jutri ob 18.15 bo v časnikarskem krožku predstavitev del pesnika Maria Murrija. Prisotna bosta umetnostni kritik Sergio Bossi in novinar Bruno Natti, nekatere pesmi pa jih bosta prebrala igralka Mario Pardini in Ombretta Terdich.

V devinsko-nabrežinski občini

Krajevne skupnosti izvolile predsednike in podpredsednike

V petek zvečer se je sestalo vseh sedem svetov krajevnih skupnosti devinsko - nabrežinske občine. Na dnevnem redu je bila izvolitev predsednikov in podpredsednikov. Krajevne skupnosti so bile ustanovljene leta 1976 in nimajo pristojnosti za odločanje, ker so to krajevne skupnosti, ki jih imenuje občinski svet in niso direktno izvoljene s strani prebivalstva, saj je direktno glasovanje predvideno samo za večje občine. Kljub temu je uprava smatrala za potrebno, da ponovno obnovi te organe, ki služijo za spodbudo in nadzorstvo nad upravno dejavnostjo. Prve seje so bile namenjene izključno ustanovitvi in izvolitvi predsednikov in podpredsednikov, ki se bodo v prihodnjih dneh sestali na županstvu za boljše koordiniranje dela posameznih svetov. Izvoljeni so bili (med oklepajem je sigla stranke, ki je določila svetovalec):

- **Krajevna skupnost za Devin**
predsednik: Ezio Medelin (KD)
podpredsednik: Tiziana Ferluga (PRI)
- **Krajevna skupnost za Ribiško naselje, Štivan in Medjo vas**
predsednik: Ezio Medelin (KD)
podpredsednik: Arduino Maizeni (PSI)
- **Krajevna skupnost za Sesljan, Vižovlje in Naselje sv. Mavra**
predsednik: Livio Manzin (KD)
podpredsednik: Giuseppe Kravanja (PSI)
- **Krajevna skupnost za Mavhinje in Cerovlje**
predsednik: Josip Antonič (SSK)
podpredsednik: Danica Medved Petelin (KPI)
- **Krajevna skupnost za Nabrežino Kamnolome**
predsednik: Ida Gruden Bortolotti (PSI)
podpredsednik: Mario Balzano (KPI)
- **Krajevna skupnost za Nabrežino Center, Nabrežino, Križ in Slivno**
predsednik: Gregorio Pertot (SSK)
podpredsednik: Boris Devetak (KPI)
- **Krajevna skupnost za Šempolaj, Praproč, Prečnik, Trnovco in Nabrežino Postaja**
predsednik: Armita Cosmina Cante (KPI)
podpredsednik: Mario Semež (SSK)

Edini problem se je pojavil pri izvolitvi podpredsednika sveta krajevne skupnosti za Nabrežino Kamnolome. Pri zadnjem glasovanju sta predstavnik Krščanske demokracije Flavio Grossi in predstavnik komunistične partije Mario Balzano prejela vsak po štiri glasove. Na osnovi pravilnika je bil zato, med dvema, izvoljen starejši svetovalec in sicer predstavnik komunistov, ki pa je, v dvomu, da mu je četrti in odločilni glas dal svetovalec MSI, v soboto zjutraj podal ostavko.

ZASKRBLJUJOČE STANJE ZDRAVSTVENEGA SEKTORJA

Nameravana preselitev oddelka za urgentno kirurgijo opozorila na dvomljivo politiko KZE

Zdravstveni sektor v našem mestu slabo deluje in marsikdaj ni kos zahtevam prebivalstva. O vzrokih slabega funkcioniranja in možnostih racionalizacije bolnišniške službe je bilo veliko govora na včerajšnji tiskovni konferenci, ki sta jo sklicala člana upravnega odbora Tržaške zdravstvene enote Pessato (KPI) in Rotondaro (PSI) in ki so se je udeležili številni zdravstveni delavci in sindikalisti ter podpredsednik KZE De Rota.

Povod včerajšnjega srečanja je bil sicer specifični problem urgentne kirurgije, ki pa je zgovoren pokazatelj sedanjega stanja zdravstvenega sektorja. Kamen spotike je predlog, o katerem bo moral odločati upravni odbor, da se oddelek za urgentno kirurgijo preseli iz glavne bolnice v bolnico na Katinaro, medtem ko naj bi se oddelek za prsno kirurgijo »vrnil« s Katinare v mestno bolnico. Pessato in Rotondaro sta utemljila, da ne gre toliko za tehnični problem — čeprav bi tehničnih težav pri uresničitvi predloga bilo nič koliko — ampak predvsem za problem zdravstvene politike. KZE je namreč že pred dvema letoma zavzela stališče, ki ga je pozneje večkrat potrdila, da bo departma za urgentne zdravstvene posege, ki bo zajemal tako urgentno medicino kot urgentno kirurgijo, imel svoj sedež v stari bolnici. Preselitev oddelka za urgentno kirurgijo na Katinaro bi torej zadala močan udarec temu konceptu ter bi rušila v temeljih načrtovani departma, ki bi moral zaživeti v kolikor toliko kratkem roku. Odgovorni pri KZE sploh niso utemljili predloga, ampak so se sklicevali samo na stališče deželnega upravnega sodišča TAR, ki je suspenziral ukrep zdravstvenega nadzornika o izvajanju delovnih izmen za kritje urgentnih primerov.

Kot rečeno, je bil predlog o preselitvi odložen na današnji sestanek upravnega odbora KZE in predvidevati je, da bodo stališča v odboru vse prej kot enotna. Toda problem je širši in ne zadeva samo urgentne medicine. Gre za probleme odnosov med obema bolnicama, med KZE in Univerzo (že dve leti ni sestankov med odgovornimi medicinske fakultete in KZE), za probleme osebja, ki je predvsem v stari bolnici nezadostno ter ga skušajo še skriti. Prav glede osebja je zgovoren primer, ki je med včerajšnjim srečanjem prišel na dan, da so v prvem kirurškem oddelku glavne bolnice združili ženski in moški del, da bi »prihranili« tri bolničarke, kar je seveda izzvalo med samimi pacienti nemalo negodovanja.

Drugi zaskrbljujoči podatek, ki je prav tako prišel na dan včeraj, je podatek o neustreznosti nekaterih struktur nove katinarske bolnice, ki

je stala na desetine milijard in katere gradnja je dolga leta pogojevala celoten razvoj zdravstvenega sektorja v našem mestu. Kaže, da je razdelitev dveh stolpnic — kirurške in medicinske — preveč toga, kar negativno vpliva na kvaliteto in učinkovitost storitev.

Skratka, slika tržaškega zdravstva je dokaj zaskrbljujoča, in to v trenutku, ko nejasni politični položaj obremenjuje tudi funkcioniranje upravnega odbora KZE. Pessato in Rotondaro nista nakazala nobenih receptov za premostitev sedanjega stanja, razen tega, da je treba sklepe sprejemati sporazumno in ob najširšem posvetovanju vseh komponent, pa tudi, da morajo biti sprejete rešitve dolgoročne in v okviru resnega načrtovanja. Gre torej za skoraj banalne napotke, ki pa doslej žal niso bili upoštevani. In posledice so danes na dlani.

● Študijski center Ercole Miani prireja v petek ob 17. uri v konferenčni dvorani Tržaške trgovinske zbornice okroglo mizo z naslovom: »Referendum proti lovu: da ali ne«.

Proslava 45-letnice OF v Mačkoljah



Kot drugod na Slovenskem so tudi v Mačkoljah, in sicer na pobudo KD Primorsko, proslavili 5. obletnico ustanovitve Osvobodilne fronte, spomnili so se torej onega prelomnega dne v slovenski zgodovini, ko se je na pobudo KPS in nekaterih političnih ter družbenih organizacij slovenski narod uprl okupatorju in se lotil težkega boja za nacionalno svobodo in družbeno preureditev. O nastanku OF je spregovoril ravnatelj Narodne in študijske knjižnice v Trstu Milan Pahor, ki je popeljal občinstvo v one žalostne, a hkrati zgodovinske dni pred 45 leti.

Predavanju je sledil recital partizanskih pesmi, ki sta ga ob spremljavi kitarista Marka Ferija izvedla Kostanca Filipovič in Drago Gorup. Nastopil je nato domači mešani pevski zbor (na sliki), ki je pod vodstvom Toneta Baloha zapel niz partizanskih in drugih slovenskih pesmi. Izvedel je Svobodno Slovenijo Radovana Gobca, Staro lipo, Rož Podjuna Zilo, Pirmikovo Smrt v Brdih ter Gobčevo Bratje le k soncu svobode. Osrednji del proslave se je zaključil s podelitvijo brošur Mačkolje v boju za svobodo in znač

»Novo slikanje v starih kamnolomih«

Ob dvatisočletnici kamnolomov prireja devinsko kulturno združenje tečaj slikarstva pod pokroviteljstvom devinsko-nabrežinske občine ter tržaške avtonomne turistične in letovišarske ustanove; tečaj se bo odvijal od 14. do 30. julija 1986.

Interesenti lahko dvignejo posebni obrazec za pristop na županstvu devinsko-nabrežinske občine ali pa zanj zaprosijo po telefonu (štev. 200 421 int. 17). Zaradi didaktičnih in organizacijskih razlogov bo sprejetih samo 12 oseb. Urnik tečaja bo od 16. do 20. ure ob delavnikih; prvi dve uri bosta namenjeni individualnemu delu, medtem ko bo ostali čas rezerviran za vaje pod vodstvom Nina Perizija ter za skupno razpravo o izdelkih. Vpisnina znaša 350.000 lir.

Poletna središča za otroke

Združenje ZŽI-UDI bo od 30. junija do 25. julija priredilo v nekaterih tržaških otroških vrtcih in osnovnih šolah poletna središča za italijanske in slovenske otroke. Središča bodo odprta vsak delovnik med 8. in 17. uro, interesenti pa lahko prijavijo svoje otroke vsako sredo, med 9. in 11. uro v Ul. del Toro 12, tel. 761618. Vpisovanja sprejemajo do 15. junija.

Deželni odbornik Carbone si je ogledal Globojner

Načrt »Padriški hrib« čaka le še na sredstva

Deželni odbornik za bilanco in programiranje Gianfranco Carbone si je včeraj v spremstvu predsednika Gozdnega zdruge v Padričah Karla Grgiča in nekaterih članov odbora ogledal območje Globojnerja, gozdnega kompleksa, na katerem naj bi uresničili načrt »Padriški hrib«. O njem smo v našem dnevniku že podrobno pisali, zato naj zamisel le na kratko opišemo.

Gozdna zadruga je že pred tremi leti predložila tržaškemu občinskemu odboru idejni osnutek, ki ga je izdelala interdisciplinarna skupina CLAK pod vodstvom arh. Marina Kokorovca, finansirala pa Kraška gorska skupnost. Občinski odbor ga je nemudoma odobril in ga poslal deželni upravi s



prošnjo po ustrezni podpori na osnovi deželnega zakona o naravnih parkih. Načrt si za temeljni cilj zastavlja gospodarsko in proizvodno ovrednotenje gozdnega kompleksa, ki meri skoraj 350 tisoč kvadratnih metrov, in hkrati teži k zaščiti in ovrednotenju njegovih naravnih značilnosti. Gre namreč za tipični primer dragocenega kraškega okolja z značilnim rastlinstvom in živalstvom, ki pa so ga malomarnost slučajnih obiskovalcev, urbanizacijski posegi in premajhna nega načeli, tako kot marsikateri drug kraški kotiček. Padričarji in zlasti člani Gorske zadruge pa jursarskih območij in torej svoje zemlje ne ščitijo le z besedami, kar je včerajšnji ogled Globojnerja nadzorno dokazal. Očistili so že lep del navlake in podrasti, ki je dušila dreve, ves čas pa tesno sodelujejo s protipožarno in gozdno službo ter z občinskim podjetjem za vodo, plin in električno energijo ACEGA, tako da so uspeli v kar največji meri ohraniti neokrnjen naravni videz gozdnega okolja, kljub nujnim urbanizacijskim posegom.

Odbornik Carbone se je v spremstvu članov zadruge sprehodil po spomladansko dišečem gozdu, v katerem je bilo opaziti sledove srn in divjih prašičev, vse do dveh prelepih razglednih točk na obronku nad Sv. Ivanom. Predsednik Grgič mu je pojasnil koncept vzgojnega parka, vključnega v načrt »Padriški hrib«, ki se zgleduje po podobnih primerih iz ZR Nemčije. Parkirni prostor ob Trbiški cesti in ob bodoči avtocesti naj bi služil obiskovalcem parka in Raziskovalnemu območju, mimoidočim turistom pa naj bi hkrati pomenil vabilo za ogled mesta, Devina, Kraške hiše, jame pri Briškinih in ostalih zanimivosti, ki jih na našem ob-

močju ne manjka. Poleg parka s tipičnim rastlinstvom in živalstvom, naj bi obiskovalec dobil informacije in prospekte, ki bi ga odvrnili od takojšnjega nadaljevanja potovanja, in možnost prenočitve v kempingu. Mešcan bi v gozdu našel možnost rekreacije in okrepčila, poseben prostor za piknik, nadihal bi se svežega zraka in odpohal na bližnji klopici. Pri Gozdni zadrugi so si zelo natančno zamislili »opremo« za tak naravni park: lesene kačipote, klopi, mizice, kozolce, koše za odpadke, pokriti prostor za žar, lesene hišice za toaletne prostore, za kioske za informacije in prodajo spominkov, montažne in pravitke lesene gostinske prostore. Skratka, naravni park, neokrnjen z estetsko-naturalističnega vidika, vendar prilagojen potrebam človeka, tako domačina, kot gosta. Na videz skromni poseg, ki pa vendar zahteva obilico dela in sredstev, začeni s čiščenjem gozda in s krčenjem poti in stezic. Pridni Padričarji so si že krepko zavihali rokave: v prvi fazi bodo uredili dostopne poti, parkirišča, kačipote, vodno mrežo s hidranti ter razgledne poti. Vse ostalo pa bo moč realizirati šele s finančnimi sredstvi, za katera se je Gozdna zadruga, tudi preko odbornika Carboneja, ki je hkrati predsednik komisije Sklada za Trst, obrnila tako na deželno upravo, kot na sklad. Ob včerajšnjem ogledu je odbornik pokazal zanimanje za projekt in razumevanje za prizadevanja Padričarjev; vsekakor pa gre ob pričakovanjih za dodelitev prispevka dodatni, da slovenska narodnostna skupnost ne zahteva parazitske podpore, temveč pričakuje zahtevane protivrednosti za izgubo svoje zemlje nasploh, hkrati pa si po svojih močeh prizadeva prispevati v skupno korist in za uravnotežen razvoj teritorija. (vb)

Radioaktivnost se čedalje bolj zmanjšuje narašča pa polemika o realni onesnaženosti

Stopnja radioaktivnega onesnaženja v naši deželi se čedalje bolj zmanjšuje. Tudi včerajšnje meritve strokovnjakov so pokazale, da se je radioaktivnost zmanjšala predvsem v zemlji in v vodi, medtem ko pa je ostala v zraku nespremenjena v primerjavi z dnevom prej. Pri tem je treba takoj poudariti, da je bilo onesnaženje zraka že nekaj dni dokaj nizko.

V nedeljskem sporočilu je tehnično znanstveni odbor, ki že dobrih deset dni sledi radioaktivni ujmi, prvič omenil, da so v šolkah odkrili višje koncentracije radioizotopov kot v morski vodi. Stopnja radioaktivnosti pa je tudi v tem primeru bistveno nižja od varnostne meje. V zemlji in na površninah je radioaktivnost bistveno upadla, zmanjšuje pa se radioaktivno onesnaženje mleka.

Deželne oblasti še vedno opozarjajo prebivalstvo, naj se drži vseh varnostnih in higienskih predpisov.

Medtem se je tudi v tržaških političnih krogih vnela polemika o verodostojnosti podatkov, ki jih priobčuje deželni urad za civilno zaščito. Komunistična občinska svetovalec Calabria in Monfalcon sta tako naslovlila na tržaškega župana Richettija vprašanje, v katerem želita izvedeti, če so podatki pristojnih oblasti popolnoma verodostojni, nadalje, če so res v Trstu zabeležili višjo stopnjo radioaktivnosti in če je bila

ta stopnja še v varnostnih mejah, in nazadnje, kako so v teh dneh delovali občinski uradi za civilno zaščito in kakšna je bila njihova povezava s službami prefekture in Krajevne zdravstvene enote.

Tržaška občina je medtem včeraj izdala tiskovno sporočilo, v katerem omenja možnost, da bi se lahko zaradi prepovedi uvoza mesa iz Jugoslavije po avtonomnem računu, na Tržaškem zvišale cene mesa. Tržaški župan je v tej zvezi še posebej pri podtajnikih za zunanje zadeve in za

zdravstvo, da bi pristojne oblasti pri EGS dovolile Italiji uvoz mesa iz Jugoslavije, seveda v spoštovanju zdravstvenih norm in predpisov.

O černobilski katastrofi in nasploh o uporabi jedrske energije bodo danes ob 17.30 razpravljali člani Zveze komunistične mladine FGCI na srečanju v Ul. Madonnina 19. Srečanje, ki nosi naslov »Po Černobilu še jedrska energija?«, je odprto občinstvu, udeležil pa se ga bo tudi odgovorni za vprašanje okolja pri FGCI Nichi Vendola.

Sodelovanje med našimi vrtnarji za prevoz pridelkov v center AIMA pri Fiumicellu

Radioaktivno onesnaženje je, kot znano, tudi na Tržaškem povzročilo posebno hude težave vrtnarjem, ki ne smejo prodajati širokolistnate zelenjave. Na pobudo Kmečke zveze so se sestali preteklo soboto na sedežu društva Kolonkovec, da bi obravnavali nastali položaj ter ukrepe, ki so jih sprejele pristojne oblasti, da bi omilile škodo.

Srečanja se je udeležilo kakih 50 vrtnarjev, vodila pa sta ga podpredsednik KZ Lojze Debeliš in njen tajnik Edi Bukavec. Slednji je poročal o stopnji radioaktivnega onesnaženja v naših krajih in še posebno na Kolonkovcu, kjer je večina vrtov. Orisal je ukrepe oblasti in še posebej delovanje centra AIMA v Fiumicellu, ki odvzema okuženo povrtnino. Kot znano, bodo vrtnarji na osnovi tamkaj oddane povrtnine prejeli odškodnine. Seveda predstavlja prevoz v Fiumicello za marsikoga precejšen problem, zato je bil na sobotnem srečanju tudi govor o sodelovanju med vrtnarji pri prevajanju pridelkov.

Na srečanje bi bil moral priti tudi dr. Sotlar iz Kopra, ki je že večkrat predaval tržaškim vrtnarjem, vendar se ga ni mogel udeležiti.

POBUDA TRGOVCEV IN GOSTINCEV

Za ovrednotenje tržaške srednjeveške kuhinje

Združenje trgovcev in gostincev (ACEPE) iz Trsta je sprožilo zanimivo pobudo, katere namen je ponovno odkriti in ovrednotiti tržaško srednjeveško kuhinjo. Letošnjega julija bo skupina gostiln in restavracij predstavila in ponudila svojim gostom jedi, pripravljene po receptih, ki so jih tržaške kuharice in kuharji uporabljali v 14. in 15. stoletju.

Prireditve ima prav gotovo propagandni pomen, a ne samo tega. Uokvirimo jo lahko tudi v prizadevanja za ovrednotenje pristne in domače hrane, čemur ni mogoče zanikati širšega kulturnega pomena. Poseben odbor bo skrbel, da bodo gostinci, ki bodo sodelovali pri tej pobudi, pripravljali jedi natanko tako, kot so jih v srednjeveškem Trstu. Pri tem se bo opiral na izsledke zgodovinskih raziskav. Ugotoviti, kako so v našem mestu kuhali v 14. in 15. stoletju, ni ravno lahko, saj se je o tem ohranilo bore malo dokumentov. Zgodovinarji pa so vendarle našli dovolj podatkov, na osnovi katerih je mogoče z zadovoljivo stopnjo verjetnosti določiti, kakšna je bila tedanja tržaška kuhinja.

Na prireditvi lahko sodelujejo vsi tržaški gostinci pa tudi organizacije, ki bi lahko kaj doprinesle k njenemu uspehu. Prijavitelj pa se morajo do 15. junija na sedežu ACEPE, Ul. dei Rettori 1, tel. 68424 in 68658. Za gostince so predvideni tudi krajši pripravljalni tečaji.

† Umrla je Duša Kosmina roj. Bertok slovenska učiteljica

Od nje se bomo poslovili jutri, 14. t.m., ob 11.45 iz mrtvašnice glavne bolnišnice na pokopališču pri Sv. Ani, od koder bodo krsto prepeljali v družinsko grobnico v Bertoke. Datum pogreba v Bertokih bo javljen kasneje.

Posebna zahvala dr. Vidi Pečarič in dr. Silvi Stefani II. geriatričnega oddelka glavne bolnišnice za nesebično pomoč.

Igor, Irena, Vanja in Gregor
Trst, 13. maja 1986

Sporočamo žalostno vest, da je umrla zgledna prosvetna in družbena delavka, naša dolgoletna predsednica

Duša Bertok vd. Kosmina

Ohranili jo bomo v trajnem spominu.

Dijaška matica
Trst - Gorica

Trst, 13. maja 1986

Ob smrti Duše Kosmine, šolnice in dolgoletne prosvetne delavke, izreka Slovenska kulturno - gospodarska zveza iskreno sožalje sinu Igorju in družini.

Ob izgubi drage mame izrekajo dr. Igorju Kosmini najgloblje sožalje upravni svet in člani Slovenskega stalnega gledališča.

Društvo slovenskih upokojencev v Trstu izreka globoko sožalje Igorju Kosmini ob smrti drage mame Duše Kosmine, dolgoletne odbornice našega društva.

Slovenski deželni zavod za poklicno izobraževanje se pridružuje žalovanju ob smrti Duše Kosmine ter izreka svojem občuteno sožalje.

Osebe, sedanji in bivši gojenci Slovenskega dijaškega doma Srečko Kosovel v Trstu se klanjajo spominu pok. Duše Kosmine, predsednice Dijaške matice ter izrekajo iskreno sožalje sinu Igorju in ostalim svojem.

† Dne 10. t.m. je preminil naš dragi

Romano Furlan

Pogreb bo danes, 13. t.m., ob 12. uri iz mrtvašnice glavne bolnišnice v cerkev na Opčinah.

Žalostno vest sporočajo žena Pepka, sin Sandro z ženo Lidijo in drugo sorodstvo.

Opčine, 13. maja 1986

ZAHVALA

Ob izgubi naše drage

Marije Giudici roj. Zulian

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so na katerikoli način počastili njen spomin in jo pospremili na zadnji poti.

SVOJCI

Podlonjer, 13. maja 1986

Ob prerani izgubi drage tašče izrekamo vzgojiteljici Alenki Zahar por. Dilli in družini iskreno sožalje

Starši in kolegica Zmaga iz otroškega vrtca v Bazovici

Pomemben delež in uspeh SSG v okviru Cankarjevih proslav

V okviru proslav stodesetletnice rojstva Ivana Cankarja je bil odmerjen pomemben delež Slovenskemu stalnemu gledališču. V petek, 9. maja, na predvečer pisateljevega rojstnega dne je SSG nastopilo na Vrhnikih. V slavnostnem govoru pred predstavo je pesnik Tone Pavček spregovoril o Cankarjevem pomenu za današnji čas in o treh sklopih njegovih misli, vezanih na problem miru v svetu, na odnos med slovenstvom in jugoslovanstvom ter na poslanstvo umetnosti.

Uporizoritev Pohujšanja v dolini šentflorjanski* je bila nadvse tople sprejeta, čeprav so jo precej utesnjevale dimenzije odra. Nedvoumno izraz resničnega zadovoljstva gostiteljev je izražena želja, da bi SSG odigralo na Vrhnikih tudi vse svoje prihodnje uprizoritve Cankarjevih del.

Tržaški umetniki pa so se še posebno razigrali naslednjega dne v Cankarjevem domu v Ljubljani, kjer je bilo Pohujšanje kot osrednja prireditve spominskih slovesnosti prav na sam pisateljev rojstni dan. Prvo priznanje, ki so ga doživeli, je bila polna dvorana, kljub koncu tedna in številnim prireditvam ob dnevu osvoboditve Ljubljane. Visoko oceno njihovega nastopa pa je izrazil dolg, navdušen aplavz.

Po tem uspehu so se člani Slovenskega stalnega gledališča vrnili v Trst svojo nepraznično realnost. Te dni nastopajo po šolah na Tržaškem —

in čakajo na izplačilo aprilskih osebnih dohodkov.

Toporišič o Trubarju

Med mnogimi obletnicami proslavljamo letos Slovenci tudi 400-letnico Trubarjevega rojstva. O Primožu Trubarju je bilo v zadnjem času že veliko napisanega in še obetajo strokovni zapisi o delu avtorja prve slovenske knjige. Pa tudi predavanja in razni informativni sestanki si sledijo kot na tekočem traku.

O pomenu in delu Primoža Trubarja bo tako tudi v četrtek na Institutu za slovensko filologijo v Trstu (Ul. Universiteta 7) nadvse zanimivo predavanje. Ob 15.30 bo namreč spregovoril o velikem Slovencu znani jezikoslovec Jože Toporišič.

● Pro natura carsica in naravoslovni muzej prireja drevi ob 19. uri v konferenčni dvorani slednjega, Ul. Ciamician 2, pogovor o izsledkih posebne deželne komisije glede gradnje termocentrale na premost. Prisoten bo tudi Antonio Bramati, direktor Geološkega inštituta tržaške univerze.

● Jutri ob 20.30 bo v Krožku za kulturo in umetnost, Ul. S. Carlo 2, revija manekenov in manekenk šole, ki jo vodi Nora Gemelli. Prisotne bo pozdravil Giorgio Tombesi, predsednik Krožka za kulturo in umetnost.

UMRLA JE DUŠA KOSMINA



Po daljšem bolehanju, čeprav je še pred dobrim mesecem, ko je prišla iz bolnišnice vse kazalo, da se ji je zdravje izboljšalo, je v nedeljo dopoldne nenadoma umrla zaslužna tržaška slovenska šolnica in prizadevna družbena delavka na šolskem in mladinskem področju — Dušana (Duša) Kosmina, roj. Bertok.

Pokojnica se je rodila 16. nov. 1907 v Čezarjih pri Kopru v družini šolnika Josipa Bertoka. Po opravljenem osnovnem šolanju se je zato tudi sama odločila za učiteljski poklic in obiskovala učiteljske v Kopru, maturo pa je opravila konec leta 1926 v Trstu. Nato se je začela njena učiteljska pot po Slovenski Istri. V letih od 1926 do 1928 je poučevala na šolah poreškega šolskega okraja na Vrhu, v Klancu, Podgorju in Kotlah,

z začetkom šolskega leta 1928 pa je prišla v Trst in dobila učiteljsko mesto na Ciril - Metodovi šoli pri Sv. Jakobu, kjer je ostala do zaprtja šole pod fašizmom, to je do leta 1930, ko se je — ko za slovenske šolnike v Italiji ni bilo več mesta — umaknila v Ljubljano. Tam je bila najprej dve leti na razpoloženju banske uprave, po opravljenem državnem praktičnem izpitu pa je bila ponovno nastavljena kot šolnica. Poučevala je na Štajerskem v Gornjih Piričih, v Stari Oselici, Rovtahn in Ponikvah ob Južni železnici do začetka druge svetovne vojne.

Nacistično okupacijo je Duša Kosmina dočakala na Štajerskem, od koder se je že leta 1941 umaknila najprej v Ljubljano. Pri tem se je z mladoletnim sinčkom Igorjem po srečnem naključju izognila transportu za Srbijo, nato še isto leto v Trst k materi, kjer je skupno z možem Darkom, ki je prišel za njo leta 1942, preživela vojno v aktivističnem delu za Osvobodilno fronto, v katero se je vključila že ob njenem nastanku v Ljubljani.

Ko smo po osvoboditvi obnovili slovenske šole je bila Duša spet na svojem učiteljskem mestu. Poučevala je na osnovnih šolah pri Sv. Jakobu, na Opčinah, v Ul. Donadoni in nazadnje v Ul. sv. Franciška vse do upokojitve leta 1973.

Toda Duša Kosmina je bila ena tistih šolnic, ki učiteljskega poklica niso pojmovali kot službo, pač pa kot poslanstvo v širšem pomenu tega poklica. Tako je v prvih povojnih letih skrbela za šolske otroške kolonije in jih tudi vodila. Kot še do leta 1981 članica Glavnega odbora in komisije za doraščajočo mladino pri SKGZ se je razdajala za mnogotera vprašanja izvenšolske dejavnosti, predvsem pa se je šolski mladini razdajala kot dolgoletna in tudi še sedanja predsednica Dijaške matice v Trstu, nekaj let pa tudi kot članica odbora Glasbene matice. Za zasluge je prejela plaketo SKGZ in zlato značko Društva prijateljev mladine Slovenije.

Na njen predlog je bila slovenska osnovna šola v Ul. sv. Franciška leta 1973 poimenovana po Dragotinu Ketteju, skupno z Minko Pahorjevo pa je leta 1961 napisala slovensko berilo za 3. razr. »Moje obzorje« in leto kasneje italijansko berilo za 2. razr. slovenskih šol »Primi passi«. Vrsto let je bila tudi prizadevna članica Sindikata slovenske šole. Ob Mari Samsi je bila med soustanoviteljic mladinske revije »Galeb«.

Z Duško Kosminovo je odšla iz naših zamejskih slovenskih vrst zaslužna in dobra žena, vestna vzgojiteljica mnogih naših predvojnih in povojnih rodov in angažirana družbena delavka. V spominu nam bodo ostali njeni zavzeti posegi na raznih zasedanjih in sestankih, ko je nastopala za koristi in potrebe šolske mladine in za njeno vzgojo tudi izven šolskih klopi. Bila je pač šolnica starega kova, šolnica s srcem in dušo.

Nanjo bomo zato ohranili blag in hvaležen spomin. Sinu Igorju in drugim svojim našim iskreno sožalje.

JOŽE KOREN

Zelena lista proti raziskavam o raku

V nedeljo zjutraj je Nenasilno gibanje — Alternativa zelena lista priredila protestno akcijo na Trgu Unità v Trstu proti prodaji azalej, ki je bila prav takrat v teku in s katero so nameravali finansirati znanstveno raziskavo proti raku. Predstavniki »zelenih« so vsakemu, ki je nameraval kupiti azalejo, izročili letak, v katerem je med drugim rečeno, da je statistično dokazano, da 85 odstotkov tumorjev povzroča prav onesnaženo okolje. Iz tega izhaja, da je znanstvena raziskava povsem nekoristna in da je torej učinkovita le programirana preventivna oskrba na vseh področjih.

Informatika v mali in srednji industriji

Nadaljuje se intenziven cikel prireditve odbora za malo in srednjo industrijo pri Zvezi industrijcev o najsodobnejših vidikih managementa in vodenja podjetij. Tako bo danes v sodelovanju z italijansko IBM seminar o informatiki v malih in srednjevelikih podjetjih, na katerem bodo govorili priznani strokovnjaki, sledila pa bo razprava in praktične demonstracije z osebnimi računalniki.

Sestanek med strankami deželne koalicije

Ob navzočnosti predsednika deželnega odbora Biasuttija so se včeraj v Trstu sestale delegacije strank, ki sestavljajo koalicijo na deželi. Sestanka so se udeležili Longo in Carpenedo za KD, Trombetta za PSI, Dal Mas in Gonano za PSDI, Appiotti, Barnaba in Fragiaco za PRI, Zannier in Prandi za PLI ter Terpin, Štoka in Jevnikar za SSK.

Sestanek je bil v prvi vrsti posvečen političnemu položaju na Goriškem po rešitvi upravne krize v Trzinu. Bila je poudarjena nujnost splošnega preverjanja politično - programske stvarnosti goriške pokrajine in v tej zvezi so za prihodnje dni sklicali skupen sestanek deželnih in goriških pokrajinskih tajništva koalicijskih strank.

Glede položaja tržaških krajevnih uprav pa so na včerajšnjem sestanku soglašali o nujnosti pozitivnih rešitev na osnovi zavezništva, ki naj bi zajemala vse stranke deželne večine ob korektnem in doslednem odnosu s sporazumi, ki so bili sklenjeni z Listo za Trst.

Krožek Salvemini o paketu za Trst

Krožek za družbene vede »Salvemini« prireja drevi ob 18.30 na svojem sedežu (Korzo Italia 12) okroglo mizo o paketu za Trst in njegovih perspektivah. Sodelovali bodo predsednik zveze industrijcev — Associazione industriali Federico Pacorini, predsednik davčne komisije zveze ANCE Ennio Riccesi, komercialist Giuseppe Montesano in predsednik tržaške zbornice svetovalcev za delo Arnaldo Rossi, okroglo mizo pa bo vodil funkcionar finančne uprave Tullio Automi.

Mlad avtomobilist zbil upokojenca

Nepredvidnost in, verjetno, visoka hitrost je botrovala hudi prometni nesreči, ki se je zgodila včeraj ob 16. uri v Ul. Udine. Takrat je 79-letni upokojenec Giuseppe Ferluga iz Trsta, Ul. Gemona 7, prečkal cesto na zebastih črtah, ko je mimo s svojim avtomobilom volkswagen privozil 21-letni Claudio Brus iz Trsta, Ul. delle Doccie 1. Fantu ni uspelo izogniti se priletnemu upokojencu, ki je ob silovitem udarcu zadobil hude telesne poškodbe.

Z rešilecem Rdečega križa so Ferlugo nemudoma pripeljali v katinarsko bolnišnico, kjer so mu ugotovili zlom desne piščali in golenice in ga sprejeli na ortopedski oddelek. Zdraviti se bo moral 90 dni.

Večer o pustnih navadah v društvu France Prešeren

V okviru proslavljanja svoje 85-letnice je KD France Prešeren iz Boljunca priredilo v petek, 9. t. m., kulturni večer, posvečen pustu v Sloveniji in v Boljuncu. Gosta večera sta bila etnolog Naško Križnar, ki vodi audiovizualni laboratorij pri znanstveno raziskovalnem centru SAZU v Ljubljani ter domačin Stano Žerjal.

Iz besed predavatelja Naška Križnarja smo izvedli veliko o pustu, o njegovem spreminjanju skozi stoletja, o tem, kaj sploh pomeni maska in maskiranje. Predavatelj je poudaril, da je maska pomemben likovni dosežek in prav zato zasedajo naše tipične slovenske maske važno mesto v ljudski umetnosti.

S pomočjo diapozitiv nam je nato prikazal splošne oblike pustovanja, njihove značilnosti in pri tem poudaril bistveno vlogo, ki jo ima pri pustovanju obhod vasi.

V Sloveniji so se še danes ohranili tipični liki, ki sestavljajo pustni sprevod, kot npr. par lepih, par grdih, par starih, par mladih, ta debeli; važno mesto pa zavzemata še godec in pobiralec darov.

O pustnih navadah v Boljuncu pa so spregovorili filmi, ki jih je predvajal domačin Stano Žerjal. Ogledali smo si namreč, kako so pred leti v Boljuncu pusta spuščali v zrak. Na vaškem trgu Gorica se je zbrala velika množica, ki je nestrpnost čakala, kako bo iz rakete Boljunik vzletel pust v veselje.

Poleg tega smo si tudi ogledali film o pustnem obhodu Boljunca pred tridesetimi leti.

Tako iz predavanja kot iz filmov smo lahko razumeli, da zavzema pustni običaj važno mesto v slovenski kulturi in je zato pomembno, da se še posebno pri nas v zamejstvu ta navada ohranja, saj je pomemben znak naše narodnostne identitete.

Srečanje devinsko-nabrežinskih 45-letnikov



Tudi 45-letniki iz devinsko-nabrežinske občine so se zbrali, da bi skupaj praznovali svojo obletnico in se med seboj bolje spoznali. Potem ko so se skupno slikali pred županstvom, so se odpravili na izlet v Slovenijo. Ustavili so se pri Hudičevcu, kjer so pomalicali ter se ob zvokih harmonike, ki jo je spretno nategoval Herman Antonič, tudi veselo zavrteli. Ogledali so si nato tehnični muzej v Bistri in Ljubljano. Ob povratku po Vipavski dolini so se ustavili v Plešivem v znani restavraciji Sirk, svoj praznični dan pa zaključili v tržiškem Valentinisu.

gledališča

SSG

Slovensko stalno gledališče bo gostovalo s pravljico MALI PRINC danes, 13. t. m., ob 9.30 in 10.30 v vrtcu na Opcinah; jutri, 14. t. m., ob 9. uri v vrtcu v Gropadi, ob 11. uri pa v vrtcu v Bazovici in v soboto, 17. t. m., na osnovni šoli na Repentabru ob 10.30.

VERDI

Simfonična sezona Pomlad 86
V četrtek, 15. t. m., ob 20.30 koncert (red A). Dirigent Muhai Tang, pianist José C. Cocarelli. Na sporedu Beethovne, Chopinove in Dvoržakove skladbe.

Velika dvorana

V petek, 16. t. m., ob 20. uri: Koncert simfonikov RTV Ljubljana.
V soboto, 17. t. m., ob 19.30: Koncert godbe mlince. Dirigent Franc Gornik.
V sredo, 21. t. m., ob 19.30: Orgelski koncert študentov akademije za glasbo v Ljubljani.

Okrogla dvorana

Danes, 13. t. m., ob 19.30: Mladi mladim. Drago Arko - violina, Mateja Heller - flavta in Vlasta Doležal-Rus - klavir.

Srednja dvorana

Jutri, 14. t. m., ob 19. uri: Srečanje slovenskih mladih glasbenikov treh dežel: Furlanije-Juljske krajine, Koroske in Slovenije.

Mala dvorana

V soboto, 17. t. m., ob 10. uri in 11.30: Otroška matineja. Vodil bo Miran Čanak.

PRIMORSKO DRAMSKO GLEDALIŠČE

Danes, 13. t. m., ob 20. uri bo v Solkanu predstava za red S-petek B in izven OPERA ZA TRI GROŠE B. Brechta v režiji Jana Skotnickega.

Jutri, 14. t. m., ob 10. uri in 11.30: Boris A. Novak V OZVEZDUJU POSTELJE v režiji Helene Zajc. Predstava bo v mali dvorani Kulturnega doma v N. Gorici. Ob 19.30 gostuje PDG Nova Gorica v Kranju s predstavo F. Xaverja Kroetza NE KROP NE VODA v režiji E. Milerja.

razne prireditve

KD Rdeča zvezda vabi na kulturni večer v nedeljo, 18. t. m., ob 20. uri v športno-kulturnem centru v Zgoniku. Sodeluje pevski zbor in dramska skupina SKD Slavec iz Ricmanj. Vabljeni!

KD F. Prešeren-Boljunec priredi v soboto, 17. t. m., ob 20.30 v gledališču F. Prešeren v Boljuncu SREČANJE TAMBURAŠKIH SKUPIN. Nastopajo: tamburaški zbor PD iz ADLEŠIČEV v Beli krajini, tamburaška skupina KUD PTT z Reke, tamburaška skupina SPD JEPA, BASKO JEZERO iz Loč na Koroskem, tamburaška skupina ZELENI JURIJ iz Črnomlja ter tamburaška skupina KD F. PREŠEREN iz Boljunca.

KD Rovte-Kolonkovec vabi v soboto, 17. t. m., ob 20.30 na predstavitev veseligrice PODLAGA ZAKONSKE SREČE. Gostuje dramska skupina KD Kraški dom-Repentabor. Režija Drago Gorup.

kino

ARISTON - 17.30, 22.00 *Papà è in viaggio di affari*, dram., Jug. 1985, 127'; r. Emir Kusturica; i. Moreno de Bartolli, Miki Manojlović.

EXCELSIOR I - 17.30, 22.15 *La bonne*, er., It. 1986, 90'; r. Salvatore Samperi; i. Florence Guerini, Katherine Michelsen.

EXCELSIOR II - 17.30, 21.45 *Diavolo in corpo*, dram., It. 1986, 120'; r. Marco Bellocchio; i. Maruška Detmers, Federico Pitzalis □□

FENICE - 18.00, 22.15 *Delta Force*, akc., ZDA 1985, 129'; r. Menahem Golan; i. Chuck Norris, Lee Marvin.

GRATTACIELO - 17.30, 22.15 *Il mostro di Firenze*, dram., It., 1986, 100'; r. Cesare Ferrario; i. Leonard Mann, Bettina Giovannini □□

MIGNON - 17.00, 22.15 *Il giustiziere della notte 3*, dram., ZDA 1986, 95'; r. Michael Winner; i. Charles Bronson, Deborah Raffin.

NAZIONALE II - 16.30, 22.00 *Voglia di vincere*, fant., ZDA 1985, 92'; r. Rod Daniel; i. Michael J. Fox, James Hampton.

NAZIONALE I - 16.00, 22.00 *Appuntamenti*, porn., □□

EDEN - 15.20, 21.30 *L'amante bisex 2 in Strani desideri*, porn. □□

CAPITOL - 16.30, 22.00 *Rocky IV*, dram., ZDA 1985, 91'; r. Sylvester Stallone; i. Sylvester Stallone, Dolph Lundgreen.

ALCIONE - 16.30, 22.00 *Gremlins*, fant., ZDA 1984, 115'; r. Joe Dante; i. Zack Galligan, Horthy Haxtrou.

LUMIERE FICE - 17.30, 22.00 *Silverado*, western, ZDA 1985, 110'; r. Lawrence Kasdan; i. Kevin Kline, Scott Glenn.

VITTORIO VENETO - 16.30, 22.00 *Sesso profondo*, porn., □□

NAZIONALE III - 16.00, 22.15 *Nove settimane e 1/2*, er. dram., ZDA 1985, 120'; r. Adrian Lyne; i. Mickey Rourke, Kim Basinger. □

RADIO - 15.30, 21.30 *Fantasie di dolci porcellone*, porn. □□

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

razna obvestila

Društvo slovenskih upokojencev v Trstu sklicuje v petek, 16. maja, svoj redni občni zbor, ki bo v mali dvorani Kulturnega doma v Ulici Petronio 4, ob 10. uri v prvem in ob 10.30 v drugem sklicanju.

Sklad M. Čuk prireja ORIENTALSKI VEČER karateja, judoja in joge. V soboto, 17. t. m., ob 20. uri v kulturno-sportnem središču v Zgoniku.

Grafična delavnica ATELIER v Nabrežini sporoča, da so še v teku vpisovanja za tečaj lesoreza, ki ga bo vodil Franco Vecchiet. Vpisuje grafična delavnica tel.040/200085.

Prispevajte za
»Dijaško matico«



SLOVENSKI KLUB V TRSTU
Ulica sv. Frančiška 20

vabi danes, 13. t. m., ob 20.30 na okroglo mizo

ENERGIJA IN OKOLJE NA TRŽAŠKEM

Sodelujejo politiki in ekologi: inž. Franc Pisani, Aleš Lokar, Stojan Sancin, Jurij Vodopivec in Andrej Wehrenfennig.

NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA

Ciklus predavaj 1986

PODOBE SREDNJEVROPSKE STVARNOSTI

Robert Luven

Claudio Magnabosco

DOLINA AOSTA MED ITALIJO IN FRANCIJO

V četrtek, 15. t. m., ob 18. uri

TRST - Trgovinska zbornica, Ul. S. Nicolò 5

V četrtek, 15. t. m., ob 15.30 bo na Inštitutu za slovensko filologijo v Trstu (Ul. dell'Università 7) predaval

prof. dr. JOŽE TOPORIŠIČ

»Primožu Trubarju v oče slovenskih slovničarjev«



SKD Tabor - Opčine

vas vljudno vabita v četrtek, 15. t. m., na otvoritvi razstav

BOGDANA GROMA

Ob 18. uri otvoritev razstave novjših slik v TK Galeriji, Ul. sv. Frančiška 20; ob 20. uri otvoritev razstave tapiserij v Prosvetnem domu na Opcinah.

včeraj-danes

Danes, TOREK, 13. maja SERVACIJ

Sonce vzide ob 5.36 in zatone ob 20.26 - Dolžina dneva 14.50 - Luna vzide ob 8.13 in zatone ob 01.00.

Jutri, SREDA, 14. maja BONIFACIJ

PLIMOVANJE DANES: Ob 5.29 najnižja -56 cm, ob 12.03 najvišja 20 cm, ob 16.46 najnižja -8 cm, ob 22.44 najvišja 45 cm.

PLIMOVANJE JUTRI: ob 6.13 najnižja -48 cm, ob 13.39 najvišja 135 cm, ob 17.33 najnižja 4 cm, ob 23.24 najnižja 32 cm.

VREME VČERAJ: Temperatura zraka 20 stopinj, zračni tlak 1018,2 mb ustaljen, brezvetrje, vlaga 69-odstotna, nebo rahlo pooblačeno, morje mirno, temperatura morja 17,5 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Maja Sancin, Erika Bacchetti, Alessandro Patricò, Gaia Millo, Martina Rizzardi, Stefano Sain, Giovanna Palanga, Roberta Piovesana, Chiara Resetti, Sara Baruzza, Chiara Kertu, Giuliano Forasacco.

UMRLI SO: 92-letna Maria Poropat, 88-letni Pietro Borruso, 91-letna Amalia Molinari, 73-letni Aldo Drozina, 59-letni Romano Furlan, 52-letna Eleonora Zorzet, 85-letna Elfrida Hausbrandt, 91-letni Giuseppe Savorgnan, 74-letni Luciano Mazzaroli, 78-letna Dusana Bertok, 66-letni Sirio Cherti, 71-letni Lino Fontanot, 81-letna Caterina Vukusic, 39-letni Ferruccio Ruzzier, 46-letna Adriana Mitri, 92-letna Bianca Arrighi, 48-letni Daniele Kovacic, 77-letni Marcello Antoni, 90-letna Mercedes Jordan.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 12. maja, do sobote, 17. maja 1986) (Od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30) (tudi od 13.00 do 16.00)

Ul. Giulia 1, Ul. S. Giusto 1, Ul. Felluga 46, Ul. Mascagni 2, Ul. Mazzini 43, Ul. Tor S. Piero 2.

PROSEK (tel. 225141 ali 225340) in ŽAV-LJE (tel. 274630) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

(Od 19.30 do 20.30) Ul. Giulia 1, Ul. S. Giusto 1, Ul. Felluga 46, Ul. Mascagni 2, Ul. Mazzini 43, Ul. Tor S. Piero 2.

PROSEK (tel. 225141 ali 225340) in ŽAV-LJE (tel. 274630) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpriznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

razstave

V TK Galeriji, Ul. sv. Frančiška 20 razstavlja 10 mladih avtorjev: Cervi, Friedl, Giannini, Guevra, Marušič, Pausig, Roma, Sedmak, Sofianopulo in Venuto.

Foto Trst 80 vabi v petek, 16. t. m., ob 20. uri na otvoritev razstave barvnih fotografij. Razstavljata Saša Ota in Marino Postogna.

SKD Tabor Opčine - Prosvetni dom. V četrtek, 15. t. m., ob 20. uri otvoritev razstave Bogdana Groma. Uvodna beseda Franko Vecchiet. Na večeru sodeluje mladinski mešani pevski zbor Primorac-Tabor pod vodstvom Matjaža Ščeka.

V galeriji Cartesius bo do 15. maja na ogled grafična razstava tržaškega slikarja Federica Righija.

17. t. m. ob 18. uri pa bodo odprli razstavo grafik 13 slikarjev.

V občinski galeriji bo do 25. t. m. na ogled razstava znanega tržaškega slikarja Giovannija Duiza. Otvoritev bo danes ob 17. uri.

V umetnostni galeriji Bassanese (Trg Giotti 8/1) bodo jutri, 14. t. m., odprli razstavo "Trst danes: umetniki treh generacij". Razstavljalci bodo L. Spacal, L. Celli, L. Schiozzi in O. Pamici.

čestitke

Včeraj, 12. t. m., je praznovala 15. rojstni dan VLADICA VODOPIVEC. Mnogo sreče in zdravja ter da bi ostala vedno pridna, marljiva in vesela deklica, ji želijo starši, nonoti, strici in vsi ki jo imajo radi.

Danes praznuje 40 let ZORAN PAVROVEL iz Mačkollj. Obilo zdravja, sreče in uspehov pri delu mu želijo Cveta, Helena, Euro, družini Sancin in Glavina ter vsi prijatelji.

mali oglasi

17-LETNI FANT išče zaposlitev po možnosti v trgovini. Tel. na št. 040/227212. **PRODAM** motorni čoln 570, motor evinrude 85 HP s kabino. Tel. na št. 040/213772.

OSMICO je odprl Zoran Pangerc v Dolini 474.

JADRNICO TIP EAU VIVE, dolžina 5 m, prodam po zelo ugodni ceni. Tel. (samo resno zainteresiranim) ob uri kosila ali večerje na št. 040/911119.

PRODAM Renault 5 GTL, letnik 1980 v dobrem stanju po zelo ugodni ceni. Tel. na št. 040/220438.

PRODAM rulotko Rolle 3 in 1 z verando in vsemi pripomočki. Cena 2.000.000 lir. Tel. na št. 040/229285 ob uri kosila.

PRODAM prostorno hišo potrebno popravila z vrtom in dvoriščem v okolici Doline. Prodaj nezazidljivo zemljišče 1.800 kv. m v Dolini. Tel. na št. 040/228390.

PRIPELJEM na dom zemljo ali gnoj. Tel. na št. 040/299453 od 13. do 15. ter od 19. ure dalje.

HIŠNO POMOČNICO iščem 2-krat tedensko. Tel. na št. 040/747736.

UVOZNO/IZVOZNO podjetje potrebuje izkušeno delovno moč za vodenje administracije in kompjutiziranega knjigovodstva. Plača po učniku. Prošnje poslati na Oglasni oddelek Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod šifro "Knjigovodstvo".

MLADA družina išče v najem stanovanje v Trstu ali okolici. Tel. na št. 040/299762.

darovi in prispevki

Namesto cvetja na grob drage mame našega sodelavca Karla Mezgeca daruje Kolektiv TKB 420.000 lir za Skupnost družina Opčine.

V spomin na pok. Viktorija Mlača daruje družina Karla Mezgeca 50.000 lir za Skupnost družina Opčine.

V spomin na Marijo Mezgec daruje Anica Kalc (Repen 78) za družino 20.000 lir za Skupnost družina Opčine.

V spomin na pok. Marijo Mezgec Zofija Kalc za družino iz Doline 20.000 lir za Skupnost družina Opčine.

V spomin na pok. Marijo Mezgec daruje svačinja Francka Kalc za družino (Gropada 83) 30.000 lir za Skupnost družina Opčine.

V spomin na pok. Klavdija Bradeticha daruje družina Albina Skabarja (Repen) 20.000 lir za skupnost družina Opčine.

V spomin na pok. Milko Gruđen por. Pernarčič daruje Janko Budin (Koludrova 5) 20.000 lir za balinarski odsek ŠK Kras.

V spomin na Berta Pernarčiča darujeta Anica in Milan Udovič 20.000 lir za Združenje aktivistov osvobodilnega gibanja za Tržaško ozemlje.

V spomin na Slavka Pertota daruje Slava Slavec 10.000 lir za Združenje aktivistov osvobodilnega gibanja za Tržaško ozemlje.

V spomin na Slavka Pertota darujeta Herman in Nada 15.000 lir za Godbeno društvo Nabrežina.

V spomin na pok. Karolino Slavec vd. Smotlak darujeta hči Jolanda 50.000 lir za cerkev v Mačkolljah in sestra Bernarda 50.000 lir za Katoliški tisk.

menjalnica

Ameriški dolar	1.480.—
Nemška marka	683.—
Francoski frank	212.—
Holandski florint	606.—
Belgijski frank	31.—
Funt šterling	2.280.—
Irski šterling	2.070.—
Danska krona	183.—
Grška drahma	10.—
Kanadski dolar	1.070.—

izleti

Sekcija SSK za Devin - Nabrežino organizira 17. in 18. maja avtobusni izlet na Korosko. Vpisovanje pri Antku Terčonu - tel. 299509 in Ivanu Breclju tel. 208270 do zasedbe razpoložljivih mest.

Združenje Union Sv. Ivan - Podlonjer priredi kulturni izlet na Vrhniko, Vrbo in na Bled dne 25. t. m. Vpisovanje vsak dan od 17. do 19. ure v Ul. Valdirivo 30, II. nadstropje, razen v sobotah, tel. 040/61011.

Sekcija KPI občine Dolina sporoča udeležencem tridnevnega izleta od 16. do 18. t. m. v Jugoslavijo po poteh AV NOJ, da bo zbirališče za odhod dne 16. t. m. v Dolini (na Gorici) ob 6. uri. Na razpolago je še nekaj prostih mest. Zainteresirani dobijo informacije v popoldanskih urah po tel. 040/232223.

SPDT prireja v nedeljo, 18. t. m., izlet z osebnimi avtomobili na Trstel ob priliki srečanja zamejskih planincev s člani PD Nova Gorica. Zbirališče ob 8.30 na Opcinah pred končno postajo tramvaja. Vse informacije pri podpredsedniku društva Ugu Margonu (tel. 751617).



COMUNE DI TRIESTE

XIII. ODDELEK URBANISTIKA IN PROMET

OBVESTILO

Načrt za obnovo — Ul. del Monte. Načrt je depeniran v občinskem tajništvu in na prost vpogled vsakomur.

ŽUPAN

na osnovi sklepa občinskega sveta št. 120 z dne 14.2.1986, s katerim je bil sprejet načrt za obnovo v Ulici del Monte; sklep je pokrajinski nadzorni odbor spoznal za zakonit na seji dne 17.3.1986 (št. 2011/2604);

v smislu 28. člena zakona št. 457 z dne 5.8.1978, 26. člena deželnega zakona št. 23 z dne 9.4.1968 ter 43. člena deželnega zakona št. 45 z dne 24. julija 1982,

obveščam,

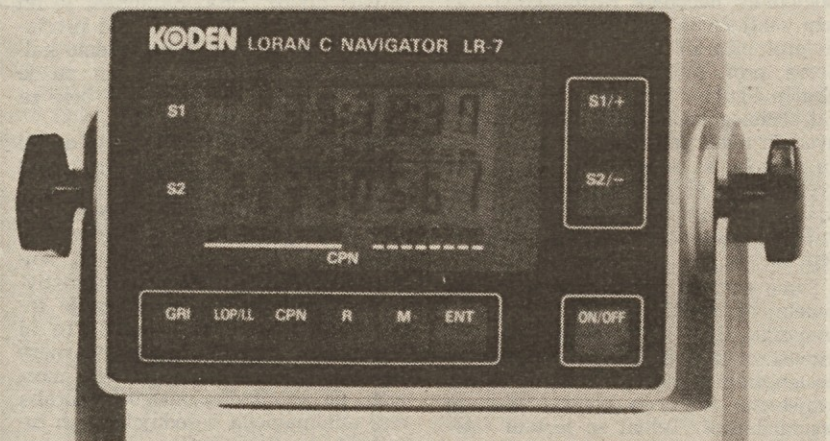
da je omenjeni načrt za obnovo depeniran v glavnem tajništvu (oglasna deska) za 20 dni zaporedoma in sicer od 12. maja 1986 do 1. junija 1986;

da si ga v omenjenem roku lahko vsakdo ogleda in sicer ob delavnikih od 8. do 14. ure ter ob praznikih od 9. do 12. ure;

ti in morje

vojko colja

Loran C je najbolj razširjen sistem elektronske navigacije v Sredozemlju



Med dopustniškimi kapitani je v Sredozemlju nedvomno najbolj razširjen elektronski navigacijski sistem Loran C. Deluje na principu dolgovalovnih hiperboličnih radijskih valov (100 KHz), ki jih oddaja glavna postaja (master) in več pomožnih postaj (slave). Na podlagi časovne razlike ob sprejemu radijskih impulzov sprejemni aparat samodejno navede zemljepisno širino in dolžino. V Sredozemlju je "master" postaja v Simeriju (Trichiju "slave" postaje pa so Lampedusa, Kargabarun (Turčija) in Estartit (Španija). Loran C je star vojaški navigacijski sistem ameriške vojne mornarice, ki se ga sedaj v bistvu poslužujejo le dopustniški kapitani, saj se celo trgovske in potniške ladje raje poslužujejo satelitskih navigacijskih sistemov, da sploh ne omenimo ameriške vojne mornarice, za katero je Loran C pravi "predpotopni sistem". Ob tem seveda padejo v vodo vse trditve Libijcev, ki so z nedavnim raketnim napadom poskušali uničiti prav "slave" postajo na Lampedusi.

Kljub zastarelosti pa ni nobene bojazni, da bi Loran C kmalu opustili. Ameriška mornarica ga bo vzdrževala do leta 1992, kasneje pa ga bodo gotovo prevzele civilne družbe. Kot rečeno, nam loranški sprejemnik na podlagi časovnih razlik v radijskih impulzih navede zemljepisno širino in dolžino. To pa je le glavna značilnost, saj imajo vsi sodobnejši loranški sprejemniki še kopico drugih funkcij. V prvi vrsti lahko memoriziramo celo kopico najrazličnejših kurzov, da nas bo aparat takoj opozoril, če nas zanaša iz predvidenega kurza. Loran C lahko povežemo z avtopilotskim sistemom, da bodo vsak trenutek znani podatki o hitrosti, prevoženi poti in času, ki manjka še do cilja, v takem primeru se plovba omeji le na pasivno preverjanje podatkov, ki jih posreduje elektronika. In prav v tem je glavna nevarnost vseh elektronskih sistemov. V človeku vzbujajo lažni občutek totalne varnosti, s tem pa se poveča nevarnost napak. Sistem Loran C je precej zanesljiv, kljub temu pa so možne

napake od 800 metrov do 2 milj, kar ni od muh. Napake se še povečajo pri priobalni plovbi, da je ta sistem koristen v bistvu le na odprtem morju. Vsekakor pa temu navigacijskemu sistemu ne nasprotujemo niti za priobalno plovbo, če se ne bomo preveč slepo nanj zanesli in nam bo služil predvsem kot pomožni navigacijski sistem. V takem primeru bomo res poskrbeli za varno plovbo. Po vsem tem še ključno vprašanje. Kdo si lahko privoščijo loranški sistem? V bistvu vsi, ki imajo dovolj veliko plovilo, da lahko nanj namestijo ta aparat. Vgradimo ga namreč lahko v vsako kajutno jadrnico, v vsak kajutni gliser ali motorni čoln, saj je tudi poraba električne energije malenkostna. Vsekakor pa je priporočljivo, da loranški aparat napaja samostojen akumulator. Izredno skrb je treba posvetiti tudi namestitvi antene in "vzemljivosti". Seveda pa bo to drago "elektronsko igralko" kupil le tisti, ki ima dovolj pod palcem.

filmi na tv

kinoateljce

HISUM, ZDA 1970.
Režija: A. V. McLaglen. Igrajo: John Wayne, Ben Johnson, Glenn Corbett. Italija 1, ob 23.00.
John Simpson Chisum je legendarno ime v zgodovini osvajanja ameriškega zahoda. Zato je bil junak štehtih filmskih inačic na to temo, podobno kot druga slavna imena "vesterske" epopeje: šerif Pat Garret in razbojnik Billy Kid, Wyatt Earp, lovec bizonov Buffalo Bill, Kit Carson, polkovnik Custer idr.
PISO PISELLO, Italija 1981
Režija: Peter Del Monte. Igrajo: Luca Porro, Fabio Peraboni, Valeria D'O-bici, Alessandro Haber. RAI 2, ob 23.55



Pripravlja: Iztok Jelačin

nedelja ob 11. uri

Vročih 10

Lestvica Radia Koper — Capodistria, Primorskega dnevnika in Primorskih novic

Lep majski, neradioaktiven pozdrav. Vroče vreme, ki bo postalo še bolj vroče, vroča lestvica desetih najbolj vročih komadov od tu in tam, ki bo postala še bolj vroča, vendar za razliko od vremena, bolj osvežljiva...

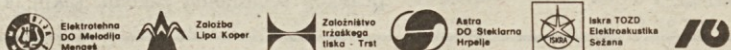
	Število tednov na lestvici	Lestvica pretekli teden
1. David Bowie - Absolute beginners	—	2
2. A-Ha - The sun always shines on TV	1	10
3. Fine young cannibals - Suspicious mind	—	—
4. RandeZ vous - Debela dekl'ca	3	11
5. Mr. Mister - Kyrie	—	3
6. RandeZ vous - Lola	2	4
7. Rolling stones - Harlem Schuffle	—	—
8. Mango - Lei verrà	5	3
9. Feargal Sharkley - A good heart	8	3
10. Elton John - Nikita	9	11

Spet sprememba na prvem mestu, kjer je David Bowie zamenjal Ahajevce. Večkrat se je že zgodilo, da je filmska glasba poskakovala po lestvicah, tokrat je to Absolute beginners, komad, ki ga je David Boowie napisal za istoimenski film. Le ta polni dvorane v Londonu, k nam pa ga verjetno ne bo še kmalu zaneslo... Tudi na tretjem mestu imamo pomembno novost, dobri mladi kanibali in Suspicious minds. Dekl'ca pada... tudi to mora biti, Mr.Mister pa so približno vsak drugi teden naši gostje. Novouvrščen so tudi Rolling Stones, na sedmem mestu, s Harlem Schuffle... Ostalo je "v mejah normale".

V nedeljo smo vam vrteli predloga za lestvico in sicer : Mika Oldfielda Pictures in the night, It's all right skupine Eurithmics, Train of though skupine A-Ha, Le cose che pensano kantavtorja Lucia Battistija in Here is the house, komad skupine Depache Mode.

Pišite, pošljite glasovnice, predlagajte, poslušajte in berite...

Z nagradami sodelujejo še:



Glasovnica za Vročih 10

Ime in priimek: _____
Naslov: _____
Glasujem za: _____
Moj predlog: _____

današnji televizijski in radijski sporedi

RAI 1 10.25 Nadaljevanka: Camilla (r. S. Bolchi, i. G. Masina, R. Palladini) (nadaljevanje in konec) 11.30 Nanizan.: Taxi - La madre Louis 11.55 Vremenska napoved 12.00 Dnevnik - kratke vesti 12.05 Zabavni program: Pronto... chi gioca?, vodi Enrica Bonaccorti 13.30 Dnevnik 13.55 Dnevnik - tri minute ... 14.00 Pronto... chi gioca? (2. del) 14.15 Znanstvena oddaja: Quark 15.00 Šport: tenis 17.00 Dnevnik - kratke vesti 17.05 Šport: tenis 17.55 Inf. odda.: Le pietre del Sud 18.10 Aktualnosti: Spaziolibero 18.30 Aktualnosti: Italia sera 19.40 Jutrnji almanah 19.50 Vremenska napoved 20.00 Dnevnik 20.30 Informativna oddaja: Spot, vodi Enzo Biagi 21.50 Dnevnik 22.00 TV film: Voglia di volare (r. P. G. Murgia, i. G. Morandi, L. Celani, C. Jade, J. Dufilho, D. Poggi, 2. del) 23.00 Šport: tenis 24.00 Dnevnik, Danes v parlamentu, Vremenska napoved 0.15 Informativna oddaja: I circoli del cinema
--

RAI 2

11.55 Informativna oddaja: Cordialmente, vodi Enza Sampò

13.00 Dnevnik

13.25 Dnevnik. Come noi

13.30 Nadaljevanka: Capitol

14.30 Dnevnik - kratke vesti

14.35 Mladinska oddaja: Tandem, vmes elektronska igra Super G in kviz Sigillo rosso

15.30 Šport: 59. Giro d'Italia

16.45 Otroška oddaja: Pane e marmelata, vmes risanka Scooby Doo e i quattro amici più

17.30 Dnevnik - kratke vesti

17.35 Oddaja iz parlamenta

17.40 Informativna oddaja: Oggi e domani, vodi Valerio Riva

18.30 Športne vesti

18.40 Nanizanka: Bronk

19.40 Vremenska napoved

19.45 Dnevnik

20.20 Športne vesti

20.30 Film: Betsy (dram., ZDA 1978, r. D. Petrie, i. R. Duvall, L. A. Down, T. L. Jones, L. Olivier)

22.35 Dnevnik

22.45 Dnevnik. Dossier

23.35 Filmske novosti

23.45 Dnevnik

23.55 Film: Piso Pisello (kom., It. 1981, r. P. Dal Monte, i. L. Porro, F. Peraboni)

RAI 3

12.30 Informativna oddaja: Primati olimpici

12.40 Nadaljevanka: Umiliati e offesi (1. del)

13.55 Tečaj ruščine

14.30 Tečaj francoščine

15.00 Glasbena oddaja: Voglia di musica

16.00 Informativna oddaja: Colloqui sulla prevenzione

16.30 Informativna oddaja: Giocando s'impara

17.05 Variete: Dadaumpa

18.10 Glasbena oddaja: L'orecchiocchio

19.00 Dnevnik

19.30 Deželne vesti

20.05 Informativna oddaja: Laboratorio infanzia

20.30 Informativna oddaja: Lassammo fa a Dio

21.30 Dokumentarec: Geo — Današnji dokumentarec je posvečen Divjemu Zahodu, njegovi epopeji od časa kavbojcev, preko folklornih šeg in navad, ki se še ohranjajo, vse do današnjih dni in sodobnega življenja v tistih legendarnih krajih

22.15 Dnevnik

22.50 Film: Il grande Santini (dram., ZDA 1979, r. L. J. Carlino, i. R. Duvall, B. Danner)

RTV Ljubljana

9.00 TV mozaik, vmes dokumentarci Osebnega, Boljši zrak, temveč lišajev, Sodobna medicina

16.05 TV mozaik (ponovitev dopoldanskih oddaj)

17.25 Poročila

17.30 Spored za otroke: Mladinski pevski festival v Celju (4. del)

18.00 Periskop

18.45 Risanka

18.55 Propagandna oddaja

19.00 Danes. Obalno-kraški obzornik

19.30 Dnevnik

19.55 Vreme

20.05 Drama: Zahrbnto (r. B. Andreev, i. N. Stojanovski, L. Petruševski, D. Maksut) — Zgodba drame se odvija na pomlad 1945, ko se operacije za dokončno osvoboditev Jugoslavije počasi končujejo, v zahodni Makedoniji pa še vedno strašijo ostanki balističnih band. Majhna skupina Ozne je postavljena pred nevarno nalogo: potrebmo je uničiti narodnega izdajalca in fašističnega hlapca Džema Hasa, krvoloka, ki še vedno divja po okoliških vaseh, terorizira prebivalce in ubija vsakogar, ki se mu ne pridruži

21.35 Propagandna oddaja

21.40 Integrali

22.55 Dnevnik

RTV Koper

14.15 TV Novice

14.25 Nadaljevanka: Uboga Klara

15.10 Film: Skrivnostni obed

17.10 Otroški program, vmes risanka ter nanizanka Kamen Marka Pola

18.30 Nanizanka: Lisica z zlatim uhanom

18.55 TV Novice

19.00 Odprta meja

V današnji Odprti meji bodo tudi na sporedu naslednji prispevki:
GORICA — Ob odkritju spomenika deportirancem
VIDEM — Manifestacija proti jedrski energiji
TRST — Večer v spomin na pesnika Biagia Marina
GORICA — Dokumentarna razstava o razvoju Stražic, goriškega predmestja

19.30 TVD Stičiče

19.50 Šport: Rokomet

20.30 Nadaljevanka: Grofica (1. del)

21.50 TVD Vsedanes

22.05 Športna oddaja: Mundial, vodi Ilario Castagner

23.05 Dokumentarec: Razvoj človeške vrste (3. del)

 CANALE 5 8.30 Nanizanke: Alice, 8.55 Flo, 9.20 Una famiglia americana 10.15 Nadaljevanka: General Hospital 11.00 Kvizi: Facciamo un affare, 11.30 Tuttinfamiglia, 12.00 Bis, 12.40 Il pranzo è servito 13.30 Nadaljevanka: Sentieri, 14.25 La valle dei pini, 15.20 Così gira il mondo 16.15 Nanizanki: Alice, 16.45 Hazzard 17.30 Mladinski kviz: Doppio slalom 18.00 Nanizanka: Il mio amico Ricky 18.30 Kviz: C'est la vie, vodi Marco Columbro 19.00 Nanizanka: I Jefferson 19.30 Kviz: Zig Zag, vodita R. Vianello in S. Mondaini 20.30 Nadaljevanka: Dallas 21.30 Nadaljevanka: Falcon Crest 22.30 Variete: Nonsolomoda 23.30 Športna oddaja: Golf 0.30 Nanizanka: Sceriffo a New York ITALIA 1 10.00 Film: Il silenzio è d'oro (kom., Fr. 1947, r. R. Clair, i. M. Chevalier, D. Robin) 11.45 Inf. odd.: Magazine 12.15 Nanizanka: Amanda 12.45 Otroški spored: Ciao ciao, vmes risanke Rascal, il tulipano nero, She-ra la principessa del potere 14.15 Nadaljevanki: Marina, 15.00 Agua viva 15.50 Film: Desirée (zgod., ZDA 1954, r. H. Koster, i. M. Brando, J. Simmons, M. Oberon) 17.50 Nanizanka: Lucy Show 18.20 Nadaljevanka: Ai confini della notte, 18.50 I Ryan, 19.30 Febbre d'amore 20.30 Film: Acapulco, prima spiaggia... a sinistra (kom. It. 1983, r. S. Martino, i. Gigi in Andrea) 22.20 Nanizanke: I Ropers, 22.50 Mash, 23.20 Arabesque, 0.10 Ironside, 1.00 Mod Squad EURO TELEPADOVA 13.20 Kviz: Help!, vodijo Fabrizia Carminati in I gatti di vicolo Miracoli 14.15 Glasbena oddaja: Dee-jay Television 15.00 Nanizanka: Ralph supermaxieroe 16.00 Otroški spored: Bim, Bum, Bam, vmes risanke Flo la piccola Robinson, Mila e Shiro in Chobin 18.00 Nanizanka: Star Trek 19.00 Kviz: Gioco delle coppie, vodi Marco Predolin 19.30 Nanizanka: La famiglia Addams 20.00 Risanka: Occhi di gatto 20.30 Dokumentarec: Jonathan dimensione avventura, vmes nanizanka Ai confini della realtà 23.00 Film: Chisum (vestern, ZDA 1970, r. A. V. McLaglen, i. J. Wayne, B. Johnson) 1.15 Nanizanki: Cannon, 2.05 Strike Force TELEQUATTRO 14.00 Nadaljevanko: Anche i ricchi piangono, 14.30 Innamorarsi 15.45 Aktualnosti: D come donna 17.00 Risanke: Peline story, Candy Candy, Mask, Voltron RADIO TRST A 7.00, 13.00, 19.00 Radijski dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Kratka poročila; 7.20 - 8.00 Dobro jutro po naše; 8.10 Almanah: Nediški zvon (ponov.); 8.40 Glasbeni mozaik; 10.10 S koncertnega in opernega repertoarja; 11.30 - 13.00 Pisani listi: Poljudno čtivo, Sestanek ob 12h, Lahka glasba; 13.20 Glasba po željah; 14.10 Čas in prostor: Povejmo v živo!; 15.00 Mladinski pas; 16.00 Zbornik: Potovanje v Južno Ameriko (ponov.); 17.10 Mi in glasba: violinist Črtomir Šiškovič in pianist Igor Lazko; 18.00 Izvirna radijska igra: Grajski (Franjo Francič). LJUBLJANA 5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 21.00 Poročila; 4.30 - 8.00 Jutranji spored; 8.05 Radijska šola za srednjo stopnjo; 8.35 Iz glasbenih šol; 9.05 Glasbena matineja; 10.05 Rezervirano za...; 11.05 Ali poznate...; 11.35 Naše pesmi in plesi; 12.10 Danes smo izbrali; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Po domače; 13.30 Od melodije do melodije; 13.45 Mehurčki; 14.05 V korak z mladimi; 14.35 Iz mladih grl; 15.00 Radio danes radio jutri; 15.10 - 15.25 Popoldanski mozaik; 15.30 Dogodki in odmevi; 15.55 Zabavna glasba; 16.00 Vrtljak želja; 17.00 Studio ob 17.00; 18.00 Sotočja; 18.45 Glasbena medigra; 19.00 Radijski dnevnik; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Minute z ansamblom Greentown jazz band; 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi; 20.35 Odkočna deska: Jure Jenko-klarinet; 21.05 Radijska igra: Sence (Franz Fühmann); 22.00 Našim po svetu; 22.30 Slovenski pevci zabavne glasbe; 22.50 Literarni nokturmo; 23.05 Operetna glasba; 0.05 - 4.30 Nočni program. RADIO KOPER (slovenski program) 13.30, 14.30, 17.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.05 Danes se spominjamo; 6.10 Vreme; 6.30 Jutranjik; 7.00 II. jutranja kronika; 7.30 Jutranji servis; 8.00 - 13.00 Prenos II. programa Radia Ljubljana; 13.00 Danes na valu Radia Koper; 13.40 Glasba jugoslovanskih narodov; 14.40 Zanimivost, Pesem tedna; 15.00 Za varnejši jutri; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30 Primorski dnevnik; 17.00 Mladim poslušalcem; 17.40 Primorska poje '86; 18.00 Sotočje; 19.00 Zaključek. RADIO KOPER (italijanski program) 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Radijski dnevnik; 6.00 Glasba; 6.30 Koledarček; 7.00 Dobro jutro v glasbi; 8.00 - 12.00 Prisrčno vaši; 8.15 Flash back; 9.15 Edig Galletti; 9.32 Dragi Luciano; 10.00 Popevka tedna; 10.10 Šola, otroštvo in vzgoja; 10.35 Vstop prost; 11.00 Petkov kviz; 11.30 Na prvi strani; 12.00 Glasba po željah; 14.30 - 20.00 Popoldanski spored; 15.45 - 18.30 Splash; 16.00 Radijski oder; 17.45 Evergreen; 18.32 Slavni pianisti. RADIO OPČINE 10.00 Glasba po željah s slovensko glasbo, vodi Majda; 18.00 Informativna oddaja za italijanske poslušalce; 20.30 Pogovor z odvetnikom, vodi odv. Bogdan Berdon; 21.00 Oddaja za italijanske poslušalce: Ostali Trst (L'altra Trieste), vodi Paolo Parovel; med oddajami, podnevi in ponoči, glasba. |

Zaradi mrtvila v političnih krogih

Novi predlogi sindikalne zveze za posodobljen zakon proste cone

Sindikate upravičeno skrbi, kako bo s prosto cono. Kot je znano, so tik pred koncem lanskega leta v Rimu sedanji, deset let stari zakon, izjemno podaljšali za dobo enega leta. Niso takrat odobrili novega zakona, ki bi bil sodobnejši, prav zaradi sporov v Gorici. Enotna sindikalna federacija je zaradi tega včeraj priredila posvet o tem vprašanju. Pravzaprav, kot je povedal sindikalni voditelj Pini, ki je odprl zborovanje v dvorani pokrajinskega sveta, je enotna sindikalna zveza že v decembru 1982 priredila tak posvet in dala nekatere koristne predloge. Politiki in gospodarske organizacije niso takrat hotele poslušati, kaj imajo povedati sindikati s tem v zvezi. Sindikati so pravočasno, konec leta 1982, pričeli akcijo za posodobitev zakona. Tri leta jih nihče ni poslušal. Pa smo dobili sedanji enoletni podaljšek zakona.

Kaj predlagajo sindikati? O tem je obširneje govoril član tajništva enotne sindikalne zveze Vittorio Brancati. Nov zakon naj bi veljal do leta 2.000. Ni moč namreč privabiti industrija, ki ne bi imel zagotovila, da lahko nemoteno dela najmanj petnajst let. Če teh zagotovil nima ne bo investiral.

Enotna sindikalna zveza se dobro zaveda, da se je v goriskem primeru državna uprava odpovedala neki stopnji davka in carin. Te stopnje ni moč dvigniti. Zaradi tega je treba spreminjati kontingente. Ojačiti je treba kontingente v tabeli B, t. j. tiste kontingente, ki so namenjeni industrijski predelavi. Zaradi tega naj bi odpravili vse kontingente v tabeli A, t. j. tisti namenjeni potrošnikom. Izjema bi bila le bencin in goveje meso. To naj bi še nadalje dobili potrošniki. Vse drugo, kava, sladkor itd. pa naj bi izginilo. Ojačili bi se kontingenti za industrijsko predelavo. Tako bi bilo moč v tovarnah zaposliti več delovne sile.

Sindikati menijo tudi, da bi bilo treba povečati kontingent bencina, da ga dobijo v večji količini uporabniki iz vse pokrajine.

Spremeniti bi bilo treba tudi upravljanje Goriskega sklada tako, da se v njem ojači vloga pokrajinskega sveta. Sindikati hočejo imeti v tem skladu svoje zastopstvo.

Poleg tega pa so sindikati v svojem osnutku zakonskega predloga izrazili mnenje, da je treba razširiti kontingent bencina tudi na Tržaško. Predvidevajo tudi nekaj drugih popravkov sedanjemu zakonu, takih, ki

so jih sicer predvideli tudi parlamentarji in drugi, ki so svojčas o zakonu že razpravljali.

Na posvet enotne sindikalne zveze, ki je bil včeraj v dvorani pokrajinskega sveta, so prišli senator Battello in poslanec Rebutta, deželni svetovanci Bratina, Padovan in Pagura ter odbornik Brancati, predsednik trgovske zbornice Bevilacqua, predsednik pokrajine Cumpeta, zastopniki trgovskih, industrijskih in obrtnih združenj, občin itd. Nekateri so segli v razpravo. Posvet je sklenil član sindikalnega tajništva Snidero.

Shod Zelenih

Točno leto dni po izvolitvi občinskega sveta v Gorici prireja stranka Zelenih danes ob 18.30 javno manifestacijo na Pacassijskem trgu. Govorila bosta Pino Jeusig, svetovalec v rajonskem svetu za Svetogorsko četrt in Placuto, ter občinski svetovalec Renato Fiorelli. Podala bosta oceno enoletnih izkušenj v izvoljenih organih, sledila pa bo javna debata s prisotnimi.

Na shodu bodo tudi zbiral podpisane za referendum proti lovu.

Kulturne korenine so osnova za novo podobo našega mesta

Ciklus srečanj o goriški kulturni zgodovini se je zaključil z okroglo mizo, katere namen je bil opraviti o bračun letošnje pobude rajonskega sveta za mestno središče in istočasno nakazati možnosti za nadaljevanje in poglobitev načetega razmišljanja. Na tem zaključnem srečanju so sodelovali prof. Darko Bratina, prof. Edda Serra, prof. Fulvio Salimbeni in prof. Eraldo Sgubin. Razpravo je koordiniral sociolog prof. Bruno Tellia, nekaj uvodnih misli pa je izrekla prof. Laura Fasiolo, ki je v okviru rajonskega sveta nosila glavno breme organiziranja zanimivega ciklusa srečanj in razmišljanj o kulturnem pluralizmu v našem mestu.

Samo po sebi je umevno, da so vsi sodelujoči izrekli pozitivno oceno o srečanju. Bila je to edinstvena prilika za tako razčlenjeno poglobitev posameznih sestavin, ki dajejo Gorici svojstveno kulturno podobo. Kot je poudaril prof. Tellia, se je tudi s temi srečanji pričela uresničevati zgodovinska potreba, da se narodnostne ali širše kulturne skupnosti odpirajo navzven, da premagajo strah po neznanem, ampak iščejo pri drugih sebi sorodne, oziroma univerzalne elemente, ki lahko družijo ljudi. Nasprotno obnašanje, zapiranje vase, bi za vsako skupino predstavljalo samoosodbo na smrt.

Nekaj je bilo tudi pripomb o možnosti za poglobitev te prve izkušnje. Prof. Bratina je na primer ugotavljal,

da je na vseh srečanjih vsak govoril o lastni kulturi, kar je bilo vsekakor koristno in zanimivo. V bodoče pa bi bilo prav, da se naredi kvaliteten skok, s tem da več komponent razglablja o istih stvareh, pri čemer se dejansko ustvari dialog. Prof. Salimbeni je bil mnenja, da bi bilo treba več prostora posvetiti širšemu italijanskemu kulturnemu vplivu, prof. Sgubin pa je negativno ocenil nezanimanje šole za krajevno kulturo in zgodovino.

Na vprašanje, kako naprej, da bi sedanja pobuda ne ostala na ravni nekega sterilnega razglabljanja, ampak da bi pustila konkretno sled v mestu, je prof. Bratina odgovoril s predlogom, da bi šolski mladini skušali nuditi nekaj osnovnih informativnih instrumentov za spoznavanje tukajšnjih kulturnih komponent. To bi bilo treba opraviti z dobro mero fantazije, ne da bi izključevali možnosti, da se mladim omogoči uporaba vsaj minimalnega besednjaka treh tukajšnjih še živih jezikov, italijanskega, slovenskega in furlanskega. Poleg tega je predlagal tudi poglobitev goriske šolske zgodovine s posebno pozornostjo na goriško gimnazijo, ki je dolgo let pomenil edinstven poskus sožitja in enakovrednosti treh jezikov in kultur.

Ob šoli, je dejal prof. Salimbeni, gre posvetiti pozornost tudi sredstvom množičnega obveščanja, za katerega so vprašanja sožitja in pluralizma kultur večkrat še tabu. Novih prijemov je potrebna tudi univerza, predvsem glede oblikovanja učnega kadra. S tem v zvezi je napovedal nekaj zanimivih pobud, ki jih bo jeseni uresničil inštitut za socialno in versko zgodovino.

Prof. Sgubin je svoje zaključne misli posvetil predvsem (teritoriju preko Soče) in problemom ovrednotenja furlanske kulture, kar danes ni lahka stvar, vendar obstaja za Furlane upanje, da se bodo stvari premaknile z zakonom za zaščito manjšinskih skupnosti.

Desetine mladenk za mesto prodajalke

O brezposelnosti mladih čujemo vsak dan, pišemo o njej vsak dan. Včeraj zjutraj so Goričani, ki so šli po Korzu, dobili pravo sliko kaj ta brezposelnost pomeni. V eni modni trgovini na Korzu hočejo zaposliti mlado prodajalko. Pred njo se je včeraj zjutraj gnetlo nekaj desetih mladih in prikupnih deklet, ki so ena za drugo vstopale v trgovino, da bi se pogovorile s trgovko.

Tudi mesto prodajalke je danes zelo cenjeno.

izleti

Slovensko planinsko društvo priredi maja in junija naslednje izlete in pohode: 11. maja Breški Jalovec, 18. maja Korada (srečanje z novogoriškimi planinci), 25. maja Rombon, 8. junija Drežnica (srečanje zamejskih planinskih društev). Za izlet v Drežnico bo na razpolago tudi avtobus.

prirejitve

Društvo slovenskih upokojencev na Goriskem vabi v soboto, 17. t.m., ob 20. uri na družabni večer s predvajanjem filmov o društvenih izletih, ki bo v domu A. Budal v Štandreu.

čestitke

Ob današnji zlati poroki KARLOTA MIHAČEVEGA in IDE ŽURINOVE iz Doberdoba jima toplo čestitajo hči Flavija, zet Pino, nečakinji Martina in Giovanna, prijatelji Mario Fucci, Ermanno Gergolet in Gabrijel Peteani z družinami.

V družino Sonje Nanut je prijel prvorojenček MATIJA. Iskrene čestitke, malemu pa obilo sreče v življenju izreka OK Val.

kino

Gorica

VERDI 21.00 Koncert filharmoničnega orkestra iz Sudetov Walbrzych (Poljska). CORSO 18.00—22.00 »Chi più spende, più guadagna«.

VITTORIO 17.00—22.00 »La governante svedese«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Tržič

EXCELSIOR 19.00—22.00 »La mia Africa«.

COMUNALE 20.30 Beethovnov koncert: nastopa pianist Jeffrey Swann.

Nova Gorica in okolica

SOČA 18.00—20.00 »Smrtonosni laser«. DESKLE 19.30 »Zadnja vojakova naloga«.

Od včeraj tudi zelenjava precej manj kontaminirana

Podatki o radioaktivni okuženosti na Goriskem, ki so nam jih posredovali včeraj iz fizikalnega laboratorija tržaške KZE, kažejo na zadovoljivo normalizacijo stanja. Prvič so, ob zmanjšanju v zraku, zabeležili tudi dokaj občutno zmanjšanje kontaminacije na travji in zelenjavi.

Okuženost zraka, ki se je v nedeljo pod sicer šibkim vplivom vzhodnih vetrov rahlo povečala, je včeraj ponovno padla. V kubičnem metru zraku so včeraj izmerili 0,008 nanokirjev joda 131. Zmanjšanje stopnje okuženosti v zraku potrjujejo tudi merjenja na postaji orožnikov v Romansu, ki je edina na Goriskem, ki razpolaga z dovolj preciznimi instrumenti. Kot so nam povedali včeraj na prefekturi, so v Romansu izmerili 20,4 mikrogramov sevanja na uro. V petek so jih izmerili 16, čez soboto in nedeljo pa se je podatek povzpela na 21 oz 23.

Še občutnejši je padec v podatkih za zelenjavo, na kateri so včeraj v povprečju merili po 150 do 200 nanokirjev joda v vsakem kilogramu. Smo še vedno preko nevarnostne stopnje, toda daleč od vrednosti 400-500 in več nanokirjev, ki so jih beležili prejšnji teden.

Pri mleku so včeraj še vedno beležili nihajoče vrednosti.

Mnogi se v teh dneh sprašujejo, če bodo lahko brezskrbno jedli češnje. V laboratoriju jih doslej še niso analizirali, pač pa domnevajo, da bi kontaminacija na teh sadežih nikakor ne smela presegati vrednosti

na paradiznikih in drugi dovoljeni zelenjavi. Češnje bomo zato lahko jedli, svetujejo pa — vsaj v prihodnjih dneh — zmernost in skrbno spiranje.

V zvezi z nedeljsko vestjo o 28 konjih, ki so bili zaradi prepovedi uvoza od 2. maja ustavljeni na goriški železniški postaji, smo včeraj lahko dobili celovitejšo informacijo. V soboto nam je dr. Milan Svilar, zvezni veterinarski inšpektor v Novi Gorici, povedal, da je ena od živali poginila, druge pa so bile močno podhranjene. Po njegovem mnenju je to odviselo od nesprejemljivih pogojev, v katerih so živali hranili na postaji, kjer nimajo hleva za živino.

Italijanski obmejni veterinar dr. Antonio Brogna in njegov novogoriški kolega dr. Branko Sojer sta nam včeraj povedala, da stanje v resnici ni tako hudo. Ena od živali je res poginila, kar pa ni posledica nehumanega ravnanja, ampak nekaj, kar se večkrat dogaja med tovrstnimi prevozi. Gre pač za zelo stare in shirane živali (konji so stari tudi po 18 let), ki so namenjene v zakol. Podhranjenost oz. slabotni videz živali, ki ga je ugotovil dr. Svilar torej odvisita od njihove starosti. Konje, so nam povedali, so v teh dneh redno krmili in pojili, v soboto pa so jih preselili v hlev na obmejnem postajališču v Štandreu.

V zelo kratkem času bi sedaj morali rešiti vprašanje njihovega odcarinjenja ali, če to ne bo takoj mogoče, povratka v Jugoslavijo.

Zlata poroka dveh Doberdobcev



Petdeset let je poteklo, odkar sta stopila na skupno življenjsko pot Ida Lavrenčič in Karlo Ferletič iz Doberdoba. Ida je po rodu iz Žurineve družine, Karlo pa Mihačeve. Poročila sta se 13. maja 1936 v Doberdobo. Kljub temu, da je bil ženin iz premožne družine, za zakonca življenje ni bilo vse rožnato. Ker je Karlo opravil študije v Ljubljani, so jih fašisti stalno ustrašovali. Kmalu po vojni se je družina izselila v Reko, kjer je tam preživela pet let. Po vrnitvi se je Karlo zaposlil v podgorski predilnici, v Doberdobo pa je upravljal domačo hranilnico in to dokler se ni z družino dokončno preselil v Tržič.

V zakonu sta imela hčerko Flavio in sina Giannija. Po neozdravljivi bolezni je Gianni leta 1962 umrl. Ta nepričakovan dogodek je hudo prizadel družino in številne prijatelje, saj je bil Gianni zelo poznan in aktiven član v kulturno-političnem zamejskem življenju.

Umrli med treningom

V Koprivnem, kjer je živel že nekaj let in kjer si je tudi ustvaril družino in v Štandreu, od koder je doma, je tragično odjeknila vest o smrti 37-letnega Roberta Nanuta. Našli so ga mrtvega, ob robu ceste, na Prevali v števerjanski občini, v soboto popoldne. Pokojnik je bil navdušen in tudi aktiven športnik in se je redno ukvarjal s tekom. V soboto popoldne se je z avtom odpeljal iz Koprivnega proti Števerjanu, da bi, kakor je sicer redno delal, pretekel nekaj kilometrov na svežem in čistem zraku. Med tekom ga je, kot kaže obšla slabost; zgrudil se je ob cesti, kjer so ga tudi našli, ko je bilo za zdravniško pomoč že prepozno. Zdi se, da gre za infarkt, sicer pa bodo razlog smrti skušali ugotoviti z obdukcijo. Nanuta bodo pokopali danes popoldne. Pogrebni spreved bo krenil ob 16.40 iz goriske splošne bolnišnice.

razna obvestila

Na Koradi bo v nedeljo, 18. maja, tradicionalno planinsko srečanje novogoriških in zamejskih planinskih društev. Uradni del srečanja bo ob 11. uri.

SSG bo v četrtek, 15. t.m., ob 20.30 gostovalo v Kulturnem domu v Sovodnjah z delom »Hudomušna prikazen«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Provvidenti, Travnik 34, tel. 84972.

Smrtna nesreča v Beglianu

Smrtna prometna nesreča se je pripetila v nedeljo, okrog 14. ure v Beglianu v občini Škocjan ob Soči. Žrtev je 66-letni upokojenec Bruno Cragnolin iz Begliana, Ulica Verdi 61.

Po ugotovitvah obhodnice prometne policije je Cragnolina, ki se je peljal na motornem kolesu, z avtom zbil 25-letni Giovanni Passadore iz Škocjana ob Soči. Nesreča se je zgodila v Ulici Verdi, v neposredni bližini Cragnolinovega doma. Kljub takojšnji zdravniški pomoči, je ranjenec umrl na kraju nesreče.

Menda je glavni vzrok za nesrečo v nespoštovanju prometnih predpisov. Passadore naj bi namreč, kljub prepovedi, vozil v nedovoljeni smeri.



Noël Coward

Hudomušna prikazen

Režija DUŠAN MLAKAR

v četrtek, 15. t.m., ob 20.30 v Kulturnem domu v Sovodnjah.

Nastopilo je okrog 170 otrok iz raznih krajev

Proslava 40-letnice Pastirčka

Pastirček, mladinska revija, ki je začela izhajati leta 1946 v Gorici, je dopolnil štirideset let. Okroglo obletnico so v nedeljo, s petjem, glasbenimi, odrskimi in plesnimi prizorički pa tudi z risanjem proslavili Pastirčkovi bralci, dopisniki in sooblikovalci, otroci. Na 7. Pastirčkovem dnevu v Katoliškem domu, v okviru katerega se je odvijala tudi proslava 40-letnice izhajanja revije, jih je nastopilo okrog 170 iz raznih krajev na Goriskem in Tržaškem. Veliko jih je v Gorico prišlo že predpoldne, da so se lahko udeležili slikarskega ex tempore. Izdelke so udeleženci proslave lahko občudovali v predverju Katoliškega doma, kjer so priredili tudi postavili tudi razstavo štiridesetih letnikov Pastirčka in tudi Pastirčkovih zbirk.

Glavni oblikovalci pestrega in scenjsko zelo prijetno zamišljenega programa so bili otroci iz Gorice, Križa, Trsta, Mačkoli, Bazovice, Opčin, Števerjana, Rupe, Peči in Sovodnj, ki so na prikupen način predstavili štiri desetletja dolgo Pastirčkovo pot in svoj nastop nato sklenili s skupno Pesmijo primorske mladine, Ljubke Šorlijeve.

Urednica Pastirčka, Ljubka Šorli,



je ob koncu prireditve pozdravila številne udeležence in še zlasti otroke ter se zahvalila vsem nekdanjim sodelavcem, urednikom in dopisnikom, za trud in ljubezen, ki so jo v vsem tem času vložili, da je Pastirček iz skromnih začetkov v letu 1946 rasel, vsebinsko in oblikovno in da je dosegel vsak naš kraj v zamejstvu. Šorlijeva je povedala tudi, da so dosedanje obletnice, ker je bilo tudi na Pastirčkovi poti precej težav, šle skoraj neopazno mimo, da

pa je prav, da se zato na primeren način obeleži vsaj 40-letnica.

Čestitke je na nedeljski slovesnosti izrekel tudi glavni urednik Galega, Lojze Abram, ki je poudaril, kako bi moralo biti v šolskih klopek prostora za obe reviji. Čestitke in želje za nadaljne uspešno delo so izrekli tudi predstavniki raznih ustanov. Sledila je podelitev priznanj dosedanjim urednikom, najbolj marljivim sodelavcem in razglasitev zmagovalcev slikarskega natečaja.

Košarka: v poslednjem kolu drugoligaškega italijanskega prvenstva proti Kidlandu

Jadranovci so se poslovili s stotico

Jadran - Kidland Padova 112:87 (58:34)

JADRAN: K. Starc 5 (3:4), Žerjal 4 (2:2), Ban 16 (1:2), Zarotti 20 (6:6), Rauber 23 (1:2), Čuk 30 (3:5), Gulič 12 (2:4), Lokar 2, Sosič, I. Starc.
KIDLAND PADOVA: Lovo 1 (1:2), Cesaro 6, Lagana 26 (6:8), Pavanello 14 (2:3), Battisti, Bonetto 14 (4:5), Flebus 6 (2:2), Sagnotti, Buccilli 10, Campiglio 10 (4:4).
SODNIKA: Contini (Varese) in Giorgetti (Milan). PM: Jadran 18:25, Kidland 18:24. ON: Jadran 24, Kidland 20. PON: Cesaro (36), Zarotti (38), Campiglio (40), Gulič (40). 3 TOČKE: Ban 3, Gulič 2, Čuk 1. GLEDALCEV: 800.

Jadranovi košarkarji so se od letošnje drugoligaškega in od svojega (v nedeljo, škoda, precej maloštevilnega) občinstva poslovili z visoko in prepričljivo zmago. Kar nadigrali so moštvo Kidlanda iz Padove, ki pa je, resnici na ljubo, dopotovalo v Trst brez vsake motivacije.
Košarkarji iz Padove, ki so nastopili brez Zorzenona in tudi Battistija so že po uvodnih minutah povsem vrgli puško v koruzo. Po drugi strani pa so jadrancvi začeli zelo poletavno in sproščeno. S hitro igro, točnimi meti z vseh položajev, z lepo izpeljanimi protinapadi in z dobro obrambo so povsem nadigrali demotiviranega nasprotnika. V 7. min. so tako že vodili z 21:10, v 10. min. z 29:13, da bi v 16. min. povedli celo za 28 točk (47:19).
Klavdij Starc in Peter Žerjal sta zelo dobro vodila našo ekipo, Ban, Zarotti, Rauber in Čuk pa so zadevali nasprotnikov koš kot za stavo in visoka prednost že po prvem polčasu je bila tu.
Naši so nekoliko popustili v začetku nadaljevanja, tako da so gostje zman-

šali izid »celo« na 17 točk. Čuk (predvsem) ter Gulič, Zarotti in Rauber so nadaljevali z uspešno igro v napadu in Jadran je zopet visoko povedel. Marko Ban pa v drugem polčasu sploh ni stopil na igrišče.
Ne glede na demotiviranost gostov pa je treba naše pohvaliti za učinkovito košarkarsko predstavo, ki so jo ob koncu prvenstva postregli svojim navijačem. Škoda le, da so le-ti v nedeljo (lepo vreme je verjetno marsikoga zvabilo drugam...) udeležilo tekme v manjšem številu.
Od gostov sta le Laganà (26 točk) in Pavanello igrala kot se spodobi, ostali so verjetno prišli v Trst le na izlet.
Jadranovci so tako sklenili letošnje prvenstvo z osmimi zmagami in 22 porazi. Na dlani je, da bi bil lahko njihov obračun boljši. Treba pa je upoštevati, da so v tej konkurenci opravili krstni nastop in da so jih skozi vse prvenstvo pestile poškodbe. Sicer podrobnejšo analizo o Jadranovem nastopu v letošnji B ligi bomo podali v naslednjih dneh. (B. Lakovič)

Naši stalno v napadu



Jadranovci so v nedeljo igrali zelo sproščeno, posebno v napadu. Krepko so namreč presegli stotico. Na sliki: Sandi Rauber (št. 13) v boju za žogo, v napadu so še Mauro Čuk (6), Fabrizio Zarotti (7) in Peter Žerjal (5).

TAKO V B LIGI

IZIDI ZADNJEGA KOLA

Victors - Faciba	106:79
Panapesca - Citrosil	96:88
Spondilatte - Celana	92:79
Mauri - Nordica	98:87
JADRAN - Kidland	112:87
Ferrara - Maltinti	75:80
Teorema - Castor	82:66
Vicenza - Cagiva	76:96

KONČNA LESTVICA

Citrosil	30	26	4	2861:2451	52
Cremona	30	22	8	2378:2188	44
Panapesca	30	21	9	2903:2641	42
Maltinti	30	21	9	2429:2350	42
Cagiva	30	20	10	2706:2478	40
Castor	30	20	10	2653:2457	40
Ferrara	30	19	11	2466:2333	38
Arese	30	19	11	2710:2671	38
Mauri	30	17	13	2501:2478	34
Kidland	30	12	18	2409:2479	24
Victors	30	9	21	2297:2372	18
JADRAN	30	8	22	2468:2671	16
Celana	30	8	22	2408:2647	16
Vicenza	30	7	23	2420:2654	14
Nordica	30	6	24	2348:2620	12
Faciba	30	5	25	2341:2802	10

Citrosil in Spondilatte napreduje-ta v končnico za napredovanje v A-2 ligo. Ecocementi Ferrara in Teorema Arese bosta odigrali dodatno srečanje za obstanek v B-1 ligi.

KONČNA LESTVICA JADRANOVIH STRELCEV

Ban 706 (170:210); Čuk 451 (53:82); Zarotti 401 (71:120); Rauber 289 (42:63); K. Starc 160 (25:39); Žerjal 150 (43:63); Gulič 141 (28:61); Daneu 113 (30:53); Sosič 28 (6:17); Lokar 8 (4:4); Klobas 7 (1:4); I. Starc 4 (2:2).

Jadran v številkah

METI. 2 TOČKI: K. Starc 1:2; Žerjal 1:2; Čuk 12:14; Zarotti 7:13; Gulič 2:3; Rauber 11:15; Ban 3:4; Lokar 1:1. 3 TOČKE: Čuk 1:1; Gulič 2:3; Rauber 0:2; Ban 3:4. SKOKI: Starc 3 v obrambi, 0 v napadu; Žerjal 2, 0; Čuk 10, 4; Zarotti 6, 1; Gulič 4, 1; Rauber 9, 4; Ban 2, 1; Lokar 2, 0. IZGUBLJENE, PRIDOBLENE ŽOGE: Žerjal 2, 0; Čuk 4, 0; Zarotti 4, 2; Gulič 5, 0; Rauber 1, 2; Ban 1, 0; Lokar 1, 0; Sosič 1, 0. ASISTENCE: K. Starc 7; Žerjal 4; Rauber 4; Ban 3; Sosič 1.

Valenti: »Vaši so nas povsem nadigrali«

Po nedeljskem srečanju je Jadranov trener Andrej Žagar dal naslednjo izjavo: »Menim, da sta na visoko zmago vplivala dva faktorja: naša sproščenost ob koncu prvenstva, saj so lahko vsi pokazali, kaj znajo, po drugi strani pa Kidland ni pokazal posebne motivacije v obrambi, tako da smo si lahko že v začetku tekme priigrali visoko prednost. Naše visoko vodstvo že ob začetku tekme je gostom odvzelo še zadnji ostanek volje.«

Trener Kidlanda Frank Valenti se ni preveč razburjal po tako visokem porazu: »Bila je to tekma konca sezone. Fantje so igrali nezbrano, poleg tega smo nastopili brez Battistija, ki je bil zadnje čase naš najboljši posameznik. S tem pa ne bi hotel zmanjšati vrednosti Jadranove zmage. Jadran je zmagal povsem zaslužen in visoko.
»Jadranovci so vas povsem nadigrali, kljub temu da imate lepo številno točko na lestvici...«

»Da, povsem so nas nadigrali. Sicer pa je bilo težko dobiti motivacijo v tej tekmi, ki je bila za lestvico za nas povsem nepomembna. Sicer pa moram pristaviti, da si Jadran zasluži višje mesto na lestvici. Tu bi predvsem omenil Bana, Čuka in Zarottija. Če bo Jadran ohranil isto postavo tudi v prihodnjem prvenstvu B lige, potem bo nevaren za vse.« (bl)

Avtomobilizem: na nedeljski VN Monaka v formuli ena V znamenju McLarnovih bolidov

MONTECARLO — Proti pričakovanju je Alain Prost na mclarenu tretjič zapored osvojil VN Monaka v formuli ena in izenačil rekord slovitega pilota Grahama Hilla, ki mu je ta podvig uspel v letih od 1963 do 1965. Že po poskusnih vožnjah je bilo jasno, da je mclaren kompetitiven tudi na relativno počasni mestni progi, a takega slavlja — z drugim mestom Rosberga — ni resnično nihče pričakoval. Pred začetkom letošnje sezone so vsi trdili, da je mclaren sicer učinkovit na hitrih progah, manj pa na počasnejših, kjer naj bi prevladovali williamsi in drugi. A že sedaj je jasno, da ni tako, in Pros-

tu se ponuja možnost, da zopet seže po naslovu svetovnega prvaka. O tem, da je ta čas absolutno premočen, priča tudi dejstvo, da je v nedeljo vodil praktično od prvega do zadnjega kroga, da je bila dirka dokaj nezanemljiva in da jo je žal »razživel« le spektakularna nesreča Tambaya, na srečo brez posledic za pilota.
Popoln polom je doživel Ferrari. Alboreto je odstopil, ko je bil četrti, Johansson pa je na cilj prispel kot 10., s tremi krogi zaostanka za zmagovalcem. Med 12 uvrščenimi ni niti enega italijanskega pilota.

VRSTNI RED VN MONTECARLA
1. Prost (Fr. — mclaren), ki je 259 km prevozil v 1.55'41"060, s povprečno hitrostjo 134,634 km na uro. 2. Rosberg (Fin. — mclaren) po 25'; 3. Senna (Br. — lotus) po 53'; 4. Mansell (VB — williams) po 1'11"; 5. Arnoux (Fr. — ligier) po 1 krogu; 6. Laffite (Fr. — ligier) po 1 krogu.
LESTVICA ZA SP
Prost 22 točk, Senna 19, Piquet 15, Rosberg 11, Mansell 9, Berger 6 itd.
LESTVICA HIS
McLaren 33 točk, Williams 24, Lotus 19, Ligier 10, Benetton 8, Tyrrell 7, Ferrari 3, Brabham 1.

Triestini točka morda ne zadostuje

Vicenza - Triestina 0:0
Vicenza: Mattiazzo, Bertozzi, Pasciullo, Montani, Montani, Mazzeni, Mascheroni, Savino, Fortunato, Lucchetti (od 77. min. Filippi), Nicolini, Rondon (od 62. min. Schincaglia), Dal Bianco, Messari in Cerilli.
Triestina: Bistazzoni, Costantini, Braghin, Dal Prà, Cerone, Menichini, De Falco (od 77. min. Orlando), Strappa, Cinello, Romano, Iachini (od 83. min. Scaglia), Gandini, Bagnato in Di Giovanni.
Nogometaši Triestine so se vrnili iz Vicenze z dragoceno točko, a glede na

lestvico, bi potrebovali ves izkupiček. Vrstni red na vrhu je povsem nespremenjen. Vodeči Ascoli je zmagal, točko je iztržila tudi Brescia, zmagal pa je še Empoli, ki je celo prehitel Triestino. Še dobro, da je ostala praznih rok Cesena, ki sedaj deli 5. mesto z varovanci Ferrarija.
Izidi 33. kola: Arezzo - Catanzaro 3:0; Ascoli - Cremonese 1:0; Bologna - Sambenedettese 2:1; Brescia - Palermo 0:0; Campobasso - Pescara 1:1; Catania - Cagliari 2:0; Empoli - Genoa 1:0; Lazio - Perugia 0:0; Monza - Cesena 3:2; LR Vicenza - Triestina 0:0.

Lestvica: Ascoli 45; Brescia 43; LR Vicenza 41; Empoli 38; Triestina in Cesena 37; Genoa in Bologna 35; Palermo, Cremonese in Catania 31; Lazio, Campobasso in Arezzo 30; Catanzaro, Perugia in Sambenedettese 29; Cagliari 28; Pescara 27; Monza 24.
Prihodnje kolo (18.5.): Ascoli - Empoli; Cagliari - Bologna; Catanzaro - Campobasso; Cesena - Brescia; Cremonese - Monza; Genoa - Catania; Palermo - Arezzo; Perugia - LR Vicenza; Pescara - Lazio; Triestina - Sambenedettese.

V 1. in 2. jugoslovanski nogometni ligi

Koper praktično izpadel

Posebej za Primorski dnevnik
FRANCI BOŽIČ

Zaradi tekme Zahodna Nemčija - Jugoslavija, tokrat ni bilo tekem v jugoslovanski prvi ligi, igrali pa so drugoligaši. To kolo je bilo usodno za edinega slovenskega drugoligaša iz Kopra, ki je doma izgubil s Spartakom 0:1 in nima več praktičnih možnosti za obstanek. Koprčani so se sicer pritožili, toda nimajo nobene možnosti, da bi uspeli.
"Modri" so v Bochumu zapustili zelo dober vtis v igri z ZRN. Igrali so tehnično bolj dovršeno kot Nemci, ki pa so bili bolj borbeni. Nedvomno bi bil vtis o igri "modrih" še boljši, če ne bi škoro že v 6' dosegel vodilnega gola. Jugoslovani so potem igrali bolj umirjeno, toda tik pred odmorom je imel Janković sijajno priložnost, da bi povišal na 2:0, saj je bil povsem sam pred vratarjem Schumacherjem. Po izenačenju (Völler) so bili Nemci boljši, toda po priložnostih Jugoslovani niso zaostajali. Naš trener Ivan Toplak je bil po tekmi zelo zadovoljen z igro, naše pa je hvail tudi vzhodnonemški selektor Beckenbauer, ki pa je omenil tudi odsonost Rummeniggeja in poškodbo Völlerja.
V sredo bosta Velež in Dinamo v Beogradu igrala finalno tekmo za pokal, prvenstvo pa se bo nadaljevalo v nedeljo. Iz sedeža UEFA je prišlo sporočilo, da bo imela Jugoslavija zaradi

odsotnosti angleških klubov tudi jeseni tri klube v pokalu UEFA, zato bo finiše še bolj zanimiv. Že dan po nedeljski tekmi, v ponedeljek - pa bodo "modri" v Bruslju igrali še z Belgijo.
V drugi ligi so bili gledalci v Kopru tako razjarneni, da so hoteli fizično obračunati s sodniki, ki so jim po njihovem mnenju ukradli zmago. Obratuna ni bilo, pač pa so navijači skoraj povsem uničili dva avtomobila Milice. Koprčani so dobrih 20' pred koncem tekme dosegli regularen gol, sodnik pa ga je zaradi domnevnega off-sida razveljavil, malo pozneje pa so gostje dosegli zmagoviti gol. Že pred tekmo je bilo veliko govoric o podkupnini za sodnika, poleg Spartaka pa naj bi bila vmešana še njegova tekmeča, ki sta seveda želela spodrsijaj Spartaka v Kopru. Zgodilo se je drugače in Spartak bo najbolj verjetni prvoligaš. Zanimivo, da je imel Spartak lani incident tudi v Ljubljani, ko mu je nek drug sodnik pomagal k remiju, vendar pa tedaj tudi točka z Olimpijo Spartaku ni pomagala k uvrstitvi v prvo ligo. Letos Subotičani zakulisne igre očitno bolje obvladajo, zato bodo najbolj verjetno tudi postali drugoligaši.
Rezultati 27. kola druge ZNL: Koper Spartak 0:1 (0:0), GOŠK Jug - Novi Sad 2:0, 0:0, Jedinstvo (BI) - Vrbas 2:0 (0:0), Jedinstvo (Br) - Famos 2:0 (0:0), Iskra - AIK 2:1 (2:0), Kikinda - Proleter 1:1 (0:1), Split - Zadar 2:1 (0:0), Rudar - Borac 1:1 (1:0), Leotar - Šibenik 2:1 (1:1).
Vrstni red: Spartak 39, Leotar 38, Iskra 36, Proleter 31, Jedinstvo (Br) 30, Novi Sad, Rudar in Šibenik 28, Kikinda 26, GOŠK Jug 25, Vrbas in Split 24, Famos in Borac 23, Jedinstvo (Bi) in AIK 22, Zadar 20, Koper 19.
Pari prihodnjega kola (18. t. m.): Novi Sad - Koper, Spartak - Leotar, Šibenik - Rudar, Borac - Split, Zadar - Kikinda, Proleter - Iskra, AIK - Jedinstvo (Br), Famos - Jedinstvo (Bi), Vrbas - GOŠK Jug.

ZRN - Jugoslavija 1:1 (0:1)

Strelca: Škoro v 6. min. ter Völler v 62. min.
ZRN: Schumacher, Buchwald (v 46. min. Berthold), Briegel, Förster, Augenthaler, Eder, Herget (v 61. min. Littbarski), Matthaeus, Völler, Thon, Höness (v 61. K. Allofs).
Jugoslavija: Ljukovčan, Miljuš, Baljić, Janković, Elsner, Radanović, Škoro, Gračan, Šlišković (v 61. Gudelj), Baždarević in Zlatko Vujović.

Nogomet: v tekmi Italija - Kitajska Odpovedal le Rossi

Italija - LR Kitajska 2:0 (2:0)
STRELCA: Di Gennaro v 23. min. in Altobelli v 33. min.
ITALIJA: Galli (od 46. min. Tancredi), Bergomi (od 82. min. Collovati), Cabrini, Bagni (od 75. min. Baresi), Vicerchowod, Scirea (od 60. min. Tricella), Conti (od 62. min. Vialli), Ancelotti (od 46. min. De Napoli), Rossi (od 46. min. Galderisi), Di Gennaro in Altobelli (od 46. min. Serena).
Pred odhodom v Mehiko je italijanska nogometna reprezentanca odigrala zadnjo prijateljsko tekmo pred zvestimi navijači v Neaplju. Glede na

dejstvo, da igrajo nogometaši LR Kitajske povsem enak nogomet kot Južni Korejci, je nastop izbranec Bearzo-ta uspel. Končni izid je bil dosežen že v prvi tretjini srečanja po zaslugi Di Gennara (ki je povsem zadovoljil) in Altobellija. V drugem polčasu je prišlo do številnih menjav in igra ni bila več tako prodorna. Več ali manj je zadovoljilo vseh 18 nogometašev, ki so stopili na igrišče razen Rossija. Ker so bili italijanski nogometaši na višinskih pripravah ni bilo pričakovati boljše igre. Do prve tekme SP v Mehiko iz Bolgarije je ostalo nekaj manj kot 20 dni, prej pa bo še prijateljsko srečanje z Gvatemalo.

totip	
1. — 1. Està Bien	X
2. Bericourt	X
2. — 1. Donald Duck	X
2. Danza Classica	2
3. — 1. Brentala	1
2. Caceres	X
4. — 1. Dardone	1
2. Beaming Ram	2
5. — 1. Balmon	2
2. Dadier	X
6. — 1. Delicata Bru	2
2. Darriero	X
KVOTE	
12 (10 dobitnikov)	61.989.000 lir
11 (272 dobitnikov)	2.270.000 lir
10 (3.426 dobitnikov)	175.000 lir
Prihodnji stolpec Totocalcia (18.5.): Ascoli - Empoli; Cagliari - Bologna; Catanzaro - Campobasso; Cesena - Brescia; Cremonese - Monza; Genoa - Catania; Palermo - Arezzo; Perugia - LR Vicenza; Pescara - Lazio; Triestina - Sambenedettese; Pavia - Piacenza; Benevento - Messina; Civitavecchia - Pistoieste.	

totocalcio	
Arezzo - Catanzaro	1
Ascoli - Cremonese	1
Bologna - Sambenedettese	1
Brescia - Palermo	X
Campobasso - Pescara	X
Catania - Cagliari	1
Empoli - Genoa	1
Lazio - Perugia	X
Monza - Cesena	1
LR Vicenza - Triestina	X
Prato - Carrarese	X
Reggiana - Pavia	1
Varese - Parma	2
KVOTE	
13 (241 dobitnikov)	19.610.000 lir
12 (5.655 dobitnikov)	834.000 lir

DVA LEPA USPEHA NAŠE ŽENSKKE ZAMEJSKE ODBOJKE V SPILIMBERGU IN POVOLETTU

Friulexport (ekipa rekordov) vdrugič deželni prvak

Naše odbojkarice zanesljivo najboljše v tej konkurenci



Lajris Žerjal

SPILIMBERGO — Združena ženska odbojkarica ekipa Friulexport, šesterka rekordov, je drugič zaporedoma vpisala svoje ime v seznam osvajalcev naslova deželne mladinske prve, potem ko je v pokrajini že tri leta nepremagana. V nedeljski finalni repizi lanskega spopada s Sangiorgino je v Spilimbergu zaslužno zmagała s 3:1 in si priborila pravico do nastopa v meddeželni finalu državnega prvenstva under 18 (letnik 1968 in mlajše), ki bi moral biti na sporedu čez dva tedna v Veroni, dasiravno to še ni gotovo. Pot proti samemu vrhu vsedržavne odbojke se je torej za braniteljice naslova državnih viceprvakinj 85 uspešno začela.

V nedeljo smo bili v lepi športni palači v Spilimbergu priča agonistično zelo privlačnim finalnim dvobojem. Letošnja zmaga naših igralok je bila

precej težja od lanske, čeprav ji je nasproti stal isti nasprotnik v približno enaki igralski zasedbi. Sangiorgina je letos pokazala lep napredek v obrambi, nekoliko bolj sigurna je tudi v sprejemu servisa, boljša od naših je bila tudi v bloku, a napadalna moč je ostala enako šibka, igralke pa so mlajše in bolj neizkušene. V prvih dveh nizih je Sangiorgina pokazala veliko spoštovanja do naših igralok, ki so z občasno atraktivno, a nekoliko nepovezano igro in kljub določeni tremi brez večjih težav zmagale.

V tretjem nizu so Furlanke takoj povedle s 6:0, vodile pa so tudi že s 13:7. Naše igralke se niso predale in so z nekaterimi dobrimi servisi Forausove skoraj v celoti nadoknadile zaostanek in se nasprotnicam približale na 13:11. S čudnimi odločitvami se je tedaj vmešal sodnik, ki je Friulexport oškodoval za dve točki, nasprotnicam pa podaril 15. Veselje v Sangiorginim taboru je bil nepopisno, med našimi je

zavladala zaskrbljenost, a je bila k sreči odveč. V zadnjem nizu so slovenska dekleta stopila na igrišče bolj zbrano, odprlo se je tudi dotlej živčni Ukmarjevi, Sangiorgina pa je popustila na celi črti. Očitno je, da se je furlanska šesterka, ki je v lanskem finalu zbrala vsega 13 točk, podzvestno zadovoljila z osvojitvijo niza, kar je več kot so same igralke pričakovale.

Če potegnemo črto pod letošnji deželni finale, lahko rečemo, da je Friulexport potrdil svojo premoč v deželi. Nobena druga šesterka nima tako visokih igralok, zlasti se pozna, da razpolaga naša ekipa s štirimi enakovredno prodornimi napadalkami (med katerimi vsekakor izstopa Žerjalova), česar si nihče drug ne more privoščiti. Velika razlika je tudi v izkušnosti (marsikatera ekipa bi se po tretjem nizu zmedla) in sposobnosti predvajanja atraktivne igre. Dvodnevno tekmovanje v Spilimbergu pa je tudi pokazalo, da čaka našo šesterko v prihodnjih dneh veliko dela, saj je ekipa precej neuig-

rana in kondicijsko slabo pripravljena, pri čemer se verjetno poznajo napor dolge drugoligaške sezone, a tudi to, da je večina igralok letos bolj malo igrala. Na dlani je, da je visoka uvrstitev v vsedržavnem merilu v nevarnosti, a časa, da se težavam najde primerno rešitev, je k sreči dovolj.

Nekaj besed zasluži tudi sojenje. Bilo je res pod kritiko. Sodniški delegati očitno mislijo, da mladinsko tekmovanje ne potrebuje zaslobo dobrega sodniškega kadra in pošiljajo na finale ljudi, ki očitno niso sposobni soditi tekem na takšnem nivoju, saj ne poznajo niti nekaterih osnovnih pravil, poleg tega pa svojo (plačano) nalogo izpolnjujejo neresno.

IZJAVE

Drasič (trener Friulexporta): »Igrali smo dobro, a nekostantno. Zgrešili smo preveč servisov. Najboljša je bila Žerjalova. Sedaj bomo trenirali petkrat na teden skupaj z ostalimi člani Mebla, seveda pa bomo igrali tudi več tekem.«

Zampieron (pomožni trener Sangiorgine, lani glavni): »Lani so bile vaše igralke bolj hladnokrvne in so bile zelo uigrane, letos so se morale mnogo bolj spotiti. Mi smo izboljšali sprejem in obrambo, a smo zanemarili napad. Ponavadi zgrešimo dva, tri servise, tokrat smo servirali katastrofalno.«

NEDELJSKI IZIDI

Finale za 3. mesto

Itas — Canon

3:1 (9:15, 15:9, 15:13, 15:9)

Finale za 1. mesto

Friulexport — Sangiorgina

3:1 (15:6, 15:7, 12:15, 15:2)

FRIULEXPOR: Foraus (k), Pertot, Venier, Ušaj, Umek, Ukmar, Žerjal, Garbini, D'Ambrogio.

TOČKE: Friulexport 41 na 57 (Žerjal 12, Ukmar 8, Venier 7, Garbini 5, Pertot 4, Foraus 1); Sangiorgina 13 na 30. ZGREŠENI SERVISI: Friulexport 16, Sangiorgina 14. TRAJANJE SETOV: 15, 19, 23 in 15 minut. (ak)

Slogašice s srcem do prvega mesta

POVOLETTU — Sloginim dekletom so se vsa upanja uresničila. Z briljantnim nastopom na deželni finalu so namreč segla še po eni lovoriki, po deželni naslovu. Mirno lahko trdimo, da so naša dekleta odigrala dve nepozabni srečanju, in so poleg tehnične znanja vrgle v boj za točke še nenavadno ognjevitost, borbenost, skratka veliko voljo in željo po zmagi. In mogoče tiči ključni del tega uspeha prav v tem, v tej mešanici izpiljene tehnike, že velike rutiniranosti in izkušnosti in igranju predvsem s srcem. Pot do naslova nikakor ni bila lahka. Že v polfinalnem srečanju z ekipo Casarsa so morale slogašice potegniti na dan vse svoje znanje, predvsem pa udarno moč na mreži, saj so se Pordenončanke žilavo upirale in se predvsem postavljale Slogi po robu z

odlično obrambo. Vendar je v končnicah obeh nizov le prevladala boljša igra slogašic in vstop v finale je bil zagotovljen.

Veliki finale je prav gotovo navdušil številno občinstvo, ki resnično ni štedilo s ploskanjem. Obe ekipi, tako Sloga kot videmski PAV, sta zaigrali na višku svojih moči in sposobnosti. Gledali smo res lepo, borbeno, navdušujočo odbojko, kjer je prišla do izraza velika izenačenost sil na igrišču. Po prvem težko izbojevanem nizu so v drugem naša dekleta vodila vse do dvanajstice, tu pa se je nekoliko zataknilo in PAV je, tudi z dobro in učinkovito pomočjo prvega sodnika, izbojeval niz v svojo korist. V tretjem odločilnem setu pa so se slogašice zagrizle v boj, se borile za vsako, tudi

nemogočo žogo in kočno le strle odpor predstavnic iz Vidma. Prvo mesto in nova afirmacija slovenske odbojke torej, predvsem pa zaslužena nagrada za dekleta, ki že nekaj let vestno in navdušeno vadijo. Po tekmi je trener Sloge, prof. Ivan Peterlin takole komentiral srečanje: »Čestitati moram predvsem dekletom, ki so me s svojo zagrizenostjo in veliko željo po zmagi resnično presenetila. Mislim, da je naslov zaslužen in je nedvomno krona triletnega dela, ki sem ga z dekleti opravil s pomočjo pomožnega trenerja Pavla Morpurga. Je pa nagrada za vse naše društvo, ki v delo z mladino vloga veliko energije in truda.«

Predsednik pokrajinskega odbora FIPAV iz Vidma Zanasl pa je takoj po tekmi takole dejal: »Čestitati moram Slogi za zmago, a obenem tudi ekipi

PAV. Takih tekem, tako razburljivih, tehnično tako dobrih, ne vidimo vedno. Res sem zadovoljen nad takim nivojem igranja. Vsekakor iskrene čestitke slogašicam in njihovim trenerjem. Res so dobri.«

Rezultati:

POLFINALE: Mossa Gorica - PAV Udine (Videm) 0:2; Sloga - Junior Casarsa 2:0 (15:8, 15:8); finale za 3. mesto: Mossa Gorica - Junior Casarsa 2:1; finale za 1. mesto: Sloga - PAV Videm 2:1 (16:14, 12:15, 15:9)

LESTVICA: 1. Sloga, 2. PAV Videm, 3. Mossa Gorica, 4. Junior Casarsa Pordenon

SLOGA: Vidali, Sosič, Susič, Milko- vič, Guštin, Maver, Drnovšek, Križmančič, Lupinc, Miot, Fabrizi. (Inka)

»Izgubili smo proti najboljšemu« C-2 liga: le malo upanj

Sanje Kontovélovih košarkarjev, da bi napredovali v D ligo, so se razblinile po samih dveh tekmah končnice promocijskega prvenstva. Naši košarkarji so namreč z 0:2 (88:93 in 95:112) izgubili proti Alabardi, ki je po regularnem delu lige osvojila prvo mesto.

Tudi izredno vzdusje, ki so ga ustvarili Kontovélovi navijači v soboto v repenski telovadnici, ni bilo dovolj, da bi naši fantje premagali odlično Alabardo, ki je taktično igrala zares brezhibno.

To je po sobotni tekmi priznal tudi Kontovélov trener Igor Meden: »Svojim fantom čestitam za veliko poštvalnost, ki so jo pokazali v obeh tekmah končnice prvenstva. Moram pa priznati, da je Alabarda zaslužno zmagala. To moštvo je tudi tokrat dokazalo, da je daleč najboljše v promocijskem prvenstvu in da bo s tako igro lahko uspešno nastopalo tudi v višji kategoriji. Izgubili smo proti najboljšemu.«

(Na sliki: Kontovélovo moštvo s trenerjem Medenom pred sobotnim srečanjem z Alabardo).



V 24. kolu ženske odbojbarske C-2 lige je padla končna odločitev glede samega vrha končne lestvice. Ekipa Sangiorgine je namreč sredi Maniaga premagala neposrednega tekmeca Celinio in ima sedaj 2 točki prednosti, ki bosta, glede na ugoden razpored v zadnjih dveh nastopih, zadostovali za končno zmago. Odprt pa ostaja boj za drugo mesto, ki še omogoča napredovanje v višjo ligo med Celinio in Colori Latisana. Razsodnik končnega vrstnega reda bodo zastopnice Bora Friulexporta, ki bodo v soboto gostile najprej igralke iz Latisane, teden dni kasneje pa Celinio.

Glede na to, da imajo Ceramiche d'Arte v zadnjih dveh nastopih dokaj ugoden koledar in so v nedeljo prepričljivo zmagale v Trstu s skromnim Killjoyem, je usoda Sloge vse bolj dramatična, tudi v primeru, da nazadujejo samo štiri šesterke. Izredna bitka se obeta tudi za 8. mesto, ker ima Libertas iz Krmina samo 2 točki prednosti in za nameček v soboto počiva.

Izidi 24. kola

Sovodnje Centralsped-Libertas Krmin 2:3; Pastificio Crisci-Virtus Vigo-

novo 2:3; Killjoy Trst-Ceramiche d'Arte 0:3; Celinia-Sangiorgina 1:3; Foce Colori Latisana-Angelella Fontanafredda 3:0; Gorian Tržič-Bor Friulexport 2:3; (Sloga ni igrala).

LESTVICA

Sangiorgina	22	20	2	64:15	40
Celinia	22	19	3	58:23	38
Colori Latis.	22	18	4	58:22	36
Bor Friulexp.	22	16	6	54:35	32
Pastif. Crisci	22	12	10	47:46	24
Gorian Tržič	23	12	11	49:39	24
Virt. Vigonovo	22	11	11	46:41	22
Libert. Krmin	23	10	13	38:50	20
Ceramiche Arte	22	9	13	36:43	18
Sloga	22	7	15	31:53	14
Sov. Centralsp.	22	5	17	26:57	10
Killjoy Trst	22	3	19	19:58	6
Fontanafredda	22	2	20	17:61	4

Prihodnje kolo (17. 5.)

Sloga-Gorian Tržič; Bor Friulexport-Foce Colori Latisana; Angelella Fontanafredda-Celinia; Sangiorgina-Killjoy; Ceramiche d'Arte-Pastificio Crisci; Virtus Vigonovo-Sovodnje Centralsped; (počiva Libertas Krmin).

Soča Čerimpex že prva Teden počitka za mlade nogometaše

SOČA ČERIMPEX — OLYMPIA

3:0 (15:13, 15:3, 15:12)
SOČA: Malič, Černic, Battisti, Ferfolja, Cotič, Tommasi, Pahor.

OLYMPIA: Marassi, Špacapan, Pello, Ciglič, Komjanc, Battisti, Terčič, Jarc.

S to zmago si je Soča že zagotovila končno prvo mesto na lestvici. Tekma se zaradi slabosti Olympie ni razvivala. V soboto bo na sporedu zadnje kolo.

UNDER 14 MOŠKI

SOČA — VAL 1:2 (15:5, 12:15, 15:17)

Pred številno publiko je bil v sovodenski telovadnici derbi v prvenstvu Under 14. Tekma je bila zelo važna, saj sta bili ekipi še nepremagani in sta si delili prvo mesto na lestvici. Igralci obeh postav so zaigrali zelo nervozno in so preveč grešili. Valovci niso pričakovali tako močnega odpora domačinov, ki so igrali zelo dobro in so zmagali prvi set. V ostalih dveh setih pa je prišla na dan boljša tehnična priprava gostov. V zadnjem nizu so "plavo-rdeči" že vodili 14:7, ko jih je zajela trema, tako da jih je nasprotnik ujel in tudi prehitel. Z odločilnim ser-

visom Petejana so valovci le pospravili važni točki in so tako sami na začasnem prvem mestu na lestvici. Za prikazano igro pa je treba pohvaliti obe ekipi. (zip)

PRIJATELJSKA TEKMA

VAL — KANAL

3:1 (13:15, 15:13, 15:6, 15:11)

VAL: Micheli, Plesničar, Allesch, Faganel, Petejan, Lavrenčič, Černic, Mervic.

KANAL: Vidič, Slapernik, Testen, Tomšič, Kovačič, Berdon, Jerončič.

Val in Kanal, ki sta uspešno zaključila vsak svoje prvenstvo, sta se pomerila v prijateljski tekmi v štandreški telovadnici. Igra je bila zelo napeta in izenačena, predvsem sta bila borbeno prva dva seta, v katerih smo videli zelo kakovostno igro. Prvi niz so osvojili Kanalčani, drugega pa valovci. Od tretjega seta dalje pa je nastal preobrat. Prišla je na dan boljša pripravljenost domačinov, ki so povsem nadigrali nasprotnika. Kanalčani so nastopili brez poškodovanega Sirka, valovci pa so potrdili, da so na domačem igrišču res nepremagljivi. (zip)



Iz previdnostnih ukrepov je ZSSDI, organizator medšolskega turnirja, sklenilo, da se bo to tekmovanje nadaljevalo prihodnji teden. Naši mladi nogometaši bodo torej ta teden počivali. Na slikah: levo: začetniki Ribičiča od Sv. Jakoba, desno: cicibani Trubarja iz Bazovice.

KOLESARSTVO: po prvi etapi dirke po Italiji

Santimaria pripravil presenečenje

SCIACCA TERME — Na kilometer dolgi predetapi na kronometer posameznika se je brez težav uveljavil Švicar Urs Freuler, ki je tako prvi oblekel roza majico na letošnji 69. kolesarski dirki po Italiji.

Freulerjev uspeh verjetno ni nikogar presenetil, saj je Švicar specialist v sprintu (med drugim je v dirkališnih voznjah osvojil dva svetovna naslova). Zato pa je toliko bolj presenetil 28-letni Sergio Santimaria, ki se je zatem uveljavil v 140 km dolgi etapi od Palermo do Sciacce Terme. Etapa je vsekakor označeval pobjeg Danca Worreja, ki je po 18 km poskusil srečo. Nihče mu ni sledil in je tako ostal sam kar 82 km. Tedaj sta ga dohitela Gaggiolo in Švicar Schmutz, a prebudili pa so se še ostali. Prišlo je tudi do hudega padca, v katerega je bilo vpletenih 40 kolesarjev, od katerih jo je najhujše skupil Enrico Galleschi, ki se je moral zateči po zdrav-

niško pomoč. Izredno resno pa je zdravstveno stanje Emilia Ravasia, ki je padel 10 km pred ciljem, a je nadaljeval pot in dirko zaključil, vendar ga je zatem obšla slabost in je padel v nezavest, tako da so ga nemudoma prepeljali v bolnico.

Pet kilometrov pred ciljem je glavina dohitela ubežnike in je zgledalo, da se bo etapa odločila s sprintom. Dva kilometra pred ciljem pa se je Santimaria pognal naprej in srečno prvi prišel skozi cilj, tako da bo v današnji 2. etapi (Sciacca - Catania, 252 km), prvič v svojem življenju nosil roza majico.

VRSTNI RED PREDETAPE NA KRONOMETER: 1. Freuler (Švi.), ki je 1 km poti prevozil v 1'08" s povprečno hitrostjo 52,728 km na uro; 2. Saronni (It.) po 1"; 3. Milani (It.) 2"; 4. Bontempi (It.) 2"; 5. Moser (It.) 2".

VRSTNI RED 1. ETAPE: 1. Santi-

maria (It.), ki je 140 km od Palermo do Sciacce prevozil v 3.34'35" s povprečno hitrostjo 39,145 km na uro (odbitek 20"); 2. Rosola (It.) po 1" (odbitek 15"); 3. Bontempi (It.) (odbitek 10"); 4. Van Der Velde (Niz.) (odbitek 5"); 5. Pedersen (Nor.) 6. Cavallo (It.); 7. Lammerts (Niz.); vsi isti čas.

SKUPNA LESTVICA: 1. Santimaria (It.) 3.35'33"; 2. Rosola (It.) po 2"; 3. Bontempi (It.) 3"; 4. Freuler (Švi.) 11"; 5. Saronni (It.) 12"; 6. Moser (It.) 13"; 7. Allocchio (It.); 8. Gaggiolo (It.); 9. Pirer (Avs.); 10. Grmani (It.) vsi po 14";

Dirka po Španiji

JEREZ DE LA FRONTERA — Na 20. etapi kolesarske dirke po Španiji je zmagal Francoz Gomez, na skupni lestvici pa še vedno vodi domačin Alvaro Pino. Danes bo na vrsti zadnja etapa, in sicer na kronometer v Jerezu (20 km).

Kotalkanje: na deželnem prvenstvu

Poletovci v ospredju

V nedeljo je bilo v športni palači v Pordenonu prvo deželno prvenstvo v umetnostnem kotalkanju in sicer za kategoriji začetnikov in seniorjev. Sodelovanje na deželnem prvenstvu si je na osnovi rezultatov pokrajinskega prvenstva priborilo tudi nekaj Poletovih tekmovalcev, ki so se — upoštevajoč nemogoče razmere vadbe v zimskih mesecih — kar dobro odrezali.

Med začetniki je bil Peter Razman 6., Robert Cossutta pa 7., medtem ko je bila Elena Prelec, ki je tekmovala v skupini 21 deklic, 9. Zadovoljiv rezultat torej, ki bi bil lahko boljši, če bi otroci imeli pozimi na razpolago prstove, kjer bi lahko nemoteno vadili tudi v mrzlih in deževnih dneh. Vsekakor velja omeniti, da sta oba fantka perspektivna, zlasti pa to velja za Eleno Prelec, ki bi se z več vadbe lahko uvrstila mnogo bolje.

Lepo presenečenje so pripravili Poletovi tekmovalci v kategoriji seniorjev. Nicoletta Sossi je bila v obvez-

nih likih 2., v prostem programu 3. in je v skupnem seštevku zasedla odlično 3. mesto. Damjan Kosmač, ki je letos bolj malo treniral, predvsem zaradi bolezni, se je po ponesrečenem pokrajinskem nastopu oddolžil trenerju in vodstvu društva z najboljšo uvrstitvijo, saj je tako v obveznem kot prostem programu zasedel prvo mesto in osvojil naslov deželnega prvaka. Roberto Seri, ki je nastopil tudi v tej kategoriji, je bil 6.

Oba, Nicoletta in Damjan, sta si priborila pravico do nastopa na državnem prvenstvu.

To je bilo prvo deželno prvenstvo, druge kategorije bodo tekmovalce v naslednjih tednih. Vsem tekmovalcem, ki se jih bodo udeležili, bi priporočili, da izkoristijo lepe dneve in se kar najboljšo pripravijo na zahtevna prvenstva, kar še posebej velja za tiste, ki so si in ki si še bodo priborili pravico do udeležbe na državnih prvenstvih.

Košarka: v prvem polfinalnem srečanju

Tanjevičev Mobilgirgi presenetil

Potem ko je v soboto turinski Berloni pripravil veliko presenečenje, s tem, da je v Milanu premagal moštvo Simaca, je tudi v nedeljo v Cantùju, v prvi polfinalni tekmi končnice italijanskega košarkarskega prvenstva prišlo do nepričakovanega razpleta. Mobilgirgi iz Caserte, ki ga trenira jugoslovanski strokovnjak Bogdan Tanjevič, je namreč po podaljšk s 114:110 (61:59, 100:100) premagal domače moštvo Arexonsa. Moštvo iz Caserte ima tako lepo priložnost, da si že po dveh tekmah (jutri bo igral doma) pribori pravico nastopa v finalu.

Po nedeljskem srečanju v Cantùju je prišlo do hudih incidentov. Razkačeni gledalci so namreč obmetali sodnika s kovanci. Sodnika Vitolo in Duranti sta nato morala še več časa ostati v slačilnicah. Ko pa sta se končno podala na cesto, ju je skupi-

na navijačev pričakala in napadla. Italijanska košarkarska zveza je zaradi teh dogodkov prepovedala nastop Arexonsu na njegovem igrišču za tri kola,

Tenis: Italijani slabo začeli

RIM — Domači tekmovalci so slabo startali na mednarodnem teniškem prvenstvu Italije, saj jih je že prvi dan izpadlo kar šest.

Nekaj izidov: Česnokov (SZ) - Forget (Fr.) 6:4, 7:6; Jelen (ZRN) - Arrese (It.) 7:5, 7:5; Wilander (Šve.) - Brown (ZDA) 6:2, 6:2; De La Pena (Arg.) - Mezzadri (It.) 4:6, 6:2, 6:2; Micicel (Meh.) - Aprili (It.) 6:1, 6:3; Lavalie (Meh.) - Cierro (It.) 5:7, 7:5, 7:5; Šmid (ČSSR) - Panatta (It.) 1:6, 6:2, 6:0; Wostenholme (Kan.) - Colombo (It.) 1:6, 6:4, 6:2.

Kolesarstvo: po nedeljski zaključni 7. etapi dirke Alpe Adria

Pavlič med posamezniki, Jugoslavija ekipno

LJUBLJANA — Jugoslovanski državni reprezentant, 23-letni kolesar ljubljanskega Roga Jure Pavlič je zanesljivo drugič zapored zmagal na jubilejni 20. mednarodni kolesarski dirki Alpe Adria. V zadnji, 7. etapi od Borovelj do Ljubljane je bil najhitrejši Čehoslovak Glajza, ki je v zaključnem sprintu za las prehitel prav Pavliča, Čehoslovaka Letawayja in obetavnega Novomeščana Glivarja. Ta četverica se je že med vzponom na Ljubelj odlepila od glavnine in ves čas do Ljubljane diktirala razplet. Škoda, da je v skupni razvrstitvi Letaway zaradi nekaj sekund bonifikacije z drugega mesta spodrlnil prav Glivarja.

Na skupni ekipni lestvici je prepričljivo zmagala Jugoslavija.

VRSTNI RED: 7. ETAPE: 1. Glajza (ČSSR), ki je 112 km od Borovelj

do Ljubljane prevozil v 2.50'05" s povprečno hitrostjo 39,510 km na uro; 2. Pavlič (Jug.); 3. Letaway (ČSSR); 4. Glivar (Jug.) vsi isti čas; 5. Kulenkov (SZ); 6. Smole (Jug.) oba po 38"; 7. Kornelson (Av.); 8. Zamaña (Polj.); 9. Papež; 10. Kostel (Avs.) vsi po 39".

KONČNI VRSTNI RED: 1. Pavlič (Jug.) 18.21'33"; 2. Letaway (ČSSR) po 1'21"; 3. Glivar (Jug.) po 1'31"; 4. Papež (Jug.) po 2'18"; Tonetti (It.) po 2'20; 6. Polanc (Jug.) po 2'51"; 7. Z. Pavlič (Hrv.); 8. Bojanc (Slov.) oba po 2'52"; 9. Glajza (ČSSR) po 4'14"; 10. Kostel (Av.) po 4'26".

EKIPNI VRSTNI RED: 1. Jugoslavija 55.53'46"; 2. Inter Bratislava (ČSSR) po 4'59"; 3. Avstrija po 13'04"; 4. Poljska po 15'17"; 5. Srbi

ja po 19'29"; 6. Slovenija po 24'45"; 7. Rog po 25'25"; itd; uvrščenih je bilo 17 ekip.

Corsi naj ne bi bil vpleten v afero o črnih stavah

TURIN — Tudi včeraj se je nadaljevalo zasliševanje Armanda Carbona, enega od domnevnih glavnih organizatorjev črnih stav. Kaže, da je Carbone zanikal, da bi bil glavni menecer Udineseja Tito Corsi kakorkoli vpleten v afero.

Rokometašem Metaloplastike naslov evropskih prvakov

ŠABAC — V povratnem finalnem srečanju je Metaloplastika iz Šabca premagala poljsko moštvo Gdanska s 30:23 (15:9) in tako osvojila naslov evropskih rokometnih prvakov.

NOGOMET: v nedeljskem zadnjem prvenstvenem kolu 2. amaterske lige

Vesna se je poslovila z zmago, Zarja s porazom

Domio — Vesna 1:3 (0:2)

STRELICI za Vesno: v 1. min. Potasso, v 30. min. Jerman, v 70. min. Guštin.

VESNA: Negrini (Tretjak), N. Sedmak, Pisani, Verbich, S. Sedmak, Penco, Švab (v d. p. Guštin), Potasso, R. Candotti, Jerman, Pichierrri.

Kriška Vesna se je od letošnjega prvenstva poslovila z lepo igro in zaslužen zmago. Križani so bili vidno boljši od domačinov, ki so nastopili z zelo mlado in perspektivno ekipo, ki pa se je res srčno borila. Gostje so domače igralce spravili v škrpce že v prvi minuti, ko je Verbich poslal na sredino kazenskega prostora natančen predložek in žogo je Potasso z glavo preusmeril v mrežo.

Igra je bila sproščena, saj obe ekipi nista imeli večjih ambicij glede rezultata. V prvem polčasu je Vesna dosegla še en zadetek po zaslugi iznajdljivega Jermana, ki je po osebni akciji potisnil žogo v mrežo.

V drugem polčasu je kriški trener Petagna zamenjal mladega Švaba z Guštinom ter standardnega vratarja Negrinija s Tretjakom. Guštin je med svoje vrste vnesel nove svežine, njegov trud pa je bil tudi poplačan z lepim osebnim golom.

Križani so tako pristali na drugo mesto razpredelnice, čaka pa jih še

2. AMATERSKA LIGA									
Skupina F									
IZIDI 30. KOLA									
C. E. Prisco — Arrigosport	0:0								
Muggesana - San Luigi	3:0								
Domio - Vesna	1:3								
Fogliano - Zarja	2:0								
Libertas - Begliano	0:0								
Stock - Fortitudo	1:3								
Opicina - Isonzo	3:1								
San Sergio - Vivai Busà	0:0								
KONČNA LESTVICA									
Fortitudo	30	18	8	3	41:19	46			

finalna tekma za deželni pokal in v primeru zmage bi lepo kronali letošnjo uspešno sezono. (A. Kostnapfel)

Fogliano — Zarja 2:0 (0:0)

ZARJA: Racman, Gotti (v d. p. Grigič), Tognetti, Franco, Borelli, Terčon (v d. p. Kalc), Fonda, Ražem, Piscianz, Castelli, Sossi.

STRELICI: v 53. min. Celante in v

Vesna	30	14	11	5	44:24	39
Muggesana	30	13	11	6	36:20	37
Vivai Busà	30	11	10	9	39:30	32
Opicina	30	12	6	12	45:42	30
Zarja	30	12	6	12	28:35	30
Stock	30	11	7	12	35:35	29
San Luigi	30	10	9	11	35:41	29
Libertas	30	11	7	12	27:34	29
C. E. Prisco	30	9	10	11	30:32	28
San Sergio	30	8	12	10	30:32	28
Fogliano	30	8	11	11	30:32	27
Begliano	30	6	15	9	26:35	27
Arrigosport	30	10	6	14	40:52	26
Isonzo	30	7	8	15	24:33	22
Domio	30	5	9	16	30:43	19

89. min. Gabrielli.

Bazoviška Zarja je zadnji nastop v letošnjem prvenstvu sklenila s porazom. Zarjani so si ga tudi zaslužili, saj so bili skozi vso tekmo slabši nasprotnik. Domačini so takoj pokazali, da startajo na zmago in so že v začetnih minutah večkrat ogrozili Racmanova vrata. Toda Bazovci so le uredili svoje vrste ter začeli uspešno zaustavljati neorganizirane napade gostov. Tako je prvi polčas stekel brez večjih priložnosti za obe ekipi.

V drugem delu so domačini pospešili ritem ter izvedli nekaj lepih akcij. Že v 53. min. so prišli v vodstvo s strelom Celanteja. Po голу so zarjani reagirali ter imeli lepo priložnost s Piscianzem, vendar je žoga po njegovem strelu le za las preletela vrata. Kmalu so se domačini prebudili ter nekajkrat nevarno zaposlili Racmana, ki se je vsakokrat dobro izkazal, toda v 89. minuti je Fogliano podvojil in postavil tako rezultat na varno. (Big)

KOŠARKA: VSEUČILIŠKE IGRE

Jadranovci pripomogli k velikemu uspehu tržaške reprezentance

Košarkarji tržaškega CUS so na državnem vseučiliškem prvenstvu v Salsomaggioreju osvojili prvo mesto, kar je nedvomno velik uspeh.

Da je tržaško moštvo osvojilo zlato kolajno, je tudi velika zasluga štirih Jadranovih košarkarjev, ki so nastopili v tržaški vseučiliški ekipi. Marko Ban, Fabrizio Zarotti in Štefan Gulič so vseskozi igrali, medtem ko se je tržaški peterki v finalni tekmi pridružil tudi Mauro Čuk.

Tržaški CUS je v kvalifikacijah premagal univerze iz Modene, Firenc in Benetk, v polfinalu je odpravil Pavio, v velikem finalu pa Genova s 104:92 (47:46). Vsi Jadranovi košarkarji so se izkazali.

Rossi ne gre k Monacu

MILAN — Pri enajsterici Monaca, ki nastopa v francoskem prvenstvu, so sklenili, da ne bodo kupili Paola Rossija.

Nogomet: v prvi dodatni tekmi za napredovanje v 2. amatersko ligo

Črn dan in zvrhana mera smole Krasa

Giarizzole — Kras 2:1 (1:1)

STRELICI: v 20. min. Košuta, v 28. min. Roici, v 93 min. Mezzavilla (avtogol).

KRAS: Mezzavilla, Sukan, Gnezda, Purič, Škabar, Cinque, Terčon (v 60. min. Puntar), Villalta, Demeglio, Vidali in Košuta.

V prvi kvalifikacijski tekmi za prestop v drugo amatersko ligo je Kras žal ostal praznih rok. V nezanimivem srečanju je na igrišču na Vrdelski cesti podlegel Giarizzolam in bo tako že od vsega začetka prisiljen zasledovati ekipe, ki so bile v tem prvem kolu uspešne.

Tržaška ekipa je bila tokrat vse prej kot nepremostljiva ovira. Če bo tudi v preostalih srečanjih prikazala tako igro kot jo je v nedeljo proti Krasu, nima sploh nobenih možnosti za napredovanje. Kraševci pa so tokrat nalezli na res črn dan, povrh se jih

je držala zvrhana mera smole, saj so domačini zmagoviti gol dosegli v 93. minuti po neverjetnem spodrsljaju do sledj vedno solidnega Krasovega vratarja Mezzaville.

V glavnem pa je tekma potekala na sredini brez večjih preobratov, dokler ni Košuta v 20. minuti prvega dela igre po odlično izpeljani kombinaciji z Demegliom z zelo lepim zadetkom povedel svoje moštvo v zaslužen vodstvo. Krasova prednost je trajala le 8 minut, ko je Roici s prav tako lepim golom izenačil.

Spomladanska vročina je verjetno omrtvčila Krasove igralce, saj niso našli pravega ritma. Vsekakor so imeli nekaj več od igre in Demeglio je v drugem polčasu, potem ko je preigral kopico nasprotnikovih branilcev, napravil neverjetno priložnost, saj je žogo podal Košuti, namesto da bi iz ze-

lo ugodnega položaja sam sprožil strel na vrata. Upajmo, da bodo odločneje zaigrali v prihodnjih dveh zaporednih domačih nastopih, ko bodo morali iztržiti vsaj tri točke, če hočejo še upati na napredovanje. (Z. S.)

Jadranje: v Trziču in Marini di Ravenna

Sirenini predstavniki solidni

V okviru deželnih mladinskih iger je bila v nedeljo v Trziču jadralna regata v razredu optimist, veljavna za uvrstitev na zaključnem državnem tekmovanju, ki bo jeseni na jezeru Brazzano. Vseh udeležencev je bilo

45. V poštev so prišli letniki 1972, '73 in '74, vendar so nekateri nastopili izven konkurence. Ob ugodnem vremenu so izpeljali dva plova.

Pomorski klub Sirena je sodeloval s štirimi jadralci, ki so se kar dobro odrezali.

Končna lestvica: 1. Paoletti (SVBG) izven konkurence; 2. Boldrini (SVBG); 3. Chiandussi (Pietas Julia); 5. Karlo Ferfolja (Sirena); 8. Andrej Ferfolja (Sirena); 11. Miran Guštin (Sirena); 25. Gerta Meucci (izven konkurence).

V razredu laser je bilo 9., 10. in 11. t.m. v Marini di Ravenna državno prvenstvo. V številni udeležbi (120 tekmovalcev iz vse Italije) je Sirenin jadralac Maksi Ferfolja zasedel solidno 30. mesto. Na prvo mesto se je uvrstil Denoth (Circolo Velico Livorno).

Emporio

FIorentino

TRST - Ul. S. Maurizio 16 (Trg Ospedale) - Tel 794669

POMLADANSKE MODNE NOVOSTI

ŽENSKI KOSTIMI od 150.000 lir dalje

izredne cene na vseh artiklih

Naročnina: mesečna 12.000 lir - celoletna 140.000 lir; v SFRJ številka 70 - din, naročnina za zasebne mesečno 350 - din, letno 3.500 - za organizacije in podjetja mesečno, 500 - letno nedeljski 1.200 - din.

Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ - žiro račun 50101-603-45361
ADIT - DZS 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglasi - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 50.000 lir. Finančni in legalni oglasi 3.350 lir za mm višine v širini enega stolpca. Mali oglasi 650 lir beseda. Ob praznikih povisek 20%. IVA 18%. Osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Oglasi iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglašnem oddelku PUBLIEST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 775275, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski dnevnik

13. maja 1986

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 764832 (4 linije) - Tix 460270
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
ČEDAD - Stretto De Rubels 20
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Bogumil Samsa

Izdaja in tiska ZTT Trst FIEG Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Pred osmimi leti so Vietnamci vdrli v Kampučijo Tudi »janičarji« proti okupatorjem

BANGKOK — Osmo leto kampučijske vojne se ni pričelo z novo vietnamsko ofenzivo kot v lanskem letu. Opustitev velikopoteznih frontalnih napadov na sile kmerskega osvobodilnega pokreta poznavalci tukajšnjih razmer prisujejo predvsem partizanskemu načinu vojskovanja in taktiki oboroženih sil koalicijske vlade demokratske Kampučije, razočaranju vietnamskih vojakov, slabemu gospodarskemu stanju v Vietnamu in vedno bolj odkritemu sodelovanju krajevnih oblasti z gibanjem odpora.

Gre za vsebinsko spremembo položaja v tej državi, ki ga je še proti koncu prejšnjega leta napovedal voditelj najmočnejšega kmerskega gibanja, Ljudske armade demokratske Kampučije (NADK) Sampan, ki je spoznal, da Kampučijci ne želijo bratomorne vojne, ker so spoznali, da je njihov resnični sovražnik vietnamska vojska.

»Večina vasi in manjših mest v notranjosti države je pod nadzorstvom naših sil«, je s prepričanjem izjavil Sampan. Dodal je, da vse vojne akcije načrtujejo samo na podlagi podatkov prebivalcev, krajevnih uradnikov in milice.

Resničnost teh trditev je pred dnevi posredno potrdil predsednik narodnega sveta tako imenovane združene fronte za obrambo in obnovo dežele, Chea Sim, ko je terjal od »širokih množic hitre, odgovorne in stvarne ukrepe proti vsem tistim, ki se trdovratno borijo proti revoluciji«, beri proti politiki Vietnamcev.

Chea Sim ne navaja, kakšne ukrepe bi morali sprejeti proti »neposlušnim«, vendar opozarja prebivalstvo na »prisotnost reakcionarjev, ki v državi opravljajo sabotaže in subverzije.«

Deset dni pred pozivom množicam je šef »države« Heng Samrin poslal vsem članom partije podobno, vendar veliko bolj natančno okrožnico, v kateri z zaskrbljenostjo ugotavlja, da so »sovražna dejanja povzročila škodo in zapletena vprašanja v raznih delih dr-

žave. Voditelj marionetnega režima je zahteval od partijskih kadrov, naj bodo učinkovitejši v nadzorovanju podeželskega območja in da so »bolj podjetni pri mobilizaciji prebivalstva v boju proti sovražniku države.«

Nezadovoljstvo zaradi ravnanja prebivalstva, zaradi »premahne podjetnosti« svojih varovancev izkazujejo tudi Vietnamci, ki vedno bolj izgubljajo zaupanje v kampučijsko »armado« in skrbno pazijo, da je v oddelkih vedno več vietnamskih kot kampučijskih vojakov. Kljub takšnim varnostnim ukrepom so se v zadnjih mesecih povečali upori v vrstah tako imenovane vojske Henda Samrina. V upor mobiliziranih kampučijskih vojakov konec lanskega leta v Pursatu z vietnamskimi »zavezniki« je izgubilo življenje doslej še neugotovljeno število uniformiranih kmetov in vietnamskih oficirjev 339. divizije v Batambangu.

Po nekaterih podatkih so zaradi tega primera odstranili namestnika obrambnega ministra marionetnega režima, vedno več Samrinovih oficirjev pa so razrešili. Ta primer ni preprečil novih izbruhov neposlušnosti in nezadovoljstva pripadnikov »armade« v drugih delih države.

Vojaški analitiki pravijo, da okupacijsko poveljstvo že dolgo ne računa več na borbeno pripravljenost režimskih vojakov in da zato večino »prostovoljcev« z orožjem brez municije pošilja gradit barikade in rove na meji s Tajsko, nič več pa jih ne pošilja v boje proti njihovim sonarodnjakom.

Proces narodnega utrjevanja Kmera je v teku, pravi predstavnik Sampanove patriotske fronte v Bankoku. Vietnamci vedno težje uresničujejo svoje civilne cilje, ker se domačini nočejo ravnati po navodilih okupatorjev. Vsem je postajalo jasno, da kmerskemu narodu preti nevarnost iz Hanoja, ne pa od patriotske fronte koalicijske vlade Demokratske Kampučije. Isti viri navajajo, da so v prejšnjem mesecu pripeljali iz Hanoja nekaj stotin mla-

dih Kampučijcev, ki so kot sirote živeli v Vietnamu, da bi po zamisli vietnamskih upraviteljev v Kampučiji opravljali prevajalsko službo, bili visoki uradniki in vohuni v vrstah oporniškega pokreta.

Toda kaj se je zgodilo? Ti »janičarji« niso sprejeli vietnamske zamisli in se po njihovem begu povečujejo skupine, ki se pridružujejo Sampanovim brcem.

Obstaja tudi poskus vietnamizacije Kampučije z množičnim priseljevanjem Vietnamcev, ki jih je po nekaterih ocenah sedaj v tej državi že okoli 700.000.

Priseljevanje vietnamskih državljanih zaskrbljuje voditelje kmerskih patriotskih gibanj, ki v tej sistematični akciji Hanoja vidijo namero Vietnamca, da za trajno ostane v Kampučiji.

HANOJ — V nasprotju s Kitajsko in Sovjetsko zvezo v Vietnamu niso nikoli izvedli nobene čistke. Vse odločitve sprejemajo s konsensom. Kljub temu pa se prav v zadnjem času v trajno govori o zamenjavi starih voditeljev na partijskem kongresu, ki bo konec tega leta.

Med prebivalstvom se veliko govori o potrebi pomladitve partijskega vodstva in vključitve mlajših kadrov na vodilna mesta.

Za čisto Tiber



RIM — Človek se vedno bolj zaveda, da si reže vejo na kateri sedi. Zadnja jedrska nesreča, tista v Černobilu, mu je še posebej pokazala, da brez mednarodnega sodelovanja ne bo preživel. Na sliki vidimo Rimljane, ki so se z gumenjaki peljali po Tiberi in zahtevali čisto reko.

Od tod in tam

POSADAS (Argentina) - Televizija je včeraj prenašala reportažo o kmetovalcu, ki pri svojih 41 letih brez problemov živi s tremi nemškimi sestrami in 24 otroci, ki so mu jih povile te ženske na posestvu v severovzhodnem delu države. Ana, Erika in Luisa Decherins, njihovi otroci in Juan Rosas (brez ljubosumja) živijo v dveh hišah. Ana ima 10 otrok, Erika 6, Luisa pa 8.

MANILA — Med predstavniki nove filipinske oblasti in komunističnimi voditelji so v teku pogajanja o ukinitvi sovražnosti v nekem tajnem kraju na otoku Luzon. Obe strani ohranjata celo vrsto pripomb in se bojita, da bi bili izigrani. Vlada se boji, da bi v času premirja komunisti okrepili svoje položaje, komunisti pa se prav tako bojijo, da bi jih v tem vlada poskušala uničiti.

BRUSELJ — Veliko negotovosti je še okoli nadaljnega razvoja, vendar pa vse kaže, da se bodo vsaj francosko govoreči belgijski »zeleni« formirali kot stranka na kongresu »Ecolo«. »Ecolo« so bili prvi evropski »zeleni«, ki so prevzeli upravo nekega velikega mesta kot je Liegi.

»Ecolo« in drugo ekološko gibanje »Agalev« sta za socialisti, krščanskimi socialisti in liberalci četrta najmočnejša politična skupina v državi.

KAIRO — Raziskava nedavno odkrite mumije v Sakkari je pokazala, da je vanjo položen človek umrl med 60. in 80. letom starosti. Za dr. Mahmouda Abdela Razeqa, ki jo je pregleдал, je ta ugotovitev precej čudna, kajti znano je, da je znašala povprečna starost takratnih Egipčanov od 30 do 35 let.

Evropsko leto varne vožnje

Lani je bilo evropsko leto glasbe, letos je leto posvečeno varni vožnji na cestah.

Italija ni med državami z največjim številom mrtvih pri prometnih nesrečah; vendar pa je krvni davek, ki ga daje vsako leto na tem področju, izredno visok: na tisoče in tisoče mrtvih, na stotisoče teže in laže poškodovanih.

Kdo so v glavnem žrtve prometnih nesreč? Strokovnjaki ali zdravniki so ugotovili, da gre v glavnem za mlade osebe, od 18 do 45 let, ali pa za starejše osebe, ki se v manjših krajih poslužujejo za prevoz koles ali manjših motorjev.

Ranjenci, ki jih po takšnih nesrečah sprejemajo v bolnišnice, je povedal eden od zdravnikov, so v tako obupnem stanju, da včasih ne vedo, kje, kaj in kako bi začeli zdraviti. Nekateri imajo tako močne poškodbe, kot bi stopili na mino, ali pa bi jih izlekli izpod kakšnih ruševin. Težko je gledati mlade, je še nadaljeval, ki jih morajo potem pošiljati na rehabilitacijo, na nadaljnje zdravljenje, pa vedo, da bodo ostali za vse življenje invalidi.

Kje so vzroki tako velikemu številu prometnih nesreč, je bilo vprašanje, ki so ga poslušalci ene od radijskih oddaj, namenjene tej tematiki še postavili.

Človeška neprevidnost, je bila prvi odgovor. Mladi se vozijo z motorji, ki lahko razvijejo velike hitrosti, pa za takšne hitrosti niso bili niti načrtovani, niti grajeni. Ceste tudi ne ustrezajo takšnim hitrostim in že majhna nepazljivost, trenutna neprevidnost ali šo-

ferjeva objestnost lahko povzročijo hude nesreče.

So varnostne čelade kaj zmanjšale število smrtnih primerov in okvar na možganih?

Težko bi bilo že sedaj dajati otipljivejšje zaključke, je bil odgovor strokovnjaka. V manjših krajih, ker je manj nadzorstva prometne policije, je

smrtnih primerov še vedno veliko, v mestih pa nekoliko manj.

Vedno govorimo, da so rakasta obolenja in obolenja srca in ožilja glavni vzroki smrti. Zadnji podatki pa so pokazali, da so prav prometne nesreče tiste, ki pobirajo v mnogih razvitih državah največ življenj.

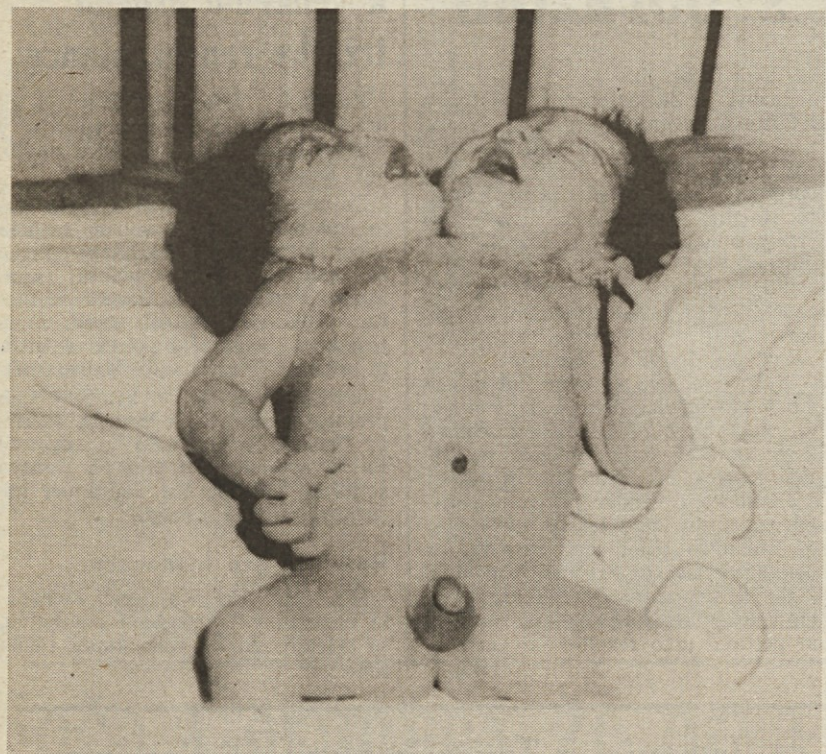
Kaj torej storiti? Biti previdni zase in tudi za druge, je bil odgovor.

Po 20 letih spet skupaj



CANNES — Na sliki so (od leve na desno) režiser Claude Lelouch, igralka Anouck Aimee in igralec Jean Luis Trintignant, vsi Francozi, ki so leta 1966 prejeli »zlato palmo« za film En moški ena ženska. Včeraj so ti trije izven konkurence predstavili novi film Vingt ans déjà (Po dvajsetih letih).

Otrok z dvema glavama



CARACAS — V bolnišnici v kraju Ciudad Bolívar se je konec aprila rodil fantek Peter - Jesus, siamski dvojček, kakršnega ne pomnijo. Otrok ima dve glavi in dva samostojna živčna sistema, dve srci in dve hrbtenici, toda tri pljuča.

LINEA

Dočakajmo sezono, ki prihaja, z veseljem in prvovrstnimi oblačili trgovine LINEA. Z njimi boste elegantni ob vsaki priložnosti. Z oblačili LINEA vedno v korak z modo. LINEA — TRST — Ul. Carducci 4

Jože Trobec

Čenča

77.

